

Para ampliar su industria, adquirir maquinaria, financiar stock, modernizar su negocio u otros cuente con el...

Préstamo Múltiple

Banco de Crédito e Inversiones

# El Cronista

PRECIO: \$4.- (incluido el IVA)

Para financiar la totalidad de su operación ganadera o agrícola cuente con el...

Préstamo Agrícola

Banco de Crédito e Inversiones

AÑO III - N° 828

Santiago de Chile, Sábado 17 de Diciembre 1977

Con fondos extranjeros, vendepatrias financian campaña contra el país

## \* \* \* ¡Hasta Cuándo, Chilenos!

\* \* \* El informe del pakistano Allana resultó negativo para Chile en la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, por la acción de chilenos vendepatrias que han montado una campaña de difamación contra el país, presionando incluso a gobiernos amigos. El daño moral y material no es para el Gobierno

sino para Chile entero. En la acción antipatriótica están involucrados elementos que van desde el Partido Comunista hasta la Democracia Cristiana, los que reciben fondos del exterior a través de valijas especiales y de "correos" que se aprovechan de la libertad de tránsito vigente en el país, libertad que por

cierto no existe en los regímenes que ellos preconizan. Sin embargo, la reacción viril de organizaciones laborales, juveniles, femeninas y otras, no se ha hecho esperar, coincidiendo en la misma idea: ¡Hasta cuándo se aguanta, chilenos!

(Páginas centrales)

Hoy suplemento

PUROFUTBOL

## Ganadores de la TV en 1977

(Inf. Pág. 37)



MERECIDO HOMENAJE a Fernando Alessandri Rodríguez, hijo y hermano de Presidentes de la República, se rindió en la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile. En la foto: Mónica Madariaga, Ministra de Justicia; Jorge Alessandri, Presidente del Consejo de Estado; Fernando Alessandri, Profesor Emérito, y el General Agustín Toro Dávila, Rector de la Universidad de Chile. (Información en Pág. 8).



CHILE GANA 2-0. El equipo nacional en la Copa Davis consiguió ayer los dos puntos disputados con Uruguay. En el primer partido, Jaime Fillol venció a Hugo Roverano, y en el segundo encuentro Hans Gildemeister a José Luis Damiani.

Aprobó Junta de Gobierno

## Reajuste Adicional

(Inf. Pág. 9)

## Banco de Crédito e Inversiones

El Banco privado con más oficinas a lo largo del país.

## Internacional

Perforada meseta glacial antártica

## Rica Comunidad Marina Vive al Fondo del Llamado "Mar Perdido"

Washington  
Un cámara de televisión bajada por una perforación de 400 metros de profundidad a través del hielo en la meseta del Glaciar de Ross reveló la existencia de una rica comunidad marina cerca del fondo del "Mar Perdido", que se halla debajo de la meseta helada.

Las primeras imágenes según se informó revelan que el fondo del "Mar Perdido", 200 metros más abajo de la parte inferior de la gran masa de hielo está cubierto por pequeñas piedras angulares cubiertas por una delgada capa de sedimentos.

En dos ocasiones un pez nadó lentamente a través del campo de visión del lente y de la luz de la cámara luego de que esta fuera descendida el jueves por primera vez en las frías aguas jamás alcanzadas por la luz del sol.

Un mensaje de John Clough Director de Operaciones Científicas en el lugar de trabajo, da cuenta que la imagen de televisión reveló otros signos de vida tales como rastros, senderos y madrigueras en el fondo del mar.

"Esto indica que en el fondo hay una rica comunidad de organismos", dijo Duwayne Anderson, director científico de los Programas Polares de la Fundación Nacional de la Ciencia, que dirige los estudios estadounidenses en la Antártida.

Clough dijo que las aguas debajo de la plataforma helada del mar de Ross han estado cubiertas por lo menos durante los últimos 120.000 años.

Se había pensado que los científicos iban a encontrar un medio ambiente inerme debajo de la plataforma helada debido a la ausencia de luz solar y por el hecho de

que la zona está tan alejada de las fuentes de nutrición.

"Este no es, por lo visto, el caso" —dijo Anderson en una entrevista— pues evidentemente hay circulación suficiente como para llevar a la zona una cantidad de elementos nutritivos adecuada para alimentar a una comunidad relativamente rica".

Al Rossiter

El verano se aproxima en la Antártida y los científicos tienen el propósito de permanecer en el lugar de trabajo hasta principios de febrero, cuando empezará a empeorar el tiempo y será necesario abandonar los trabajos por el término de casi un año (UPI).

Concretada agresión a Chile

## La NU Violó Principio de Igualdad de los Estados

Naciones Unidas La Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó una resolución denunciando las supuestas violaciones de los derechos humanos en Chile.

La resolución fue aprobada por 96 votos a favor y 14 en contra. Entre los que votaron a favor estuvieron Estados Unidos, Alemania Occidental, Francia, Holanda, Italia y otros países europeos.

Entre los que se

opusieron estuvieron Chile, El Líbano y 12 países Latinoamericanos.

El embajador chileno Sergio Díez Urzúa condenó la resolución a la que calificó como resultado de una "conspiración de las grandes potencias".

La Asamblea General ha adoptado en los últimos años resoluciones similares sobre los derechos humanos en Chile.

En su discurso ante la Asamblea Díez Urzúa atacó lo que calificó como "increíble selección" de un país para tal crítica. Dijo que esto viola los principios de la ONU de igualdad de los estados y de no intervención en los asuntos internos y de sus miembros.

"Los problemas de las grandes potencias y de los estados europeos se discuten en otras partes en secreto", dijo.

Fue una alusión aparente al manejo de las afirmaciones occidentales de violación de los derechos humanos en la Unión Soviética y otras naciones socialistas.

La resolución fue motivada políticamente, inspirada políticamente y redactada políticamente", afirmó.

Observadores en la ONU señalaron que por primera vez votaron en favor de la resolución Alemania Occidental y Francia, que se habían abstenido en el pasado. (UPI).

Con asistencia de Banzer

## General Juan Pereda Proclamado Candidato Presidencial Boliviano

Santa Cruz — La Paz

El ex Ministro del Interior y actual comandante de la Fuerza Aérea, general Juan Pereda, fue proclamado candidato a la presidencia de la república en las elecciones convocadas para julio del año próximo, durante una concentración de apoyo al régimen militar realizada en esta ciudad.

La concentración había sido organizada por grupos políticos y cívicos afines al régimen y a ella asistió el Presidente Hugo Banzer.

El Presidente Hugo Banzer se afirmó ayer como cabeza indiscutida de las Fuerzas Armadas del país y árbitro soberano del proceso que

promete reencauzar a Bolivia por la democracia representativa, con elecciones generales dentro de siete meses.

Banzer fue designado antenochte Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, en la culminación de una serie de decisiones que lo llevaron al timón principal de la institución militar sin perjuicio de sus funciones presidenciales.

La designación se produjo al cabo de una prolongada reunión del Consejo de Ministros, dirigida por el propio Banzer, y a poco más de 24 horas de haberse divulgado el rechazo del Ejército a su pedido de pasar a la reserva militar activa. (AP)

## Identificados Captores del Hijo de Mandatario Chipriota

Nicosia

Un integrante del Gabinete de Spyros Kyprianou dijo anoche que el Gobierno conoce la identidad de los secuestradores del hijo mayor del Presidente.

El Ministro de Comunicaciones George Tombasos dijo a los periodistas: "sabemos quiénes son los secuestradores, y ellos saben que nosotros sabemos". No entró en detalles.

Tombasos dijo que el Gobierno era optimista de que los secuestradores de Aquileas Kyprianou, de 19 años, no lo ejecutarán como amenazaron si es que no se cumple su demanda de amnistía para los condenados por delitos políticos. El Ministro habló con los periodistas al concluir la segunda reunión del Gabinete y líderes políticos bajo la presidencia de Kyprianou.

Se convocó otra sesión para hoy por la mañana.

El Ministro de Justicia George Ioannides dijo que el día de hoy podría ser crítico dando crédito a una versión de que los secuestradores prolongaron por 48 horas su plazo original de antenochte hasta las 10 PM (3 PM Este) de hoy.

Versión anterior hablaba de un plazo para las 10 PM (3 PM) de anoche. Pero la reunión presidida por Kyprianou se aplazó alrededor de las 9 PM.

El Gobierno no dio indicación de que estuviese preparado para ceder a las demandas de los secuestradores, pese a que se conjecturaba que podría estar dispuesto a amnistiar a condenados por delitos menos graves a cambio de la liberación de Aquileas. (AP).

## Parlamentarios Británicos Defienden la Soberanía Sobre Islas Malvinas

Londres

Un legislador conservador de oposición, exhortó al Gobierno británico a no ceder las Islas Malvinas y su rica plataforma continental a la Argentina, contra los deseos de sus habitantes.

La exhortación fue formulada en un discurso en la Cámara de los Comunes, en vísperas de su receso navideño, por Hugh Fraser, ex Subsecretario de Estado en el Ministerio de Colonias de 1960 a 1962.

"Lo que está en juego no es la posición moral de este país relativa a los deseos de los 1900 isleños y compatriotas a permanecer británicos, sino un interés muy considerable por mantener nuestro reclamo al desarrollo de la Región Antártica", dijo Fraser.

Fraser habló en apoyo de una moción firmada por 180 legisladores, exhortando al Gobierno a mantener británicas las islas.

Argentina sostiene que las Malvinas son su sucesión legítima de la corona española. Los británicos las ocuparon en 1833 y desde entonces las mantienen en su poder. Los habitantes, en su mayoría descendientes de escoceses o galeses y criadores de ovejas, han reiterado su deseo de permanecer británicos. Los sucesivos gobiernos conser-

vadores y laboristas han prometido que no negociarán una eventual transferencia de soberanía antes de consultar a los isleños.

Una resolución de las Naciones Unidas aprobada en 1969 exhortó a Gran Bretaña y Argentina a solucionar amistosamente su disputa. Durante los años subsiguientes, las negociaciones condujeron a una mejora en las comunicaciones y a intercambios culturales entre las islas y Argentina continental.

Pero por primera vez, las conversaciones a nivel ministerial, que concluyeron ayer en Nueva York después de tres días, tocaron la cuestión vital de la soberanía. Presidieron las delegaciones Ted Rowlands, Ministro de Estado en la Cancillería, y el Capitán de Navío Gualter Allara, Subsecretario de Relaciones Exteriores de Argentina.

Una declaración al final de la reunión de Nueva York dijo que después de amplias discusiones, se determinó necesario hacer un estudio mucho más detallado de la situación. Se establecerán dos grupos de trabajo, integrados con funcionarios de ambas partes: uno para estudiar cuestiones políticas y de soberanía, y otro para estudiar como los dos países podrían cooperar mejor en el desarrollo económico de los territorios disputados. (AP).

4 secuestros en las últimas 48 horas

## Ola de Crímenes y Secuestros sin Precedentes en Colombia

Héctor Menoni  
Colombia- Bogotá

Una impresionante ola de secuestros comienza a Colombia, mientras las Fuerzas de Seguridad están desplegando una vasta operación en esta capital y otros puntos del país, para capturar a las bandas de delincuentes comunes y guerrilleros izquierdistas, responsables de tales delitos.

Un destacado financista, Nicolás Muñoz Martínez, murió ayer, víctima de los balazos recibidos antenochte al intentar resistir el secuestro del presidente del poderoso grupo financiero y de seguros Colpatria, Carlos Pacheco Devia.

Otras cuatro personas, incluyendo a un acaudalado negociante de automóviles, también fueron secuestradas en las últimas 48 horas, con lo que llegan a 56 las víctimas de ese delito en lo que va del año, según cómputo extraoficial de la United Press International (UPI).

Muñoz, que era vicepresidente de Colpatria, acompañaba a Pacheco en su automóvil, cuando éste fue interceptado

por otros dos vehículos en una elegante zona de Bogotá, desde donde se les efectuaron varios disparos de armas de fuego, cuando las potenciales víctimas resistieron el atraco.

Pacheco Devia había sido condecorado el miércoles como ciudadano "Emérito" de Bogotá, por el Alcalde de la ciudad, Bernardo Gaitán Mahecha.

Por su parte, Roberto Pradilla, Gerente de la Corporación Automotora (Corauto) e integrante de juntas directivas de sociedades anónimas, también fue secuestrado cuando viajaba en su automóvil, el que fue chocado por una camioneta, en la que viajaban los delincuentes.

Pradilla, según dijo la policía, intentó escapar, pero los hambones le dispararon ráfagas de metralleta, logrando capturarlo y llevarlo con rumbo aún desconocido. Se ignora si Pradilla resultó herido.

Los otros tres secuestrados son Luis Carlos Acevedo, Eduardo Zuluaga y Pedro Guevara. El primero de ellos un ganadero, fue tomado cautivo en el interior del país y los otros dos en Bogotá, pero se ignoran detalles de tales hechos.

(UPI).

## Condenados Secuestradores en Alemania y Estados Unidos

Bonn-Milán- Oakland

Fue condenado a cadena perpetua el secuestrador y asesino del millonario alemán Gernot Egolf, que murió en octubre de 1976 tras varias semanas de cautiverio.

Los autores del crimen, Joachim Peters Mueller y Andreas Leiner exigieron 2 millones de marcos alemanes por su rescate. Leiner se suicidó poco después de ser detenido. Mueller fue juzgado durante 5 días y la sentencia se pronunció en la mañana de ayer.

La víctima fue encerrada y atada con cadenas de hierro. Durante seis semanas permaneció en un lugar con temperaturas inferiores a los 4 grados centígrados, con una humedad superior al 90 por ciento y casi oscuras.

La familia Egolf intentó pagar el rescate pero una distracción de la policía asustó a los malhechores que prefirieron huir y renunciar a la cantidad exigida.

Un niño de 12 años, hijo de un empresario florentino, y el propietario de un establecimiento de billares cercano a Milán desaparecieron antenochte en lo que la policía considera como otros dos posibles casos de secuestros.

De confirmarse esta presunción, el total de secuestros este año en Italia se elevaría a 71, cifra sin precedentes en este país.

La policía informó que Andrea Andrei, cuyo padre es un hombre de negocios que opera en el sector del vestido, desapareció cuando regresaba en bicicleta a su domicilio desde un estadio de fútbol florentino.

Luigi Rossi, de 45 años, cayó aparentemente

en poder de secuestradores cerca de su residencia, en la cercana localidad de Donato Milanese. La policía recuperó más tarde su automóvil tras hallarlo vacío, con una goma pinchada y las puertas abiertas.

Tres jóvenes acaudalados de Oakland que admitieron haber secuestrado a 26 escolares y al conductor de su autobús pasaron el resto de sus vidas en prisión, sin esperanza de salir bajo libertad condicional porque infligieron daños corporales a sus víctimas.

El magistrado de la Corte Superior del condado de Alameda, EE.UU. Leo Deegan, en

una rápida decisión, dijo que la revisión de los testimonios sobre los 16 días del drama le convencieron que los acusados obligaron a sus víctimas a experimentar una "odisea de terror".

Frederick Woods, Richard Schoenfeld, ambos de 26 años, y su hermano James, de 23, todos de acaudaladas familias, se declararon culpables de la acusación simple de secuestro, e inocentes a la de secuestro con daño físico de las víctimas.

El delito de secuestro simple conlleva una pena de cadena perpetua con posibilidad de salir bajo libertad provisional, aunque

la de secuestro con daño físico de la víctima suprime esta prerrogativa.

(EFE-UPI-AP).

Comandos extremistas lo ametrallaron

## Asesinado Ejecutivo de la "Peugeot" en Argentina

Un grupo de presuntos guerrilleros izquierdistas asesinó a balazos a uno de los principales ejecutivos franceses de la empresa automotriz Peugeot en Argentina, según informó ayer la policía.

Un custodio del directorio resultó herido de gravedad en la acción, consumada por once personas, entre ellas dos mujeres, que tendieron una emboscada con una camioneta y un automóvil, dijo la policía.

El consulado de Francia identificó a la víctima como Andre Gasparoux, de 55 años, casado, nacido en Flins. Había llegado a Buenos Aires en septiembre de 1975 en calidad de ingeniero, para hacerse cargo del Departamento Técnico de la principal planta que Peugeot tiene en la localidad de Florencio Varela, unos 30 kilómetros al sur de aquí.

Gasparoux, acompañado por su custodio, suboficial de la policía, había salido ayer de su domicilio en su automóvil para dirigirse a su trabajo cuando le fue interceptado el paso por dos vehículos, indicó la policía.

Desde una camioneta que se colocó al lado del automóvil de Gasparoux partieron varios disparos, hechos por cuatro hombres que se encontraban en la parte trasera del vehículo. Delante viajaban dos mujeres y un hombre, que manejaba la camioneta.

Entretanto el otro automóvil, ocupado por cuatro hombres, quedó a la expectativa, aparentemente para actuar en apoyo caso de posible resistencia en el ataque.

## Crimen y Castigo

En saludo navideño olvidó "derechos humanos de extremistas"

## Guerrilleros Deben ser Eliminados por las Armas, Dijo Presidente Carlos Pérez

(Caracas)

El Presidente Carlos Andrés Pérez dijo a los militares venezolanos que es necesario "erradicar de todo lugar" los grupos subversivos que aún operan en el Oriente del país, afirmando que "a la agresión armada hay que responder con las armas".

En su mensaje de saludo navideño y de fin de año a las unidades de las cuatro fuerzas militares del oriente venezolano, Pérez advirtió que los grupos subversivos deberán "ser apresados por las fuerzas policiales o del Ejército para que paguen sus condenas por los crímenes causados, o setán muertos cuando se enfrenten a las fuerzas armadas".

El Presidente viajó a Maturín, centro de la región oriental, que ha sido escenario de violentos choques entre grupos guerrilleros y el Ejército,

para saludar y alertar a las Fuerzas Armadas frente a "las emboscadas de grupos facinerosos".

Hizo un recuento de los choques entre el Ejército y los grupos subversivos en los últimos siete años, recordando que 28 soldados han muerto al ser emboscados por irregulares. La mayor baja sufrida por el Ejército durante el gobierno de Pérez ocurrió el mes pasado, cuando seis soldados fueron muertos al ser emboscados el camión en que viajaban.

En los últimos meses, los grupos guerrilleros han tomado por asalto varias poblaciones del Oriente y han asaltado transportes de pasajeros para distribuir material contra el actual gobierno y el sistema democrático.

Los grupos guerrilleros, aparentemente integrados por evadidos de prisiones militares en los

Luis Azuaje

dos últimos años, se han concentrado en el Oriente de Venezuela, donde la zona montañosa les permite burlar las patrullas militares.

Al referirse a la suerte de los seis soldados el pasado mes, Pérez dijo que "fueron asesinados a mansalva por gentes que se llaman revolucionarios y propiciadores de una Venezuela más progresista, pero matan hombres del pueblo como esos seis muchachos".

"Esta situación que persiste en el Oriente de la República tiene que ser definitivamente erradicada y para ello hemos de usar toda la energía de la ley y de toda la capacidad de nuestras Fuerzas Armadas", agregó Pérez ante el nutrido grupo de oficiales, suboficiales y soldados.

Pérez afirmó que la situación de los grupos subversivos no da lugar a "ofrecer bondades porque se trata lamentablemente de delincuentes que si ayer pudieron venir a esta actividad guerrillera con sanas intenciones, dolorosamente, el aprender a matar los transformó en lo que son ahora: delincuentes que quieren disfrazar su actividad".

Admitió que dirigentes políticos, que en el pasado fueron líderes de los movimientos guerrilleros, retornaron a la vida normal y muchos, excepto los procesados por haber asesinado a soldados, fueron indultados.

Sin embargo, para los delincuentes que aún mantienen la subversión, "no habrá otra suerte. O son apresados o son muertos en enfrentamiento con las Fuerzas Armadas. No hay otra solución para ellos, porque no es otro el camino que se han buscado", expresó.

"Frente a la agresión armada no se puede responder sino con las armas de la república y esta es la misión que corresponde a los soldados, a la Guardia Nacional, a los Infantes de Marina aquí acantonados", afirmó el Presidente.

Al mismo tiempo, Pérez pidió al Ejército que se "mantenga siempre alerta, que no baje la guardia, que actúe sabiendo que no se van a enfrentar a aquellas mesnadas de valientes, de muchos que en el pasado hacían guerrillas y salían de frente a combatir contra las Fuerzas del Gobierno".

El Ejército deberá estar preparado para enfrentarse a "facinerosos, que no dan la cara, que no dan el frente, que siempre recurren a la artillería emboscada para esa bazaña increíble de matar soldados venezolanos, que vienen de las clases humildes a las cuales dicen ellos que defienden", añadió. (UPI).



Carlos Andrés Pérez, Presidente de Venezuela, cuyo Gobierno ha condenado en diferentes niveles a los pueblos que luchan contra las bandas extremistas, acusándolos de quebrantar los derechos humanos. Hoy día... sin embargo, en su Mensaje de Navidad, Pérez los llamó "delincuentes y fascinerosos" y pidió a las Fuerzas Armadas liquidarlos sin mayor trámite, si eran enfrentados por ellos. Añadió el Mandatario: "No hay otra solución para ellos. Eso es lo que se buscaron". (Radiofoto UPI, vía UNIFAX, Servicio Especial para "El Cronista").

## Incidentes y Diálogos

## Chocan 2 Petroleros

Puerto Elizabeth  
Sudáfrica

Dos gigantescos buques petroleros chocaron en el Océano Índico, cerca de la costa sudoccidental de Sudáfrica. Uno de los barcos se incendió y decenas de tripulantes saltaron al agua desde las cubiertas en llamas.

Ambos buques están registrados en Liberia, pero no se supo por el momento la identidad de sus propietarios.

Dos marineros, según la información disponible, desaparecieron en medio de una mancha de petróleo encendido que se extendía por la superficie del mar.

El buque Cisterna Venpet, de 330.869 toneladas, y el barco gemelo Venoil, de 330.954, chocaron aproximadamente a las 10.00 de ayer (0300 EST) a 30 kilómetros del cabo San Francisco, distante a su vez unos 85 kilómetros de esta ciudad industrial sudafricana. Sólo el Venoil navegaba con una carga completa de petróleo.

El Venpet, cuyo tanque se hallaba vacío, se incendió como resultado del choque y su tripulación abandonó la nave, arrojándose al agua desde la cubierta.

La radio de Sudáfrica informó que durante las tres horas que siguieron a la colisión, todos los 40 tripulantes del Venpet, con excepción de dos, fueron rescatados por un helicóptero de una plataforma de exploración petrolera submarina y por dos barcos que acudieron al lugar tras recibir un pedido de socorro.

También algunos tripulantes del Venoil abandonaron el barco, pero se informó que el capitán y por lo menos ocho marinos permanecían a bordo.

De acuerdo con los últimos informes, los dos buques cisterna se están separando el uno del otro y no hay peligro inminente de que cualquiera de ellos se hunda.

El mar circundante se halla cubierto de una capa de petróleo en llamas, y despedía un denso hongo de humo que era visible desde Puerto Elizabeth.

Los buques, construidos hace unos tres años, llevaban cuarenta tripulantes cada uno. El Venpet, que hizo escala ayer en ciudad del Cabo para recoger provisiones y correspondencia, navegaba rumbo al Golfo Pérsico. El Venoil iba camino a Europa.

La búsqueda de los dos tripulantes desaparecidos continúa aún, bajo un sol ardiente y un cielo despejado (AP).

Según anuncio de Somalia

## Cae una Importante Guarnición Etiópe

Nairobi, (Mogadiscio)

Una importante guarnición etíope encargada de la defensa del puerto de Mossawa en el Mar Rojo, habría caído en poder de los rebeldes de Eritrea que en número de diez mil atacaron dicha guarnición.

Esta noticia la difundió la radio de Somalia en emisión captada en Nairobi (Kenia). Radio Mogadiscio señaló que los rebeldes atacantes pertenecen al Frente Popular de Liberación de Eritrea. Las tropas etíopes tuvieron que retirarse de las cercanías de la ciudad portuaria luego de sangrientos combates a hombre a hombre con bayoneta calada.

En Addis Abeba no había por el momento informaciones acerca de la caída de Massawa. Este puerto y Assab, situado algo más al sur, son las únicas salidas etíopes hacia el Mar Rojo.

El Presidente de Somalia, Siad Barre, pidió a los países neutrales que exijan la retirada de la Unión Soviética y de Cuba de la zona noreste de África, y que se abstengan de intervenir en la guerra del desierto de Ogaden.

Pero Etiopía, que ha sufrido fuertes reveses en la lucha con las fuerzas de Somalia, continuó expresando su creciente confianza de que la suerte de la guerra se ha inclinado a su favor.

Barre, en un discurso al parecer destinado a presionar a Estados Unidos y las naciones occidentales, pidió a los países que "intervengan y exijan la retirada de la Unión Soviética y de Cuba de la región", dijo la Radio de Mogadiscio.

Estados Unidos protestó a principios de semana por los grandes envíos de armas que está haciendo la Unión Soviética a Etiopía, pero a pesar de las peticiones de Somalia se ha negado a suministrarle a ese país armas equivalentes.

Somalia dice también que hay unos 15.000 soldados cubanos en Etiopía, aunque los norteamericanos calculan que sólo hay unos 450. (DPA-UPI)

Entrevista se prolongó por dos horas

## Begin Entregó a Jimmy Carter Informe Secreto con las Concesiones Israelíes

Washington - El Cairo - Naciones Unidas

El Presidente Jimmy Carter recibió ayer un informe secreto del Primer Ministro israelí Menahem Begin sobre sus proyectos de paz para Oriente Medio.

Después de la primera entrevista la Casa Blanca rehusó hacer comentarios en medio de crecientes rumores sobre la posibilidad de un nuevo encuentro entre los dos líderes.

A falta de información oficial, se cree que Begin anunció a Carter su deseo de hacer concesiones territoriales en la península del Sinaí y Cisjordania a cambio de un acuerdo de paz.

Fuentes oficiales dijeron que es verosímil que Carter y Begin decidan reunirse de nuevo a última hora del sábado o el domingo.

Carter tiene previsto viajar fuera de Washington durante este fin de semana, lo que descartaría en principio una entrevista inminente.

Por otra parte, Begin abandonará cualquier gestión oficial durante la festividad sabática judía, que se extiende desde la puesta de sol del viernes hasta el anochecer del sábado.

"Quizá nos podamos reunir de nuevo" dijo significativamente Carter a Begin al iniciar sus contactos mientras posaban para los fotógrafos.

Filtraciones periodísticas sobre el plan de paz israelí señalaron que incluiría la devolución a Egipto de casi todo el Sinaí y el establecimiento de una administración autónoma árabe en la zona ocupada en la orilla occidental del río Jordán, que sin embargo seguiría bajo el control de las Fuerzas Armadas de Israel.

El Presidente Anwar El Sadat, en otro paso al frente de su gestión diplomática, dijo que podría recibir en Egipto al Primer Ministro israelí Menahem Begin dentro de las próximas dos semanas, lo que constituiría un nuevo acontecimiento espectacular en las gestiones de paz en el Medio Oriente.

El anuncio de El Sadat ante las cámaras de televisión y la reunión de Begin con el Presidente norteamericano Jimmy Carter en Washington concitó toda la atención mundial, mientras la conferencia de paz aquí recesaba hasta el lunes. Los delegados israelíes y norteamericanos pasaron casi todo el día en paseos turísticos.

El Presidente egipcio, en discurso pronunciado después de las oraciones del viernes en la mezquita de una aldea cercana a las pirámides, dijo que es-



Por espacio de dos horas el Primer Ministro israelí Menahem Bégin se entrevistó con el Presidente norteamericano, Jimmy Carter. Se estima que en el curso de la reunión Begin entregó al Mandatario estadounidense un informe secreto contenido las posibles concesiones que haría el Gobierno de Jerusalén de concretarse la paz en el Medio Oriente. (Radiofoto UPI-UNIFAX).



El jefe de la delegación israelí a las conversaciones de El Cairo, Eliahu Ben-Elissar, es aplaudido por un transeúnte egipcio mientras efectúa un paseo por las calles caiotas. (Radiofoto UPI-UNIFAX).

pera un mensaje de Carter sobre los resultados de sus discusiones con Begin.

Cientos de egipcios vitorearon a los negociadores de paz israelíes cuando estos realizaron una gira por la capital egipcia.

En el día de hoy los delegados del estado judío a las negociaciones preliminares de paz volverán a hacer recorridos turísticos antes de clausurar hasta el lunes sus conversaciones con la delegación egipcia.

Los tres delegados israelíes, unos 20 asistentes y un numeroso contingente de periodistas israelíes caminaron por espacio de media hora por las angostas y retorcidas calles del centro caiota.

"La gente se volcó a las calles para conversar con nosotros", dijo Dan Patti, portavoz de la delegación israelí. "Las madres hasta trajeron a sus hijos para ello".

"Para mí como individuo, resultó muy conmovedor. Fuimos saludados por cientos de personas. Nos vitorearon y nos dieron la bienvenida... Es increíble", añadió.

Escoltados por dos automóviles policiales, la caravana israelí cruzó en diversas direcciones la capital egipcia y se detuvo frente a la milenaria mezquita de Al Azhar, frente a la Universidad de El Cairo y frente al Palacio Presidencial de Abdin. Los israelíes no entraron a ninguno de los edificios.

No hubo incidentes y los israelíes fueron escoltados por apenas un puñado de agentes de seguridad, cuyos oficios no fueron necesarios.

Zehdi Labib Terzi, observador de la Organización de Liberación de Palestina (OLP) en las Naciones Unidas, acusó al Presidente norteamericano Jimmy Carter de querer impedir la aplicación del criterio establecido por la ONU para negociar la paz en el Medio Oriente.

"Quiere imponer su propia voluntad", dijo Terzi, tras sostener que Carter desafía la voluntad internacional y hace nuevos esfuerzos por obstruir la fórmula de las Naciones Unidas para una conferencia de paz".

El comentario de Terzi siguió a las declaraciones formuladas en conferencia

El Cronista

## Nueva Purga en China

Pekín

La segunda ola de depuraciones políticas iniciada en China, en relación con los seguidores de la llamada Banda de los Cuatro, entre los que figuran la viuda de Mao Tsetung, alcanza también a miembros nombrados en agosto pasado para el nuevo gobierno.

Trascindió en Pekín que fue depuesto Kuo Yue-Xeng, director de una de los más importantes departamentos de organización del Comité Central, siendo relevado por el anciano científico Hu Yao Pang, considerado uno de los más allegados colaboradores del vicepresidente Teng Hsiao Ping.

Estas mismas medidas depuradoras se han extendido también a las provincias. En la de Hainan, la más septentrional del país, desapareció de las listas oficiales el primer secretario Liu Kuang-Fao y lo mismo sucedió con tres destacados miembros del Comité Central de las provincias de Szechuan y Hupeh.

En círculos diplomáticos de Pekín se considera que esta ola de relevos continuará. (DPA).

Señala Ian Smith

## Negociaciones Rhodesianas Están "Abriendose Paso"

Salisbury

El Primer Ministro Ian Smith dijo que él y tres grupos nacionales que intentan encontrar una solución para terminar con los 90 años de gobierno blanco están "abriendose paso" en la conferencia iniciada con tal propósito hace dos semanas.

Cuando los periodistas le preguntaron cómo está la situación tras la reunión de dos horas y media que tuvo con los dirigentes negros, Smith replicó que "estamos abriendo camino. Esto es una declaración absolutamente triunfal".

"La mayoría de nuestros problemas son problemas importantes," indicó. "Estamos tratando con hechos trascendentes".

Sobre la aparición de dificultades en la superación de estos problemas, Smith replicó que "hasta ahora" todo va sobre ruedas" y añadió que no cree que las conversaciones logren un resultado positivo en un inmediato futuro.

## Brezhnev con Gripe

Moscú

El Presidente soviético Leonid I. Brezhnev, quien canceló esta semana varios compromisos importantes, podría hallarse enfermo de gripe, según señalaron fuentes occidentales.

El líder del Kremlin, que cumplía 71 años el próximo lunes, no ha sido visto en público desde que asistió el 8 de diciembre, en la Plaza Roja de Moscú, a una ceremonia fúnebre en homenaje al Mariscal Alexander Vasilevsky.

Fuentes de Europa Occidental dijeron tener informes de que Brezhnev deberá guardar cama durante un período de por lo menos dos semanas, por prescripción médica. No hubo confirmación soviética al respecto ni información oficial alguna sobre la salud del gobernante. (AP)

Solucionada crisis de 7 meses

## Centro-Derecha Asume el Gabinete Holandés

La Haya, Holanda.

La prolongada gestión política por integrar un nuevo gobierno en Holanda culminó con la designación de una coalición de centro-derecha, que encabezará el líder demócratacristiano Andries Van Agt.

El gabinete de Van Agt — a los 46 años el Primer Ministro más joven de Holanda desde la segunda guerra mundial — estará integrado por demócratacristianos y liberales (conservadores) y prestará juramento el lunes ante la Reina Juliana en el Palacio de Soestdijk.

Ambos Partidos, que tienen un total combinado de 77 bancas en el Parlamento de 150, han coincidido en un programa destinado principalmente a controlar los gastos del gobierno. Los demócratas cristianos ten-

drán diez ministros y los liberales seis.

El período de formación del nuevo gobierno duró 205 días desde las elecciones generales de mayo y fue el más prolongado en la historia holandesa.

Van Agt asumirá su cargo después de desempeñarse como Ministro de Justicia en otros dos gabinetes y de haber sido Viceprimer Ministro en el gobierno saliente, coalición de centro-izquierda conducida por el socialista Joop Den Uyl. El líder liberal Hans Wiegel, de 36 años, será el Viceprimer Ministro y Ministro del Interior.

El nuevo canciller será Christoph Van Der Klaaw, de 53 años, diplomático liberal de carrera. Habrá una mujer en el gabinete: Til Gardiners, de 52 años, demócratacristiana desig-

nada Ministra de Cultura, Recreación y Obra Social.

Van Agt, graduado en la Universidad de Nijmegen en 1955 y especializado en derecho

penal, es abogado, católico y probablemente el más controvertido político de la década por lo impredecible de sus decisiones. (AP).

## Papa Recibe a Obispo que Colabora con OLP

Ciudad del Vaticano

El Papa Paulo VI concedió una audiencia privada al Obispo Hilarion Capudji, al que el gobierno israelí mantuvo tres años en prisión, tras declararlo culpable de contrabando de armas en favor de las guerrillas palestinas.

El obispo Capudji ha estado en Roma durante más de un mes, después que un pedido personal del Papa al Presidente Israeli puso fin a su condena de cárcel y permitió su expulsión del Estado judío.

Mientras tanto, la congregación sagrada para iglesias orientales dijo que el Obispo Capudji visitará países latinoamericanos y que presumiblemente vivirá en uno de ellos.

Se cree que una condición de su liberación fue que el Obispo no sea asignado al Medio Oriente (AP).

## TU GENEROSIDAD HIZO POSIBLE ESTA SONRISA



COMPAÑIA DE  
TELEFONOS  
DE CHILE

LICITACION PRIVADA  
PROGRAMA AMPLIACION  
1977 — 1983: AÑO 1978

Llámase a los proveedores inscritos en nuestros registros, interesados en suministrar equipos y materiales importados para nuestro Programa de Ampliación período 1977—1983, Año 1978, a retirar las bases para participar en licitación privada por:

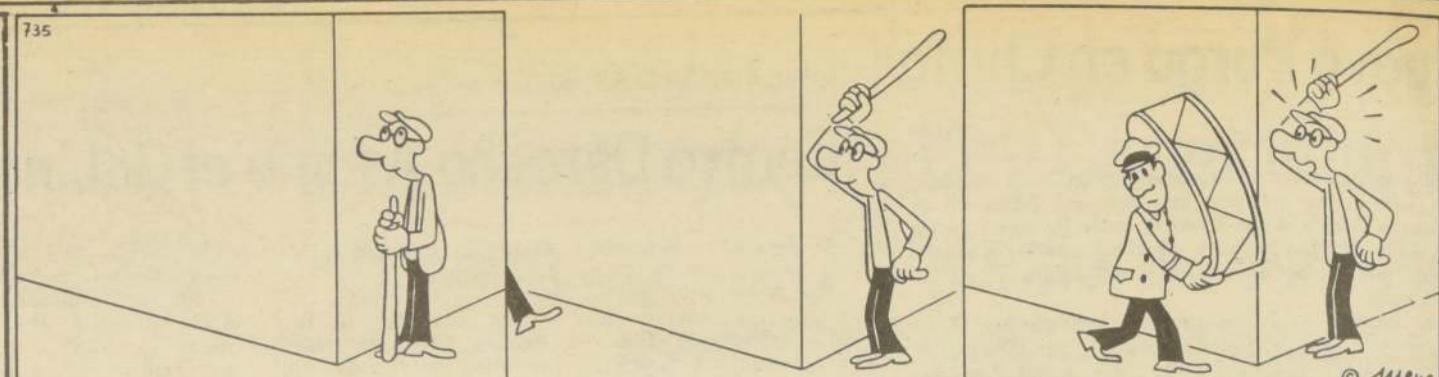
- Equipos de Comunicación.
- Equipos de Energía.
- Materiales de Planta Externa.
- Equipos de Transmisión.
- Equipos de Abonados.
- Equipos Complementarios.

La entrega de antecedentes se realizará en las oficinas de la Gerencia Técnica, Banderas 577 — 4º Piso, desde el día Lunes 19 de Diciembre, en el siguiente horario: 10 a 12 horas y 15 a 17 horas.

La fecha límite para retirar estos antecedentes vence impostergablemente el día Viernes 30 de Diciembre de 1977, a las 12 horas.

NOTA IMPORTANTE:

Solamente podrán participar en esta licitación, aquellos proveedores cuya inscripción haya sido actualizada y completada conforme a los procedimientos establecidos por la Compañía en el llamado a inscripción de fecha 10 de Junio de 1977.



## vida social



El Agregado de Prensa de la Embajada de los Estados Unidos, Wilbur Weeks y su esposa Silvia, ofrecieron una recepción en honor del Premio Nacional de Periodismo 1977, Andrés Aburto, y de los 150 años que cumpliera el periódico "El Mercurio" de Valparaíso. En la foto, en un momento del cóctel conversan los dueños de casa con el homenajeado (al centro).



Aunque aún ostenta la corona que la inviste de soberana, la Reina de la Primavera del presente año, Bárbara Jensen, ha continuado con sus obligaciones escolares. Hace pocos días participó en la ceremonia de graduación del Liceo N° 7 donde estudiaba. Un obsequio y el certificado del fin de sus estudios le fueron entregados por el Alcalde de Providencia, Alfredo Alcaíno.



Con un cóctel al que asistieron altas autoridades y representantes de diversa actividades empresariales se celebró la clausura del año lectivo del Instituto de Estudios Bancarios. El presidente del Banco Central y presidente del instituto, Alvaro Bardón entregó un diploma a cada uno de los alumnos más distinguidos del año. En la foto: Alvaro Bardón junto a los periodistas José Manuel Gamonal de EL CRONISTA y Bárbara del Valle.



Francisco García Puig, presidente de la Fundación Internacional Helena Rubinstein, invitó a un almuerzo en el Círculo Español con motivo de la entrega del premio periodístico anual de la fundación. La profesional galardonada este año fue Verónica López Helfman, a quien vemos en la foto junto a Francisco García Puig, Lucía Gevert, Embajadora chilena en Alemania y Fernando Díaz Palma, presidente del Colegio de Periodistas.

Una nutrida concurrencia aplaudió la elección de la nueva Reina de la Simpatía de las Agencias de Viajes, María Isabel Espinoza. La rubia representante de Wagons Lits Cook fue premiada con un viaje a Bariloche por la firma organizadora del certamen, Hotel Bariloche Center de esa ciudad. En la foto: la reina junto al animador de la velada, Oscar Peña.

### MATRIMONIO

Ayer se efectuó el matrimonio de Alberto Munita Izquierdo y Paulina del Valle Swinburn, en la capilla del Colegio Verbo Divino. Fueron padrinos Jaime del Valle Allende y Paulina Swinburn de Del Valle, por parte de la novia, y Enrique Munita Izquierdo y Mónica Izquierdo de Munita, por parte del novio.



En los elegantes salones del Círculo Español se realizó el almuerzo ofrecido por la Confederación de la Producción y del Comercio a los representantes de los medios de comunicación capitalinos. El presidente del organismo, Manuel Valdés, agradeció la presencia de los asistentes y se refirió a la labor conjunta de todo el año.

## Programa de Viviendas

Casi sin que se note, en forma callada, pero efectiva, el Gobierno ha ido resolviendo paulatinamente problemas sociales agudos e importantes que se arrastran por decenas de años y que muchas veces fueron objeto de la más increíble explotación demagógica.

La ausencia de aparatos propagandísticos montados por el oficialismo, como los que el país conoció en épocas no muy lejanas, ha restado espectacularidad a los avances logrados, como en el caso de la construcción de viviendas sociales, pero, al mismo tiempo, los sitúa en un adecuado nivel de seriedad y patriotismo.

En el balance de la labor realizada a lo largo del año por el Intendente de la Región Metropolitana, General Rolando Garay Cifuentes, se advierten cifras que revelan progresos eloquentes, como las relativas a las 8.848 viviendas del bienio 1976-77 sobre un total de 14.527 programadas para el periodo.

Se ha señalado, al respecto, el carácter transitorio de las soluciones habitacionales que da la Intendencia, con el objeto de erradicar a las antiguas poblaciones marginales y dar a sus habitantes una vida más digna y aceptable. Dentro de este esquema se logró sacar a miles de personas del ambiente malsano del Zanjón de la Aguada, lo que representaba una verdadera lacra social que por muchos años afectaba al país entero.

El programa habitacional, con toda su magnitud, es sólo una parte del trabajo realizado por la Intendencia Metropolitana que, a través de diversas funciones e iniciativas, va ganando metas en el proceso de transición hacia el establecimiento del Gobierno Metropolitano.

Toda esta obra, como lo señaló el propio General Garay, se inspira en el espíritu del Gobierno "de lograr que la Región Metropolitana constituya un habitat en el que individuos, grupos y comunidades puedan desenvolverse en forma natural y cumplir en lo posible sus aspiraciones, en el régimen de la salud, la educación, la vivienda, la cultura, el deporte y la recreación".

## Navidad y Veneno

Ni noche de paz, ni noche de amor. El respetable fabricante de panes de pascua había programado una Nochebuena muy particular. Una Navidad que no la habría soñado ni Lucrecia Borgia en sus delirios más optimistas: ¡cientos —tal vez miles— de santiaguinos gravemente intoxicados retorciéndose en postas de primeros auxilios repletas de envenenados con pan de pascua! ¡Niños muertos por tóxicas substancias agregadas al tradicional confite navideño!

"Este año, nos pasamos", se jacta en su propaganda televisiva el ocurriente sucesor criollo de los grandes envenenadores del pasado. Probablemente, jamás en toda la historia de la publicidad se dijo algo tan cierto. Claro que el slogan habría alcanzado un mayor grado de realismo si la ejecución del plan de intoxicación masiva hubiera alcanzado a llevarse totalmente a la práctica. Pero la intervención de los inspectores sanitarios frustró la culminación del programa, lo que debe haber parecido muy mal a los homicidas perfeccionistas y —en especial— al propietario de la cadena de panaderías de la que estaba saliendo el venenoso pan pascuero.

Ni los cerdos podían consumir sin grave riesgo las substancias putrefactas que el bondadoso panadero reservaba para sus panes de pascua. En vista de lo cual, decidió librarse de tan desdeñada mercadería..., vendiéndosela a la gente.

Pero lo pillaron. Paciencia, buen amigo. Y más suerte para el año próximo...

## La Voz de las Regiones

Se reproducen, a continuación, párrafos de los comentarios editoriales aparecidos en la prensa regional:

### "LA PRENSA", de Parral

Se está efectuando en Linares la Feria Exposición Provincial, destinada a dar a conocer al país las actividades que se llevan a cabo y que representan el esfuerzo de sus distintas esferas, que entregan su concurso para el logro de iniciativas claves de progreso.

La muestra provincial se hizo posible luego de intensa labor cumplida por el Gobernador, Teniente Coronel señor Patricio Gualda Tiffaine, que encontró amplia acogida entre los municipios y distintos sectores. Es la primera vez que se lleva a cabo un evento de esta índole en la Provincia de Linares y está a la altura de otros que se realizan en distintas regiones del país. Se trabajó con entusiasmo, en poco más de un mes, para presentar la Exposición. Con ello se demuestra que con unión bien se pueden materializar metas con vasta proyección de progreso general, de desarrollo productivo y de acceso directo a mercados importantes.

### "LA DISCUSIÓN", de Chillán

Un estudio realizado por alumnos de Historia y Geografía de la Sede Ñuble de la Universidad de Chile acerca de la contaminación ambiental que comienza a registrarse en Chillán, es como una voz de alarma para las autoridades y para la población misma.

Uno de los más graves males de nuestra época es el deterioro del ambiente. No sólo consiste en lo que los países desarrollados llaman "polución", es decir una gran concentración tóxica en la atmósfera, sino en la destrucción de los recursos naturales, en la contaminación de las aguas de regadío y en la muerte lenta de los ríos, lagos y mares adyacentes.

La industrialización indiscriminada, destinada a producir materiales químicos y de otro orden, y los procesos de elaboración de productos básicos como la celulosa, el acero, el petróleo y el carbón, han estimulado una economía de desecho.

### "EL SUR", de Concepción

Las presiones que se ha pretendido ejercer, desde el interior del país y desde el extranjero para impulsar y acelerar el restablecimiento del régimen político representativo, que caracterizó nuestro régimen democrático de Gobierno y que desembocó por su desnaturalización en la peor crisis moral, económica, política y social de que haya memoria, aún suponiéndoles la más elevada intención, no aparecen insertas en la realidad actual del país ni en la necesidad imperiosa de llevar a término el proceso de reconstrucción en que la comunidad nacional está empeñada.

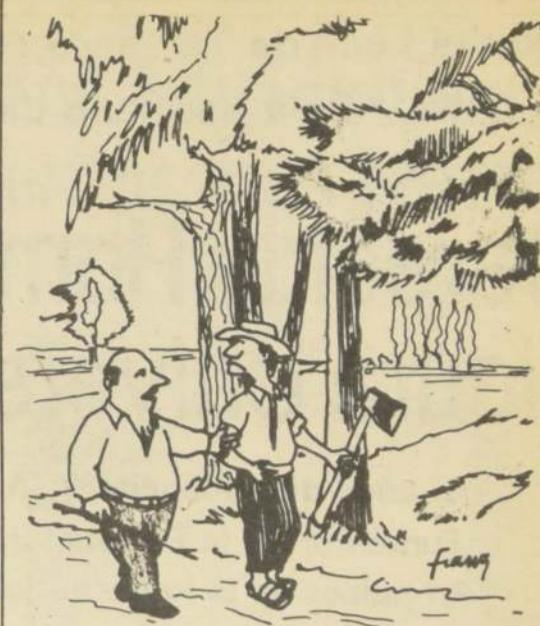
Hasta para los más fervientes inspiradores del regreso a corto plazo de las organizaciones e instituciones políticas a la conducción del país, tiene que ser evidente la ventaja que ha representado para la colectividad la permanencia y continuidad de la política económica, la acción social y el modelo de desarrollo elegidos.

### "LA TRIBUNA", de los Angeles

Diversos estudios relacionados con el cultivo del lupino y la quinoa se han venido realizando en la Universidad de Concepción, en la búsqueda de nuevos recursos alimentarios tanto para el consumo humano como animal. Asimismo, a nivel nacional, se han puesto en marcha diversos programas destinados a prevenir la desnutrición infantil incluyendo en la alimentación escolar, harina de lupino y de quinoa.

Respecto al lupino, recientemente tuvo lugar en Santiago una reunión técnica organizada por la Fundación Chile, y cuyas conclusiones nos parecen de suma importancia dar a conocer.

El citado evento tuvo por finalidad recopilar antecedentes de las investigaciones que se han hecho en el país sobre el cultivo del lupino y su uso en la alimentación, con dos finalidades: una, la de incrementar el área de producción agrícola y la otra, ver la forma de utilizar este grano en la alimentación de los chilenos.



— Quiero un pino que parezca de plástico... Es para la Navidad del importador...

## Bolivia y Chile

Comienza de nuevo a divisarse, con líneas firmes, en el horizonte internacional, la forma en que Bolivia y Chile piensan solucionar, definitivamente, el problema de la salida al mar de nuestro amigo del Altiplano.

Fue precisamente el Presidente Pinochet quien inició, en enero de 1974, el periodo de conversaciones para encontrar solución justa y práctica al reencuentro de Bolivia con la costa del Pacífico. En efecto, en Charaña se produjo el primer diálogo, del cual se dejó constancia escrita en un Protocolo que fue dado a conocer al Perú en virtud de comunicaciones cambiadas entre las cancillerías de Santiago y Lima.

En nuestro país, no se ha dado ninguna información oficial sobre un nuevo esfuerzo que se realizaría actualmente desde Chile, para llegar a un acuerdo favorable a la solución de las aspiraciones bolivianas.

Según cables de La Paz, transmitidos por la AP, se asegura que nuestro embajador en Bolivia, Pedro Daza, llevó al Presidente Banzer una carta personal de nuestro Primer Mandatario, en la que el General Pinochet expresa su disposición de "impulsar la negociación marítima de acuerdo con los deseos y con la intensidad que el Presidente Banzer estime aconsejable".

Reiteramos que esta es la versión de la AP, con lo cual todo hace suponer que Chile y Bolivia han iniciado o iniciarán muy pronto, con el conocimiento del Perú, un periodo de conversaciones que encontrarán la forma justa y perfecta de llegar rápidamente a la solución definitiva de la salida al mar de Bolivia.

No podemos dejar de aplaudir la iniciativa del Presidente Pinochet, quien, junto con el Ministro de Relaciones Exteriores, almirante Patricio Carvajal, han dirigido las etapas de un proceso que pareció en un instante afectado en su espíritu noble y profundamente amistoso.

Ahora se clarifica, con luz meridiana, su real y positiva situación, para que pronto veamos el triunfo que alcanzarán por la fe que tienen en los destinos de Bolivia, Chile y Perú, sus conductores y sus pueblos.

B.

## Premios

## Distinción

**Hijo del León de Tarapacá, supo granjearse por su propio valer el lugar de Hijo Ilustre de Chile. Hijo y hermano de Presidentes de Chile, dedicó su vida a la docencia y la legislación**

# Merecido Homenaje a Fernando Alessandri, Figura Universitaria y Política de Chile

• 43 años de docencia, 30 años de Senador, 8 en la Presidencia de la Cámara Alta  
**Fundador de la Editorial Jurídica** • **Autor del Código Orgánico de Tribunales**  
**Propulsor de la igualdad jurídica de la mujer, reformador de la Constitución de**  
**1925.** • **De padre a nieto en la historia de Chile**

Por Carmen Puelma

La cadena procesal del tiempo quebró la entereza del Profesor Emérito de la Universidad de Chile, don Fernando Alessandri Rodríguez, en el acto efectuado en la Escuela de Derecho, cuando el prestigioso abogado agradeció el homenaje de su hijo, actual heredero de la cátedra que él mismo tuviera durante 40 años. Las lágrimas resbalaron tras los anteojos del profesor Alessandri, y la sala se puso de pie aplaudiendo emocionada.

El Presidente del Consejo de Estado, don Jorge Alessandri; el Ministro del Interior, General Raúl César Benavides; el Presidente de la Corte Suprema, don José María Eyzaguirre; la Ministra de Justicia, Mónica Madariaga; el Rector de la U, General Agustín Toro Dávila; el Decano de la Facultad de Derecho, Hugo Rosende; el Subsecretario del Trabajo, Víctor Costa, y otras autoridades se ubicaron en el proscenio del atestado Salón de Actos de la Escuela de Derecho al que no faltaron personalidades políticas y autoridades judiciales, que mostraron la amplia gama ideológica presente en este acto de homenaje a uno de los hombres que más ha contribuido a la modernización del Derecho chileno.

#### DON JORGE

Para el ex Presidente de la República, don Jorge Alessandri, escuchar a su hermano Fernando fue: "Emocionante. . . Recuerdos de toda una vida, que lo hacen ver a uno lo viejo que está, y también cómo se está desertando del lugar donde debería estar." El Presidente del Consejo de Estado se mostró sonriente y tranquilo, pese a verse asediado por quienes deseaban saludarlo. Don Pedro Ibáñez, cercano colaborador, comentó sus palabras a *El Cronista* diciendo: "Muy de don Jorge, decir que está desertando, porque considera que debería estar en el cementerio. . ." En relación a la personalidad del recién nombrado por Decreto Universitario Profesor Emérito, distinción que sólo se ha concedido una docena de veces, Pedro Ibáñez sostuvo que "Don Fernando encarna lo mejor de los valores chilenos. . ."

#### EN JUSTICIA

Para Mónica Madariaga, Ministra de Justicia, don Fernando es "quien me hizo llegar a ser lo que soy. Sin él, creo que no habría podido vivir este mundo de las leyes".

José María Eyzaguirre, Presidente de la Corte Suprema, que siguió atenta y emocionadamente el acto, dice que Fernando Alessandri es una de las personalidades del Derecho y la política más importantes en la historia de Chile. Su gran amigo, y ex Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez, lo considera "un gran hombre". Julio Durán, Presidente del Colegio de Abogados, señala que es "un homenaje merecido". Luz Bulnes, Secretaria de la Facultad y miembro del Consejo de Estado, cree que la Universidad tenía el deber de rendir este homenaje a un hombre que dio su vida por la docencia. Alejandro Hales, ex Ministro de Minería, dice que fue un "Profesor de Derecho y Profesor de Hombres. . ."

#### DON FERNANDO

Abrió el acto académico Manuel Antonio Riveros, quien fuera "su hijo" y actual heredero de la Cátedra de Derecho Procesal. Recordó los conceptos vertidos por el Decano Hugo Rosende, al referirse a la personalidad señera de don Fernando en la vida de Chile y de la Universidad. Inició sus estudios en 1914 y ya en 1922 era profesor. Se retiró en 1965. Su obra académica introdujo cambios de importancia. Entre ellos, inició el estudio por materia del Derecho Procesal, que antes obligaba a los alumnos a aprender de memoria por lo menos los primeros 100 artículos. A este aporte metodológico, agregó el fundir en un texto simple y claro las normas orgánicas de los tribunales. Creó la Editorial Jurídica de Chile y fue árbitro y juez.

Un universitario en todo el sentido de la palabra, y por eso se proyectó en la vida pública y política del país — señaló el Profesor Riveros Izquierdo. Expresó

sos hirientes atacando a las personas. Entre sus alumnos, no calificó jamás por ideología sino por saber.

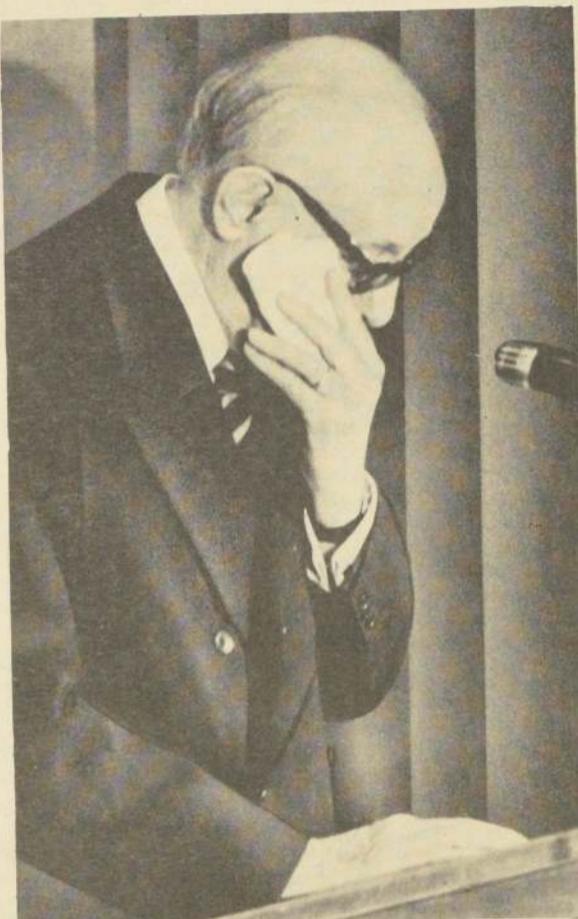
#### EL DISCURSO

Cuando don Fernando Alessandri terminó de agradecer a las autoridades este homenaje, debió sacar el pañuelo para recoger las lágrimas que corrían sin vergüenza por su rostro. La voz se quebró emocionada al recordar que su hermano Arturo lo recibió como Decano de la Facultad de Derecho, y el hijo de su esposa, su hijo, ha heredado ahora la cátedra que él mantuvo 43 años. Expresó el Profesor Emérito su agradecimiento por las satisfacciones espirituales que le entregara la Universidad, y que le permitieron sobrelevar momentos de desaliento y desilusión. Recordó los muchos exámenes de licenciatura, las pruebas y conferencias escuchadas en esa misma sala, y cómo en 1966, al abandonar la docencia por una dolencia a la vista, le dieron el premio de "El Mejor Profesor": una bandeja de plata y un diploma. Era la época de decanato de Eugenio Velasco, con "quien discrepó en ideas, pero al que guardo consideración y estima". Al volver 11 años después a la Universidad de Chile, quiso don Fernando Alessandri recordar a su madre, que explicaba el porqué de la severidad del padre, y a su esposa Juanita, "sin la cual no habría estado aquí hoy con ustedes".

#### LIBRO DE HISTORIA

La exposición del Profesor Emérito recién nombrado fue un homenaje a todos quienes lo ayudaron en su vida. Rectores, profesores, alumnos y amigos desfilaron por el gran proscenio, mientras algunos de ellos en la platea echaban sus lagrimones. Mencionó una clase del Profesor Julio Philippi que venía a su memoria al ver la resistencia de la gente para pagar contribuciones: "Jóvenes! . . . No lo olvideis: este es un deber cívico." "Más adelante, contó las anécdotas del gran corredor del segundo piso, hecho construir por don Arturo, su hermano, a quien rindió emotivo homenaje. Manifestó su orgullo por haber participado en la legislación que ha hecho a la mujer chilena plenamente capaz, y sostuvo que todavía, aunque quede mucho por hacer, tiene una situación que le permite manejar los bienes producto de su trabajo, libremente. Recordó su participación en la Comisión que modificó la Constitución del 25, que abrió la puerta a la Ley de Venta por Pisos y a la Editorial Jurídica. En ningún momento fue un relato procesal o jurídico, sino que la incorporación en la historia de los hombres que la protagonizaron.

Al terminar, don Fernando fue prácticamente ovacionado. Viejos y jóvenes, mujeres y hombres de los más diversos pensamientos y doctrinas se unieron en este consenso masivo para respaldar el Decreto que lo nombró Profesor Emérito de la Universidad de Chile.



La emoción quebró el procedimiento y don Fernando Alessandri, Profesor Emérito de la Universidad de Chile, derramó lágrimas de emoción.

que su juicio sería seguramente parcial, ya que éste ha sido su padre en lo humano y en lo profesional. Recordó los 8 años de Senado, en que el Profesor Alessandri participó en gran parte de la legislación hoy vigente. La política, sin embargo, agregó el Profesor Riveros, nunca lo apasionó y después de ser derrotado como candidato presidencial el 3 de septiembre de 1966, llegó el día de hacer clases y sólo pidió disculpas a los alumnos por haber dejado su cátedra durante la última semana de campaña.

Para quienes, como este joven profesor, conocen a don Fernando sus cualidades sobresalientes son la modestia y la ecuanimidad. Ni como hijo del León (Senador por Tarapacá y Antofagasta durante 35 años), ni como Presidente del Senado pronunció discur-



En el estrado (de izquierda a derecha): Hugo Rosende, Decano; Mónica Madariaga, Ministra de Justicia; Jorge Alessandri, Presidente del Consejo de Estado; Fernando Alessandri, Profesor Emérito; General Agustín Toro Dávila, Rector de la U.; José María Eyzaguirre, Presidente de la Corte Suprema, y General César Raúl Benavides, Ministro del Interior.

Almirante José Toribio Merino

## "Chile Puede Ahorrar Doscientos Millones de Dólares en Petróleo"

"Mi gira por la XII Región ha sido muy importante, puesto que he comprobado la existencia de un notable progreso en diferentes ámbitos, dentro de los que puedo destacar el estado de avance de la regionalización, de los diversos proyectos que están siendo impulsados en la zona y muy especialmente el plan 'Navarino'."

Así lo expresó el Comandante en Jefe de la Armada y miembro de la Junta de Gobierno, Almirante José Toribio Merino Castro, al reunirse ayer en la mañana con los representantes de la prensa en la Sala de Consejo del Piso 20 del Edificio Diego Portales.

"Estoy muy com-

placido por el futuro económico de la Región —señaló el Almirante Merino—, ya que éste se encuentra en muy buen pie". Agregó que —Chile que es el único propietario de sus riquezas naturales— como es el caso del petróleo y en capacidad por lo tanto de explotarlas, ahorrará por lo menos 250 millones de dólares por concepto de compra del combustible en el exterior, según se desprende de los estudios y prospecciones que realiza la plataforma Nugget en el extremo austral del país.

Agregó el Almirante Merino que actualmente el erario nacional gasta 400 millones de dólares en

adquirir el crudo para las necesidades internas y añadió que los estudios realizados por los técnicos chilenos permiten anticipar que se logrará un ahorro del orden del 60 a 67%.

Enfatizó el Almirante Merino que la gran responsabilidad de que Chile se abastece con la mayor proporción con el crudo nacional está entregada a la ENAP, que es la que puede entrar en contacto con entidades extranjeras para lograr el cometido, pero cuya participación se limita a la prospección y herramientas, manteniéndose íntegramente la propiedad de la riqueza que pertenece en forma exclusiva al Estado chileno.

También el premio Manuel Montt

## Beca Presidente de la República Entregarán el Próximo Martes

El premio al Mérito, Manuel Montt y la Beca Presidente de la República serán entregados el próximo martes en ceremonia especial que se realizará a las 16 horas en el Edificio Diego Portales.

La Beca Presidente de la República permite a los alumnos de todo el país tener la posibilidad de financiar sus estudios universitarios, lo que viene a constituir un fuerte aliciente para la juventud chilena, que de esta manera ve abrirse un nuevo horizonte para ella.

Este año, optaron a esta beca miles de alumnos lectores de El Cronista, que contaron con un suplemento denominado, precisamente, Beca Presidente de la República y que les entregó un importante material sobre la Prueba de Aptitud Académica.

Conforme a las reglas que rigen para esta Beca,

fueron designados como sus ganadores, dos alumnos por cada región del país, más tres del Área Metropolitana.

### PREMIO MANUEL MONTT

En la ceremonia mencionada se entregarán, además, el Premio al Mérito Manuel Montt, a los mejores alumnos de las 13 regiones del país de las escuelas matrices de las Fuerzas Armadas y Carabineros y los alumnos destacados en actividades deportivas, sociales y culturales.

Este premio fue instituido en 1974 por el Comandante en Jefe de la FACH y Miembro de la Junta de Gobierno, General Gustavo Leigh, con el fin de destacar e incentivar a aquellos alumnos con mejor promedio de notas e instarlos a continuar por ese

caminio de éxito estudiantil.

La distinción será recibida por alumnos de las 12 regiones y del Área Metropolitana por sus altos promedios; los mejores alumnos de las escuelas matrices de las Fuerzas Armadas y Carabineros y

los alumnos destacados en actividades deportivas, sociales y culturales.

Los estudiantes de provincias y regiones llegarán a la capital el próximo lunes y permanecerán hasta el día 22. Durante su estada serán atendidos por la Secretaría Nacional de la Juventud, institución que contempla un programa de actividades recreativas y culturales.

### NOMINA DE ALUMNOS PREMIADOS

I Región: Dora Rosa Alteyr Drullinsky; II Región, María Alessandra Anelli Carranza; III Región, Kerima Ximena Pardo Kallens; IV Región, Gloria Cecilia Retamal Valenzuela; V Región, Ana María Pinto Torres; VI Región, Jacqueline Verónica Blanchard Tapia; VII Región, María Inés Rojas Silva; VIII Región, Rafael Eduardo Sepúlveda Jara; IX Región, Karin Alejandra Robertson Gruheid; X Región, Francisco Javier Yuraczesk Bustos; XI Región, Carmen Mónica Imaray Bahamondes; XII Región, Mauricio Eduardo Araneda Gacitúa; Región Metropolitana, Edmundo Eduardo Carvallo; Escuela Militar, Cadete, Ricardo Marcelo Martínez Menanteau; Escuela Aviación, Cadete, Julio Eduardo Frías Pistón; Escuela Naval, Brigadier, Héctor Oberg Saavedra, y Escuela de Carabineros, aspirante a oficial Patricio Gabriel Reyes Morales.

Aprobó ayer Junta de Gobierno

## Reajustes Adicionales Para Rentas más Bajas

La Junta de Gobierno aprobó en su sesión legislativa del viernes, un paquete de medidas económicas adicionales al 18 por ciento de la última ley de reajustes.

Entre ellas figuraría el mejoramiento de las remuneraciones más bajas del sector público mediante la supresión del último grado de la Escala Única de Sueldos (grado 32) encasillando a ese personal en el grado inmediatamente superior".

Al mismo tiempo, aumenta el sueldo del grado 31 a dos mil pesos, que antes era de mil 835 pesos con 24 centavos, incluido el reajuste del 18 por ciento. Fija en dos mil pesos 70 centavos, el salario mínimo del obrero a jornal que presta servicios en las Fuerzas Armadas, Carabineros e Investigaciones.

Sube a dos mil pesos el valor que antes era de mil 665,47, con el reajuste del 18 por ciento aumenta a mil 427 pesos el monto de las pensiones mínimas de jubilación por invalidez y vejez, de obreros del Servicio de Seguro Social y de la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional.

Antes era de mil 118,59 pesos considerando el reajuste del 18 por ciento.

Al mismo tiempo, aumenta diversas prestaciones previsionales que están relacionadas con el ingreso mínimo mensual y establece que la primera diferencia, fruto del aumento de este decreto ley, no ingresará a las cajas de previsión.

Por otra parte, mejora el monto de la bonificación establecida para compensar al personal de la administración civil y militar de la eliminación del IVA. Según los grados que actualmente tienen el arreglo corresponde a 100 pesos, 133, 167 y 200 pesos, para la administración civil, y para la militar a 100 pesos, 133, y 200 pesos.

Por último establece que las siguientes remuneraciones adicionales se fijarán en base al grado 31 y no al 32, que desaparece: gasto de movilización, pérdidas de cajas, viáticos, y aporte fiscal a los servicios de bienestar.

### OTROS PROYECTOS

Además del proyecto de Decreto Ley que dice relación con los aumentos de sueldos, la Junta de Gobierno aprobó, en su última sesión, los otros siguientes cuerpos legales:

—Aprueba convenio entre Chile y Estados Unidos relación al Programa Cooperativo de Investigaciones Meteorológicas, suscrito el 2 de junio de 1977 en Santiago. Su objeto es mantener y mejorar las operaciones meteorológicas que se practican en las radioestaciones de



El Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, presidió la última sesión de Junta de Gobierno, en la que fueron aprobados entre otros el Proyecto de Decreto Ley que establece un mejoramiento en las remuneraciones más bajas del sector público.

amortización de 5 a 10 años y un interés del 8.15% anual; y c) concede al Gobierno de Chile un crédito financiero de US\$ 10 millones, reembolsable a 14 años y con un interés anual del 5.5%.

—Aprueba enmiendas a la Convención constitutiva, de la Organización Consultiva Marítima Internacional, apoyadas en Londres el 14 de noviembre de 1977. Las principales enmiendas aprobadas en dicha Convención son las siguientes: a) quitarle el carácter consultivo a la Organización Marítima Internacional creada en Ginebra en 1948; b) agregarle a tal organización dos nuevas finalidades: la prevención de la contaminación marítima, para lo que se crea el Comité de Proyección del Medio Marino, y el estudio de cuestiones jurídicas referentes a sus finalidades, para lo que se crea el Comité Jurídico, c) establecer la igualdad jurídica de los Estados miembros, con lo que se termina con el voto acumulativo de las grandes potencias navales.

—Aprueba Convenio de Cooperación Pesquero, entre Chile y España suscrito en junio de 1977. Este convenio tiene por objeto: mejorar las actuales explotaciones pesqueras chilenas mediante la incorporación de capital y tecnología española; abrir un nuevo mercado —el español— para los productos marítimos chilenos; y conceder licencias a embarcaciones pesqueras españolas a fin de que operen en aguas chilenas.

—Aprueba Convenio de Cooperación Económica entre Chile y Argentina, suscrito en noviembre de 1976, con las siguientes finalidades: proporcionar un marco adecuado para la colaboración de acuerdos específicos destinados a crear un Sistema de Cooperación Económica Mutua que permita una eficiente expansión económica; mejorar los niveles de vida de los habitantes de ambos países; fortalecer las relaciones económicas existentes entre las dos naciones; y dejar establecido que los acuerdos específicos, antes señalados, versarán sobre materias relacionadas con el comercio, la industria, los productos agropecuarios, la minería y energía, las telecomunicaciones, la pesca y las finanzas.

## Inaugurada Exposición de la Secretaría de la Juventud

Con la asistencia del Subsecretario General de Gobierno, Mario Ríos Santander, fue inaugurada el jueves en la Plaza de Armas una exposición fotográfica sobre los avances sociales y culturales que ha realizado el Gobierno. La muestra fue montada por la Secretaría Nacional de la Juventud.

En el acto se encontraban presentes el Director de Organizaciones Civiles, Coronel Sergio Badiola, el Secretario Nacional de la Juventud, Francisco Bartolucci, el jefe de planificación de DINACOS, Mayor Hugo Morales, y Francisco Alcalde, en representación de la Secretaría de Relaciones Culturales.

La muestra estará abierta hasta el 23 de este mes y consta de 46 fotografías que señalan principalmente algunos logros alcanzados por el Gobierno. En la ocasión el Subsecretario de Estado manifestó que la exposición tenía como fin recordar lo que se había realizado a través de todo el año y proyectarlo un poco hacia atrás.

El Coordinador de la exposición Alejandro Cummins expresó que el lema de la exposición era: "Ahora Chile se proyecta y la juventud con entusiasmo, alegría e idealismo se incorpora a la tarea de hacer de Chile una gran nación que diga siempre: 'no a la violencia' 'sí a la paz'".

Sábado 17 de Diciembre 1977



El Primer Mandatario General Augusto Pinochet Ugarte, saluda al recién egresado Subteniente Werther

## S.E. Presidió la Graduación de Nuevos Oficiales del Ejército

Trescientos seis subtenientes se graduaron ayer en la tarde en ceremonia presidida por el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, en el Patio de la Escuela Militar.

Del total, 196 pertenecen a la especialidad del arma; 33 de Intendencia; 67 de material de guerra y 10 de transporte.

El acto se inició a las 18,35 horas, con la llegada al recinto del Comandante en Jefe del Ejército y Primer Mandatario, al que se le rindieron los honores correspondientes a su cargo.

Posteriormente, el General Augusto Pinochet revistó a la Escuela, formada en tenida de gala, con la presencia del Cuerpo de Generales del Ejército, delegaciones de las ramas de las Fuerzas Armadas, adictos militares extranjeros, Ministros de Estados y otras altas autoridades.

Luego, la promoción 1977, entregó el estandarte de combate de la Escuela Militar del Libertador Bernardo O'Higgins, al nuevo contingente. Lo mismo

Hugo Rosende a periodistas regionales

## El Único Control de la Prensa es la Ética y la Seguridad del Estado

El abogado Hugo Rosende nos ha ampliado algunos conceptos de su charla sobre Libertad de Prensa en el Seminario especial realizado en el Edificio Diego Portales para periodistas de provincias. El abogado nos señala al respecto lo siguiente:

1.- La charla se inició destacando que en general existe un prejuicio en el sentido de que todo aquello que limite o restrinja la libertad de expresión se mira con desagrado por los periodistas y que en no pocas veces se piensa que hay detrás de ello un deseo de llegar al dirigismo informativo.

2.- El sentido de la conferencia fue precisamente el de explicar cómo las restricciones a ese derecho, que no es absoluto, no responden en Chile a un deseo del Gobierno de someter los medios de comunicación social sino que de perfeccionar esta libertad de expresión haciéndola más responsable y encuadrada en los valores morales que animan al Gobierno.

3.- Para explicar lo anterior, se analizó la libertad y la expresión y se hizo una reseña de las

funciones que debe desempeñar el periodismo una de cuyas misiones fundamentales es contribuir a la unidad nacional. Por otra parte, se destacó cómo la libertad de expresión no sólo expresa el deseo de informarse e informar sino que además hay intereses económicos envueltos desde que la noticia es además una mercadería y que también se ha uti-

lizado la información como arma política de ataque ideológico a Chile.

4.- Por último, se hizo hincapié en cómo las circunstancias por las que atraviesa el país hacen aconsejable regular en forma distinta el ejercicio de este derecho y al efecto se distinguió entre normalidad jurídica y emergencia y en especial aquella por la que atraviesa el país. Se indicó

al mismo tiempo los esfuerzos del Gobierno por perfeccionar la legislación.

5.- Terminó la exposición con la idea central manifestada por S.E. el Presidente de la República en cuanto a que en Chile existe libertad de prensa sin otras limitaciones que las que impone la ética profesional y la seguridad interior y exterior del Estado.

## El Presidente Pinochet Viaja Hoy a Valparaíso

VALPARAISO.- El Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte viajará hoy a Valparaíso para asistir a las 11.30 horas al acto de graduación de oficiales de Estado Mayor y del curso de Informaciones de Oficiales de Armas que se realizará en la Academia de Guerra Naval.

El acto será presidido por su Excelencia y por el Comandante en Jefe de la Armada, Almirante José Toribio Merino Castro. Estarán presentes también el Ministro de Defensa Nacional, General de División Her-

man Brady Roche, el Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval e Intendente Regional, Vicealmirante Jorge Paredes Wetzer y otras altas autoridades navales.

El programa se iniciará con el himno patrio. Luego, el director de la Academia de Guerra Naval, Contralmirante Luis de los Ríos Echeverría, pronunciará un discurso. Posteriormente, se efectuará la entrega de diplomas y medallas a los nuevos egresados, para finalizar con la distribución de los premios a los mejores alumnos.

Plazo de 45 días para presentar el proyecto

## El General Pinochet Ordenó Realizar un Plan de Desarrollo Integral de Valdivia

El Presidente de la República, General Augusto Pinochet, ordenó la realización de un plan de desarrollo integral para la provincia de Valdivia, en la Décima Región del país.

La medida no significa que esa ciudad se separe de su región, y el Primer Mandatario solicitó al Ministro Vicepresidente de Corfo, Coronel Luis Danús, entregar, en el plazo de los próximos 45 días, un plan de desarrollo en la mencionada provincia.

Asimismo, instruyó a Alvaro Bardon, Presidente del Banco Central de Chile, para que aumente el Crédito que otorga a Valdivia el Banco Interamericano de Fomento, "BIF" y ordenó al Ministro de Hacienda, Sergio de Castro, que adopte las medidas necesarias para implementar este plan.

El Presidente del Banco Central tendrá un plazo de 15 días para estudiar la forma de "aumentar los fondos del crédito "BIF" para la agricultura..."

de esa provincia, en tanto que el titular de Obras Públicas "deberá otorgar prioridad a las obras de infraestructura que recomienda o se deduzcan del plan"; el Ministro Director de Odeplán dará "la correspondiente

prioridad en la estrategia nacional de desarrollo regional" al plan anterior, y el Ministro de Hacienda "tomará las medidas necesarias para la asignación oportuna de los fondos".

El documento, que lleva la firma del Jefe de Estado, fija una labor más ejecutiva en el proyecto al Intendente de la Décima Región y a su superior, el Ministro del Interior.

El intendente deberá asegurar el funcionamiento del Consejo Regional de Desarrollo que sesionará una vez al mes en las capitales provinciales u otras ciudades de la región y proponer en un plazo de 30 días una nómina de las direcciones regionales de servicios y empresas públicas que podrán tener su sede en Valdivia o en Osorno.

Lo clausuró el Ministro René Vidal

## Finalizó II Seminario de Periodistas Regionales

El desinteresado esfuerzo y la capacidad puesta al servicio de la patria ante cualquiera otra consideración destacó ayer el Ministro Secretario General de Gobierno, General de Brigada René Vidal Basauri, al presidir la ceremonia de clausura del segundo seminario para periodistas regionales.

El torneo se inició el martes último en Santiago y tuvo por objetivo conocer los diversos programas sociales, políticos y económicos del Gobierno. Reunió a 25 profesionales de la prensa escrita, radial y audiovisual de las 12 regiones del país, quienes sesionaron en el Edificio Diego Portales.

El Director de Informaciones de Gobierno, Max Reindl, se refirió a la importancia de este seminario y puso de relieve las materias que analizaron en el transcurso del mismo.

"En estas jornadas, indicó, Uds. recorrieron, en compañía de destacados representantes del Gobierno, los temas de libertad de prensa, la situación económica del país, la situación de la vivienda, la regionalización de Chile, la política de desarrollo social, las políticas de obras públicas, de salud, de política de fomento al turismo y el proceso de ordenamiento de las telecomunicaciones del país".

A nombre de los profesionales de la prensa regional habló Anselmo Verdugo Luengo, periodista del diario de "Ay-sen", de Coyhaique.

Señaló que "ahora nosotros entendemos cómo estaba el país y qué es lo que se está haciendo. Entendemos el sacrificio, entendemos la paciencia y entendemos el amor que se ha dado a Chile".

• La ceremonia de clausura concluyó con una intervención del Ministro Secretario General de Gobierno, General René Vidal, afirmando que en este período "hemos recibido una información directa sobre aspectos humanos y de posibilidades de los lu-

gares que Uds. representan".

Agregó que en este período las regiones de un extremo al otro del país, a través de sus representantes, se han unido más y se han conocido más intimamente, "materializando en ello el espíritu del Gobierno, en el sentido que Chile es uno solo y el concepto regional —bajo la conducción centralizada del Jefe del Estado— sólo busca irradiar con igual fuerza e intensidad el desarrollo de todo orden en el país, haciéndolo más armónico y seguro".

El General Vidal resaltó que "conocemos y apreciamos el desinterés y capacidad de nuestros periodistas y nos asiste la certeza que en su inmensa mayoría ella está puesta al servicio de la patria por cualquiera otra consideración".

Por ello, dijo, el Gobierno por segundo año consecutivo en este seminario les ha entregado directamente la filosofía que lo inspira y la política que está implementando con el espíritu que conozcan más y mejor los pasos que va dando en su recorrido hacia el logro de los objetivos nacionales, enriqueciendo con ello el diálogo noticioso y sin otro compromiso que el que a su vez lo trasmitan para conocimiento y entendimiento de la ciudadanía".

Por último, el Ministro Secretario General de Gobierno: el Director Nacional de Comunicación Social, Coronel Werther Araya; el Director de Informaciones de Gobierno, y otras autoridades, entregaron sus respectivos diplomas a los periodistas regionales que participaron en el seminario.

## General Leigh Preside Ceremonia en la Escuela de Especialidades

El próximo martes 20, a las 19.00 hrs., se realizará en el Estadio de "El Bosque", la ceremonia de Graduación de los nuevos Cabos Alumnos de la Escuela de Especialidades.

El acto será presidido por el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile e Integrante de la Junta de Gobierno, General del Aire Gustavo Leigh Guzmán.

La graduación se iniciará con los honores al Comandante en Jefe y el izamiento del Pabellón Nacional. Posteriormente el Director del Plantel, Coronel de Aviación (A) Alberto Echazú Collao, se dirigirá a los nuevos Cabos que egresan de la Escuela. Finalizada su alocución, se procederá al relevo de Escoltas y al nombramiento de los Cabos "2°s" con lectura de la resolución respectiva.

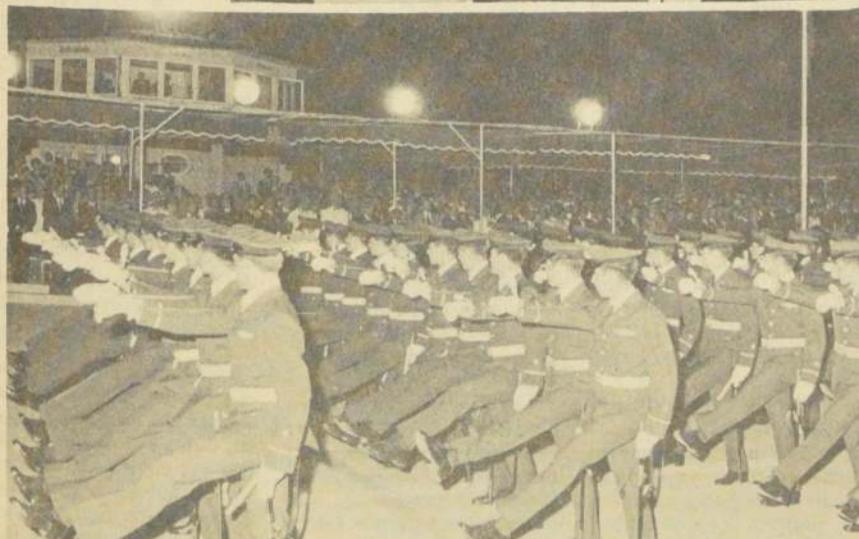
Luego, el programa contempla la entrega de Premios a los mejores Cabos "2°s" del establecimiento, una presentación gimnástica y un desfile ante las autoridades.

## Graduación en Escuela de Aviación



El Presidente de la República, General Augusto Pinochet, acompañado del Comandante en Jefe de la FACH e integrante de la Junta de Gobierno, General Gustavo Leigh, revista las tropas durante la graduación de los nuevos subtenientes de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos".

El General Pinochet hace entrega del Premio "Presidente de la República" al subteniente (A) Marcelo Jara Dousolín.



El grupo de alumnos que ha culminado una etapa de su formación profesional en la Escuela de Aviación, desfila frente a la tribuna de honor.

## Defensa - Cancillería



El Canciller de Argentina, Oscar Montes, conversa con los Embajadores René Rojas Galdámez y Hugo Mario Miatello durante las negociaciones que ha llevado adelante con su colega chileno, Patricio Carvajal.

Realizaron cancilleres Carvajal y Montes

## Tercer Contacto Chileno-Argentino

Prácticamente concluidas quedaron al mediodía de ayer las negociaciones que llevan adelante Chile y Argentina en torno a la delimitación de los espacios marítimos en la zona austral.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, vicealmirante Patricio Carvajal, ante consultas de la prensa luego de la reunión que sostuvo con su colega argentino Oscar Montes señaló que no se había pensado en otra sesión de trabajo.

El Secretario de Estado chileno al ser consultado por la prensa si se entregaría un comunicado conjunto expresó: "Sí, al igual que lo vamos a entregar".

### TERCERA REUNION

El Canciller Montes llegó a las 10 de la mañana de ayer a la Cancillería para mantener la tercera reunión con su colega chileno.

Ante requerimientos periodísticos Montes señaló escuetamente que "se ha avanzado en las negociaciones directas emprendidas por Chile y mi país".

Al ser interrogado acerca de un comunicado conjunto o de una conversación con la prensa nacional el Secretario de Estado trasandino dijo: "Ninguna de esas cosas ha sido tocada sólo hemos analizado hipótesis de trabajo y seguiremos trabajando".

### ALMUERZO EN LA EMBAJADA

Una vez finalizado el tercer encuentro en la Cancillería el Ministro Montes se trasladó hasta la sede diplomática donde ofreció un almuerzo a su colega chileno y a otras altas autoridades del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Montes abandonará el país en la mañana de hoy.

## 62 Aniversario Cumple Estado Mayor de la Armada Nacional

Sesenta y dos años desde su creación cumple mañana domingo la especialidad de Estado Mayor de la Armada Nacional, cuya misión es asesorar a los altos mandos de la institución en lo que se refiere a resoluciones operativas y administrativas.

El Estado Mayor de la Armada nació como la Oficina de Informaciones Técnicas de la Marina, en agosto de 1898 y en esa época se abocó al estudio del poderío marítimo de las potencias extranjeras y a la elaboración de los programas de movilización y maniobras de la institución.

Luego, el 18 de diciembre de 1915 cambió su nombre por el de Estado Mayor de Marina, siendo organizado en cuatro

departamentos: Operaciones, Informaciones, Transporte y Movilización y, doce años más tarde, recibió su actual denominación de Estado Mayor de la Armada.

El actual jefe de esa alta repartición es el Contralmirante Carlos Le May Delano.

## Graduación de Suboficiales del Ejército

El próximo martes 20, en la Escuela de Suboficiales del Ejército se realizará la graduación y juramento a la bandera de los cabos alumnos del plantel que egresan luego de cumplir dos años de estudios.

La ceremonia, que está prevista para las 20.00 horas, será presidida por el Jefe del Estado, General Augusto Pinochet y tendrá lugar en el patio de honor del plantel, donde se entregarán, además premios a los alumnos destacados de la promoción.

Asimismo, el acto consulta una alocución del director del Instituto, Coronel Jorge O'Ryan Balbontín.

El General José Martínez Lema asumió ayer la Jefatura General del Estado Mayor General de la Fuerza Aérea de Chile. El cargo le fue entregado por el General José Berdichevsky Scher quien se acoge a retiro.



## Actualidad

## Entregaron Premio "Helena Rubinstein"

"El Premio Helena Rubinstein 1977 no es el premio a una sola persona, es el premio a un equipo de trabajo que piensa que es posible hacer un periodismo, el periodismo en el cual los protagonistas son la noticia y los lectores, no los comunicadores".

Tales conceptos fueron emitidos por la homenajeada Verónica López, directora de la revista "Cosas", en el discurso que pronunció al agradecer la entrega del galardón, realizada ayer en el Circo Español.

En esta oportunidad hablaron también, el presidente de la Fundación Helena Rubinstein,

para Chile Francisco García Puig y el Presidente del Colegio de Periodistas Fernando Díaz Palma, quienes destacaron la trayectoria profesional de la ganadora.

El premio consiste en 500 dólares y un diploma y se otorga anualmente a la periodista más destacada que eligen los directores de los medios de comunicación en primer término, la asociación de Mujeres Periodistas y posteriormente un jurado que determina. El galardón se otorga desde hace 19 años en Chile y también en otras 79 naciones del mundo, por disposición testamentaria de Helena Rubinstein.

## En Libre Plática Extremistas del MIR

El magistrado de la Segunda Fiscalía Militar Mayor (R), Gonzalo Salazar Swett resolvió dejar en libre plática a los cuatro integrantes del MIR recientemente detenidos por infringir la Ley de Seguridad Interior del Estado.

La decisión del letrado castrense fue resuelta luego de interrogar por segunda vez a Horacio Marotta Rossman, Isidoro Liendo Vera, Diana Dualde Ruiz e Inés Naranjo Ponce, quienes prestaron declaraciones durante toda esta mañana.

Por otra parte, el fiscal indicó que ayer llegaba a

ese Tribunal un requerimiento del Ministerio del Interior para dar curso al sumario que se instruye contra estas cuatro personas, las que se encuentran acusadas de violar el artículo cuatro letra c, de la Ley de Seguridad Interior del Estado, vale decir, por fomentar o realizar reuniones tendientes a derrocar el Gobierno constituido.

Consultado en torno a las detenciones que el habría ordenado en relación a este proceso se abstuvo de entregar información y sólo se limitó a decir "de eso no hay nada por el momento".

## Almirante Merino Presidió Clausura del Año Académico de Escuelas de la Armada

VALPARAISO.— Con la asistencia del Comandante en Jefe de la Armada, Almirante José Toribio Merino Castro, las Escuelas de Especialidades de la Armada, clausuraron el año docen-

te en una solemne ceremonia efectuada en el Estadio Naval de Las Salinas.

A las 18.15 horas, el toque de atención anunció la llegada del Almirante Merino, quien lo hizo

A la cancillería chilena

## Embajador Venezolano Informa Sobre los Dos Nuevos Asilados

El embajador de Venezuela Enrique Azpurúa se entrevistó en la tarde de ayer con el Ministro de Relaciones Exteriores, Vicealmirante Patricio Carvajal a quien informó del caso de dos nuevos asilados que ingresaron a esa sede diplomática.

Azpurúa dijo que aún no había solicitado salvoconductos para las dos personas ya que están es-

perando instrucciones de Caracas.

Los nuevos "huespedes" de la embajada venezolana son: Marcelo Rojas Preter y Haydee del Carmen Cobarrubias Oñate, casados.

Asimismo el embajador Azpurúa señaló que había solicitado a la cancillería chilena información sobre los salvoconductos pedidos para los cinco asilados que están en su residencia.



Verónica López, Directora de la Revista "Cosas", recibe el galardón de manos de Francisco García Puig, Presidente de la Fundación Helena Rubinstein

Declaró a su llegada Ministro Baraona

## Países del Lejano Oriente Harán Inversiones en Chile

Luego de una gira de 35 días por países del Lejano Oriente, regresó ayer el Ministro de Economía Pablo Baraona.

El Secretario de Estado visitó Japón, Australia, Indonesia, Corea del Sur, Singapur, Filipinas, y Nueva Zelanda, encabezando una delegación de representantes del sector público y privado.

A su llegada declaró

que el resultado de la gira fue excelente porque al margen de las conversaciones a alto nivel sobre comercio y posibles inversiones en Chile, proporcionó explicaciones muy profundas a los sectores oficiales y privados de estas naciones sobre la realidad nacional, dado que en algunos de esos países existe desconocimiento de lo que es Chile.

## Hoy se Dará Versión de Diálogo Montes-Carvajal

El Ministro de Relaciones Exteriores señaló

ayer que hoy se informará sobre los aspectos más destacados de la primera etapa de negociaciones que tuvo con su colega argentino Oscar Montes.

El Canciller dijo que para ello debía ponerse de acuerdo con Montes sin especificar la hora en la cual realizaría esta gestión.

Reiteró por otra parte que las conversaciones habían concluido al mediodía de ayer.

En noviembre, respecto a octubre y meses anteriores

## Tasa de Desocupación Registró Fuerte Baja

La tasa de desocupación llegó al 10,6 por ciento en noviembre respecto al 12,2 por ciento de octubre, según informó ayer el Director del Instituto Nacional de Estadísticas (INE), Sergio Chaparro.

Informó igualmente que el Índice de Producción Industrial Manufacturera registró un aumento de 11,6 por ciento, en el período enero-octubre de 1977, en comparación al mismo lapso del año pasado. Puntualizó que en

octubre último este Índice fue de un 8 por ciento superior al mismo mes de 1976.

Por otra parte indicó que se inició la Encuesta de Presupuestos Familiares, que cada trimestre, durante un año, abarcará 1.200 hogares del Gran Santiago, para elaborar las ponderaciones del nuevo Índice de Precios al Consumidor (IPC), que regirá a partir de enero de 1979.

Chaparro formuló un llamado a la población

varon fuera de la Patria. Unos partieron buscando trabajo o una mejor situación económica. Otros se fueron porque no querían seguir viviendo bajo el régimen político vigente en el momento de su partida. Otros tuvieron que ir al destierro para no caer o permanecer en la cárcel por causas políticas".

Más adelante, el documento compara la situación de los chilenos en el exterior con el exilio de la familia de Jesús y la huida a Egipto de José, María y el niño, señalando que ella, "se asemejó bastante al destierro de muchos de Uds. y se acompañó de las mismas angustias, desgarramientos y privaciones que Uds. han conocido".

Luego afirma el documento que "estamos con Uds. porque nos sentimos padres del pueblo chileno -al menos de los que creen- y hermanos de todos. Deseamos su regreso y los esperamos como los esperan sus padres, sus madres y sus hermanos, sus esposas y sus hijos, sus amigos".

Finalmente, agradece a los obispos y organizaciones católicas que "los han ayudado y los siguen ayudando en diversos países del mundo, recordando la palabra de Señor: "Fui extranjero y me recogisteis". Ellos han sabido ver en cada uno de Uds. a Cristo desterrado y han tratado de hacer por Uds. lo que hubieran hecho por El".

## En Acuerdo Recurso de Amparo de Jaime Castillo

La Quinta Sala de la Corte de Apelaciones dejó en acuerdo el fallo del recurso de amparo interpuesto por la defensa de Jaime Castillo Velasco, que expone a los Ministros del Tribunal Superior la ilegalidad de la expulsión.

El recurso de amparo presentado en favor del abogado y ex dirigente Jaime Castillo Velasco, quedó ingresado hace

dos meses y está patrocinado por el abogado Tomás Pablo. El recurso establece que la expulsión sería ilegal, aduciendo para ello pactos internacionales relacionados con los derechos políticos y civiles de las personas.

Castillo Velasco fue expulsado del país el 6 de agosto del año pasado acusado de constituir un peligro para la seguridad del Estado.

para que colabore con los encuestadores, que fueron seleccionados por el INE y cuenta con autorización del Ministerio de Defensa y de la Intendencia del Área Metropolitana.

Comentando las cifras, el personero expresó que "vemos un cuadro positivo en donde se conjugan el IPC y el Índice de desocupación, ambos en descenso, junto al aumento de la producción industrial, junto a un buen año agrícola".

Afirma Raquel Camposano, elegida la Mejor Juez del Año

# “El Terrorismo es una Atrocidad, hay que Castigarlo con el Máximo Rigor de la Ley”

- Compone una familia feliz con su marido y cinco hijos.
- No se ha detenido a pensar si merece o no merece el Premio otorgado y el por qué ha recaído en ella. Sin embargo, su marido se lo explica: “Por su tremenda capacidad de trabajo y el amor que ha tenido siempre por su carrera”.
- No es partidaria de la pena de muerte. “Solo Dios hace verdadera justicia”.
- Piensa que el terrorismo es una atrocidad.

Esta es la síntesis del diálogo sostenido con la mujer elegida la Mejor Juez del Año 1977, que el lunes 19 a las 11 horas, recibirá una Medalla y Diploma de parte del Consejo de la Sociedad de Instrucción Primaria, en un acto que se realizará en la Escuela de Niñas Arturo Toro Amor.

## RAQUEL CAMPOSANO ECHEGARAY

La cita estaba fijada para las 4 de la tarde en su casa ubicada en Nuñoa. Llegamos demasiado adelantados y quisimos tomar un refresco en el negocio de la esquina. No fue posible. Entretanto, una joven compraba ahí mismo una bebida. En la puerta de su casa había un auto y un señor al volante. Se dirigió a la misma joven que traía la Coca Cola Familiar en sus manos y le dijo “compra otra porque los periodistas parecen que vienen con sed, ellos son”, indicándonos con su mirada y sonriendo al ver que veníamos defraudados por no tomar un refresco. Nos acercamos y así conocimos al marido de Raquel Camposano a quien teníamos que entrevistar. Ingresamos juntos a su casa y en un ambiente casi familiar iniciamos la conversación.

### UNA MUJER CON GRAN SENSIBILIDAD

No sé por qué siempre nos imaginamos que una Juez tiene que ser dura, terca y generalmente soltera. Conociendo a Raquel Camposano se desploma toda esta imagen y queda otra que ayuda a tener confianza en la justicia de nuestro país. Tiene ideas muy claras, una gran sensibilidad y una preocupación enorme por el destino de los niños de Chile. Sufre con los casos que le llegan donde hay niños afectados.

Conforma una familia unida que refleja un ambiente de amor y serenidad tremenda. Su marido, Jorge Aguirre del Real, contador y a punto de recibirse de abogado no disimula la admiración por su mujer y al solicitarle que la defina, señala: “saque del diccionario todos los apelativos y todos se los merece...”. Sus cinco hijos

son grandes. La menor recién dio la Prueba de Aptitud Académica y postula a Medicina. Son tres mujeres y dos hombres.

Se ve una mujer sencilla y alegre. Le gusta la música y de preferencia la ópera. La presencia de una guitarra en el living nos demuestra que también tienen afición por el folklore.

En el plano económico se definen como una familia que jamás han buscado la riqueza, “nos basta tener para vivir”.

### NO SABE A QUE ATRIBUIR ESTE PREMIO

Se sorprende haber sido designada para recibir el premio de la Mejor Juez del año, “en realidad no me he detenido a pensar si lo merezco o no. Creo que todos los años tienen que premiar a alguien y esta vez me tocó a mí...”.



Raquel Camposano, nacida en Las Salitreras y recientemente premiada como la Mejor Juez del Año, aparece junto a su esposo, Jorge Aguirre del Real y sus hijas Raquel, Mariela y Viviana.

Su marido interrumpe y dice que esa pregunta la puede contestar él:

“El hecho que haya sido ella, Raquel, la elegida, se debe a una cosa muy sencilla: a la tremenda capacidad de trabajo y al amor que le tiene a la carrera. Cuando Raquel llegó a Santiago al Juzgado de Menores fue porque estaba formando taca y correspondía moverla. En los tiempos de la UP la nombraron ahí donde menos molestara. Después la nombraron en el Segundo Juzgado del Crimen. Tiene un poder y capacidad de trabajo salvaje. Ud. le pregunta la

situación de cualquier juicio de su Juzgado y todo lo sabe, incluso aquí en Santiago ha formado una especie de forma de actuar. Tiene excelentes relaciones con sus actuarios y permanentemente diálogo con ellos y todo lo consulta. Ella no tiene tope de audiencias, nadie se va sin ser escuchado por la Juez. Moros y cristianos se van contentos. Por eso pienso que se merece el premio”.

### NO ES PARTIDARIA DE LA PENA DE MUERTE

El ser Juez significa estar en contacto con las

Gabriela Sepúlveda  
Fotos: Enrique Aracena

miserias más grandes de la gente, y por eso en vez de endurecerla la hace más sensible. “Hay una gran cantidad de gente que delinque impulsados por problemas personales que los coloca en la situación de delinquir y que si no hubieran estado en esa situación no habrían delinquido nunca. Es decir, no son delincuentes. Cometen un delito en un momento determinado. El delincuente, el que vive de eso no más, es poco”.

—¿Cómo ve Ud. la delincuencia actualmente en Chile?

—Aquí siempre ha habido una delincuencia creciente. Cuando llegó el 11 de septiembre disminuyó en una forma loca, la gente tomó miedo. Pero ahora nuevamente entró en confianza y estamos normales en delincuencia, como en cualquier época, siempre ascendente, debido al aumento de la población.

—¿Qué opinión le merece la pena de muerte?

—Así como principio, la pena de muerte no me parece indicada. No soy partidaria, no la he aplicado nunca. Creo que pueden ocurrir casos muy extremos que la justifiquen, se me ocurre que si a mí me tocara juzgar un caso como el Chacal de Nahueltoro, a lo mejor podría llegar a aplicarla. Pero en principio no soy partidaria, no remedia nada, es una especie de venganza.

### TODOS MIENTEN

—¿Qué siente Ud. des-

pués que dicta una sentencia?

No tengo mucho tiempo de sentir nada, porque tengo que dictar rápidamente otra y otra, así es que no se puede meditar mucho. Lo que se llama justicia no la puede hacer más que Dios que sabe cuál es la verdad. A veces llegan frente a un Juez muchas personas y mienten todos, el querellante, el acusado y los testigos. Uno hace justicia a base de la prueba. Hay que tratar que la prueba sea verdadera y muchas veces la gente no quiere dar pruebas y los que saben se callan. Si una cosa realmente resulta probada, entonces se entra a condenar. Si merece duda sencillamente no condena. O sea, cuando se dicta sentencia es porque ya se han acumulado bastantes antecedentes.

Muchas personas salen absueltas y son culpables, pero no se han reunido pruebas suficientes para condenarlas.

Uno condena cuando tiene pruebas. Por eso no queda ninguna sensación de culpa.

### LA LIBERTAD BAJO FIANZA

Por otra parte, no hay que olvidarse que existe la libertad bajo fianza. Chile es el primero o segundo país del mundo que tiene más gente procesada presa. Me llamó mucho la atención que cuando se asesinó al Presidente de los EE.UU. el culpable probable salió en libertad bajo fianza. Bajo una fianza loca, por supuesto, pero se la dieron. En Chile si alguien sale en esas condiciones produce reacción en contra. ¿Cómo lo dejan salir si hizo tal o cual cosa?

¿Quién le va a pagar a ese cristiano o no cristiano el tiempo preso si después lo absuelven?

Lo que debe hacerse es justicia rápida y castigarlo después.

—¿Cuál es su opinión sobre el terrorismo?

—Es una atrocidad de las más grandes que pueden existir en este momento donde comprometen a gente totalmente inocente y hasta a niños.

Hay que aplicarles el máximo rigor de la ley.

Así transcurrió la amena conversación con la Mejor Juez del año, en su hogar, junto a su marido y tres de sus hijas. Al final nos tomamos con gusto las bebidas que compraron previamente, porque hacia un calor bárbaro.



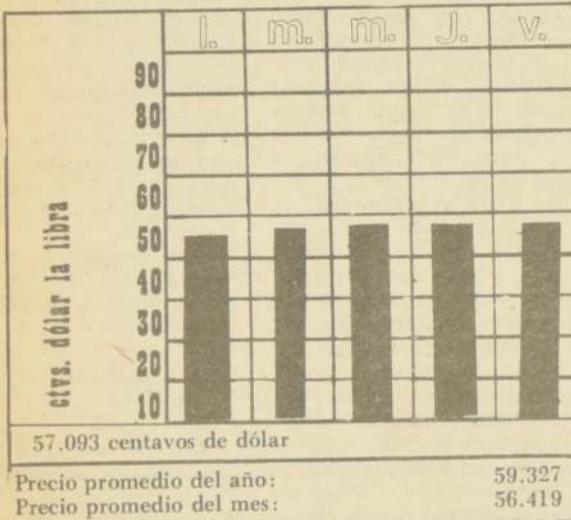
Esta imagen de la Juez echa por tierra todo cuanto una se imagina antes de conocerla. Así es, sencilla, risueña, tierna con sus hijas y una esposa maravillosa.

## Actividad Bursátil

SOCIEDADES	TRANSAZIONES		PRECIOS		CENTAVOS DE PESOS		VARIACION CIERRE ANTERIOR
	UNIDADES	VALOR EN PESOS	MAIOR	MENOR	MEDIO	CIERRE	
Banco de Chile	59.082	1.120.391	1.900	1.880 PM	1.896.33	1.900	v - 10
Del Trabajo	7.109	37.972	540	500	534.14	540	- 10
Hipotecario de Chile Sudamericano	60.000	34.500	60	57 PB	57.50	60	c - 10
Disputada	11.050	39.780	360	360	360	360	c + 10
Minera Valparaíso	8.500	132.000	1.500	1.500	1.500	1.500	c + 80
Concha y Toro	6.373	17.207	270	270	270	270	c + 10
Viña Sta. Carolina	36.114	222.200	11.000	11.000	11.000	11.000	v - 1
Cemento Melín	4.142	2.071	50	50	50	50	c + 50
Cervecerías Unidas	9.999	297.470	3.000	2.950 OCV	2.975	3.000	c + 2
Coia	3.867	66.079	1.700	1.700	1.700	1.700	v + 10
Compañía Industrial	8.725	116.042	1.330	1.330	1.330	1.330	c + 2
Copco	50.838	357.196	707	700	702.61	707	c + 20
Electric. Industrial	171.360	519.062	310	295	302.90	310	c - 5
Eperva	11.500	212.400	1.850	1.835 PM	1.846.95	1.845	c - 7
Gas de Santiago	44.918	20.125	50	43	44.80	50	c + 1
Inforsa	2.549.784	1.095.494	43	42	42.96	43	c + 1
Inversiones J. M. Carrera	118	1.180	1.000 OCV	1.000	1.000	1.000	OCV
Maderas Cholguén	43.113	94.849	220 PM	220	220	220	c PM
Mc Kay	50.000	11.500	23	23	23	23	c + 25
Papeles y Cartones pasur	13.257	123.723	945	920 PM	933.26	945	c + 5
Pesquera Indo	5.968	15.517	260 OCV	260 OCV	260	260	OCV - 15
Pizarreño	1.000	7.500	750 PM	750	750	750	c PM
Magenta Urbana	34.925	111.061	330 OCV	300	318	315	c + 20
Robinson Crucero	1.600	20.320	1.279	1.270	1.270	1.270	c + 20
Tabacos	37.867	378.670	1.000	1.000	1.000	1.000	c + 5
Teléfonos	104.500	167.200	160	160	160	160	c + 5
Vapores	100.300	519.577	520	510 PM	518.02	520	v + 5
Club de Polo	4	12.000	\$ 3.000	\$ 3.000	\$ 3.000	\$ 3.000	c
Club Hípico	1	24.000	\$ 24.000	\$ 24.000	\$ 24.000	\$ 24.000	c
Cic	5.000	10.000	200	200	200	200	c - 10
Elacetal	1.900	28.500	1.500	1.500	1.500	1.500	c
Indugas	18.265	4.566	25	25	25	25	c
Medaco	14.500	19.575	135	135	135	135	v
Sega. Cons. Nac. Vida	2.000	20.000	1.000	1.000	1.000	1.000	v
(SIGUE EN HOJA 2)							

SOCIEDADES	TRANSAZIONES		PRECIOS		CENTAVOS DE PESOS		VARIACION CIERRE ANTERIOR
	UNIDADES	VALOR EN PESOS	MAIOR	MENOR	MEDIO	CIERRE	
ACCIONES CONTADO A PLAZO	3.513.906	6.087.523					
TOTAL ACCIONES	31.755	492.203					
	3.545.661	6.579.726					
Cepac	87	1.193.407	PM 100% OCV	99% PR	99.15%	99.1% vPH	- 0.50%
B.H.R.	5.647	3.447.046	89% PH	88.1/2 ZIPH	88.90%	88.1/2 cPH	- 0.28%
Oro \$ 100	133	384.740	\$ 2.900 PB	\$ 2.850 PB	2.892.78	2.900 cPH	+ 80
Broker	851.797	798.584					
TOTAL OPERADO EN EL DIA		12.403.503					

## Precio del Cobre



## Ejecución Presupuestaria

INGRESOS	MONEDA NACIONAL		MONEDA EXTRANJERA		
	MILLONES DE PESOS	%	MILLONES DE DÓLARES	%	
-Tributarios	45.307.2	55,8	31.9	8,1	
-De Operación	6.418.1	7,9	196.3	49,7	
-Imposiciones Previsionales	7.400.2	9,1	-	-	
-Transferencias	5.518.1	6,8	0.5	0,1	
-Endeudamiento	1.938.9	2,4	113.1	28,7	
-Otros Ingresos	14.580.2	18,0	52.8	13,4	
TOTALES	81.162.7	100,0	394.6	100,0	
GASTOS					
-Operacionales	30.599.2	38,3	58.7	12,8	
-Servicio de la Deuda Pública	5.683.8	7,2	314.8	68,7	
-Inversiones	10.631.3	13,3	21.7	4,7	
-Transferencias	31.623.0	39,6	30.5	6,7	
-Aporte Fiscal a Empresas	241.4	0,3	24.9	5,4	
-Otros Gastos	1.044.2	1,3	7.9	1,7	
TOTALES	79.822.9	100,0	458.5	100,0	
RESUMEN					
-TOTAL INGRESOS	81.162.7	100,0	394.6	100,0	
-TOTAL GASTOS	79.822.9	98,4	458.5	116,2	
SUPERAVIT	1.339.8	1,6	(63.9)	(16,2)	
DEFICIT	-----	-----	-----	-----	

## Cotización de Monedas Extranjeras

La siguiente es la cotización de monedas extranjeras que dio a conocer ayer el Banco Central.

Dólar:	\$ 27.67
Libra esterlina:	49.200
Dólar canadiense:	24.513
Marco alemán:	12.774
Florín holandés:	11.760
Franco suizo:	13.251
Franco belga:	0.806
Franco francés:	5.658
Yen:	0.112
Corona danesa:	4.571
Corona noruega:	5.214
Corona sueca:	5.698
Chelín austriaco:	1.782
Peseta:	0.318
Dólar australiano:	29.846

El valor de un peso oro comprador es de 23.28 pesos moneda extranjera.

## Feria de Chacareros

De acuerdo al programa comprometido con DIRINCO hoy le corresponde a la Feria de Chacareros ubicada en Middleton esquina de Carlos Antúnez, en Providencia, otorgar ofertas de productos y expedir otros a precios de costo. Esto continuará hasta el 24.

## Precios de Fideos

La Cámara de Comercio Minorista de Chile informó que los productos que se señalan a continuación han experimentado un reajuste en sus precios quedando éstos como siguen.

Fideos Lucchetti, Fideos Cte. a granel, kilo, precio c/ IVA al 4/11/77, \$15.12; precio c/ IVA al 16/12/77 \$15.96 porcentaje reajuste 5.55%; sémola, kilo \$16.08, &g6.12, 5.22%; fideos pasta Vita, kilo \$16.80, \$18.12, 7.14%; fideos c/ espinacas, kilo, \$15.84, \$16.92, 6.81%; fideos huevo, kilo \$18.72, \$19.92, 6.41%; Formato Especial, kilo, \$20.16, \$21.36, 5.95%; Glucena, kilo \$16.08, \$16.92, 5.22%.

Estos precios son puesto fábrica, al contado y al por mayor, el comerciante puede agregarle el margen de comercialización que estime conveniente, conducción y flete.

## La Bolsa al Día

Las operaciones realizadas durante el día de ayer, fueron notoriamente inferiores al monto logrado en el día de ante ayer en el cual se negociaron algo más de un millón de dólares. A pesar de esta situación la actividad del sector accionario se mantuvo en un ritmo más o menos constante y si no consideramos el monto del remate de acciones efectuados el jueves, la disminución que registra el sector con respecto a ese día

# Política de Comercio Exterior Permite Aumentar Exportaciones

La situación fiscal en los nueve meses transcurridos del año muestra un superávit en moneda nacional de \$203,3 millones y un déficit en moneda extranjera de US\$158,71 millones, equivalente al 36,9% de los gastos totales. Así, el saneamiento del presupuesto en moneda nacional ha permitido financiar en gran parte el déficit en moneda extranjera, alcanzándose un déficit global de sólo el 6,4% de los gastos totales.

La autoridad monetaria ha continuado la reducción en las tasas de encaje, acordando rebajas sucesivas a contar del 16 de octubre, del 1º de

noviembre y del 1º de diciembre. La cantidad de dinero en manos del sector privado disminuyó en el mes de octubre en 4,7%, mientras que la emisión creció en 6,3%. En consecuencia, la caída en el dinero se explica por una disminución en el multiplicador, que alcanzó una tasa de 10,3%. Esta reducción se originó fundamentalmente en los aumentos registrados en las relaciones cuasidinero/dinero y depósito del sector público / dinero; este último se explica por el incremento observado en la Cuenta Única Fiscal, derivado del aumento en la recaudación tributaria, especialmente del IVA.

## El Contralor se Refirió a Causas de su Renuncia

El Contralor General de la República, Héctor Humeres, pondrá término a sus funciones, tras 10 años de desempeño a contar del 1º de enero próximo.

El alto funcionario ofreció algunas declaraciones a la prensa, al término de la ceremonia efectuada en la sede de la repartición, en la cual el Colegio de Administradores le hizo entrega del Premio Anual de la Orden.

Este fue concedido por la importante labor que desplega la Contraloría, y en particular por la elaboración de un diagnóstico de duplicidad e interferencia entre los servicios públicos, instrumento que ha sido vital para la Reforma Administrativa.

Al ser abordado por la prensa, Héctor Humeres declaró que la disminución del financiamiento y la paralización del sistema de Auditoría Operativa, le restarán independencia a la Contraloría, lo cual —dijo— constituye uno de los pilares del servicio.

Explicó que el sistema de Auditoría Operativa se ubila en el análisis de metas y resultados en las obligaciones de inversión del Estado. Subrayó además que constituye uno de los mayores avances en la Ciencia Fiscalizadora y que Chile fue el primer país latinoamericano en ponerla en práctica, después de Estados Unidos y Canadá.

En su exposición, el Contralor manifestó que el cambio de modalidad para la operación del servicio, le fue comunicado por el Ministro de Hacienda, Sergio de Castro en abril o mayo del año que termina.

Puntualizó que al conocer la disminución del financiamiento y el término de la aplicación del sistema descrito, expuso sus inquietudes ante la Junta de Gobierno. En definitiva, empero, se resolvió por los lineamientos de Hacienda.

Al comentar esta situación, Héctor Humeres señaló que "no importa tanto el financiamiento como los principios, y la Auditoría Operacional en uno de los principios de la Contraloría", dijo.

Más adelante, se refirió a la entrevista que sostuvo recientemente con el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, describiéndola como "muy cordial", que duró media hora y en donde le expuso sus razones para acogerse a jubilación.

Inquirido luego sobre las especulaciones corridas en torno a su decisión, Humeres declaró: "yo no afirmo ni niego nada".

Señaló sí que "no me siento cansado, estoy en condiciones físicas, y súquicas para seguir trabajando y no pensaba renunciar todavía".

Consultado sobre el futuro de la Contraloría General de la República, agregó que, "puede vivir, pero qué papel puede desempeñar, no sé".

En otra parte del diálogo, Humeres indicó que siempre la repartición, a recibido presiones de parte de otros servicios del sector público, sea cual fuere el régimen político imperante.

Declaró que la labor de la Contraloría es la de ayudar a resguardar la juridicidad del país, cualquiera sea el régimen, desde el más liberal al socializante.

## Informe de Contraloría General

# Superávit Presupuestario en 10 Primeros Meses de 1977

En moneda nacional, la ejecución del presupuesto del Sector Público registra ingresos por \$ 81.162,7 millones y gastos por la suma de \$ 79.822,9 millones, lo que determina un superávit de \$ 1.339,8 millones, en atención a que los ingresos superaron a los gastos en un 1,6%.

En monedas extranjeras expresadas en dólares, la ejecución presupuestaria de dicho Sector registra ingresos por US\$ 394,6 millones y gastos por la suma de US\$ 458,5 millones lo que determina como resultado del período un déficit de US\$ 63,9 millones, equivalentes a un 16,2%.

Cabe señalar que los resultados obtenidos no se encuentran afectados por las operaciones de cambio originadas en la compra y venta de monedas extranjeras, por cuanto dichas transacciones constituyen una regularización transitoria de los flujos de caja, en ambas monedas. No obstante, al 31 de octubre las operaciones de compra alcanzaron a US\$ 84,4 millones, lo que equivale a \$ 1.651,6 millones, mientras que las ventas ascendieron a US\$ 11,0 millones equivalentes a \$ 236,0 millones.

### INGRESOS Y GASTOS EN MONEDA NACIONAL

La estructura de los ingresos en moneda nacional muestra que los Ingresos Tributarios alcanzaron a \$ 45.307,2 millones, con un 55,8%, constituyéndose en la mayor fuente de financiamiento del presupuesto en esta moneda. De éstos, \$ 17.696,3 millones provienen del Impuesto a las Transferencias de Bienes y Servicios y representan el 39,1% y \$ 9.957,4 millones del Impuesto a la Renta con un 22%.

Por su parte, el rubro "Otros Ingresos" que agrupa, entre otras, las entradas por concepto de venta de activos y recuperación de préstamos, ascendió a \$ 14.580,2 millones, con un 18,0%. El rubro Impuestos Previsionales alcanzó

un monto de \$ 7.400,2 millones, con un 9,1%.

La estructura de los gastos en moneda nacional señala que el rubro Transferencias ascendió a \$ 31.623,0 millones, con un 39,6%, se incluyen en esta suma desembolsos por concepto de Prestaciones Previsionales, Programa del Empleo Mínimo, Subsidios a Empresas y otros.

Por su parte, los Gastos Operacionales, conformados por los gastos en personal y las adquisiciones de bienes y servicios de consumo, alcanzaron a \$ 30.599,2 millones, con un 38,3%.

### INGRESOS Y GASTOS EN MONEDA EXTRANJERA

Entre los ingresos en moneda extranjera, expresada en dólares, los más relevantes son los de "Operación" por un monto de US\$ 196,3 millones, con un 49,7% de los cuales US\$ 189,5 millones, corresponden a Participación excedentes CODELCO-CHILE.

Por su parte el endeudamiento interno y externo del período alcanzó a US\$ 113,1 millones, con un 28,7% y los ingresos captados por vía tributaria ascendieron a US\$ 31,0 millones con un 8,1% de los cuales US\$ 10,4 millones provienen del rendimiento del Impuesto sobre las Utilidades de CODELCO - Chile.

Entre los gastos en moneda extranjera, el de mayor significación lo constituye el Servicio de la Deuda Pública por un monto de US\$ 314,8, con un 68,7%.

Los gastos en personal y la adquisición de bienes y servicios de consumo, conceptos agrupados bajo el rubro genérico de Gastos de Operación, ascendieron a US\$ 58,7 millones, con un 12,8%. El aporte fiscal a empresas alcanzó a la suma de US\$ 24,9 millones, con un 5,4%.

## Agradecen al Gobierno los Trabajadores del Comercio

Amplia satisfacción causó entre los trabajadores del comercio, el anuncio del Subsecretario del Trabajo, Vasco Costa, en el sentido que se efectuará un estricto control en los establecimientos comerciales, para comprobar si se está dando cumplimiento a lo dispuesto por la ley sobre los beneficios que corresponde a los trabajadores. Así lo señaló ayer la Federación Nacional de Trabajadores del Comercio, FENATRADECO, en nota dirigida al personero de Gobierno.

"Su determinación -dice la carta- viene a dar efectiva solución a los innumerables y angustiosos problemas que afectan a este gran sector de trabajadores, problemas que en este mes de diciembre se agudizan, por el afán de algunos empresarios de burlar las leyes laborales y previsionales vigentes".

"Por tales motivos -agrega la nota- y dando cumplimiento al acuerdo unánime del directorio y

consejo de delegados de la Federación Nacional de Trabajadores del Comercio, FENATRADECO, nos complace hacerle llegar, a nombre de los trabajadores del comercio de todo el país, los sinceros agradecimientos por esta decisión que involucra la consideración de nuestras justas y reiteradas peticiones".

## Listo Para su Aprobación Reglamento de Importación

El Secretario General de la Asociación Americana de Profesionales Aduaneros, ASAPRA, Alex Avsolo-movich, informó en conferencia de prensa ofrecida ayer que está para su aprobación como ley el reglamento al DL 743 sobre comercio exterior.

Indicó que este nuevo cuerpo legal, disminuirá a 2 o 3 días el trámite de internación que actualmente supera los 15 días.

El mencionado reglamento ya fue aprobado por la Junta General de Aduanas y se encuentra en estudio en los Ministerios de Hacienda y Economía.

Agregó el informante que también se anexa un reglamento sobre exportaciones.

El DL 743 regló el trabajo de los agentes de aduanas, exigiendo título profesional para las personas que se desempeñen en tales funciones.

## Pequeños Agricultores Tendrán Asistencia Financiera en 1978

Un vasto programa de ayuda económica a pequeños propietarios de la tierra se pondrá en marcha a partir del próximo año, según anunciaron ayer autoridades del Ministerio de Agricultura.

El programa de asistencia técnica empresarial, otorgará un subsidio de 3.600 pesos a 10 mil

pequeños agricultores, a partir de 1978. Mediante este aporte del Estado, los productores podrán contratar la asesoría de empresas privadas para perfeccionar las formas prácticas de aumentar la producción en predios de hasta 15 hectáreas de riego básico.

El financiamiento para esta etapa inicial del programa proviene de la nueva ley de presupuesto, en la que se incluyó un ítem especial de 40 millones 566 mil pesos.

Sin embargo, los personeros del Ministerio de Agricultura adelantaron que en los próximos cuatro años el plan abarcará a unos 35 mil pequeños productores, con un financiamiento total por parte del Estado que llegaría a los 180 millones de pesos, en subsidios.

Esta acción había sido anunciada en mayo último por el Ministro de Agricultura, General de Carabineros Mario Makay.

# Servicios a la Comunidad

## Farmacias de Turno

SEMANA DEL 17 AL 24  
DE DICIEMBRE

PRIMER SECTOR: Ismael Valdés Vergara - Santa Lucía - Alameda - Teatinos. GRUPO "A" CARRERA, Agustinas 1295; AHUMADA, Ahumada 301. GRUPO "B", BITRAN N° 1 General Mackenna 1178; FARRU PORTAL, Portal Bulnes 493; FRANCIA, Moneda 939.

SEGUNDO SECTOR: Teatinos - Balmaceda - Alameda - Comunas: Quinta Normal y Pudahuel. GRUPO "A" MINERVA, San Pablo 3103; MARAMBIO, J. J. Pérez 4601; NAVIDAD, Miguel de Atero 2624, LA ESTRELLA, San Pablo 8735. GRUPO "B" ORIENTAL, Catedral 2802; FRANCESCA San Pablo 2002; BELGICA, Mapocho 6101; LOURDES, San Pablo 4295.

TERCER SECTOR: Alameda - San Diego - Zanjón de La Aguada. Pobl. Los Nogales Comuna: Maipú. GRUPO "A" CHACABUCO: Chacabuco 64. ENO N° 1 Alameda 2802; EL METRO Las Rejas 79, Maipú; DUCAL, Blanco Encalada 2151; CARRERA, Los Pingüinos 4294; MODERNA, Ramón Freire 1924, Maipú. GRUPO "B" DROPELMAN Buzeta 4413; VISTA HERMOSA, Emiliano Figueiroa 5175; LEMUS, Alameda 2471; CAUPOLICAN, Bascuñán 1002, XIMENA, Bascuñán 1971.

CUARTO SECTOR: Alameda Franklin, San Diego BUSTAMENTE GRUPO "A" ESMERALDA, San Diego 967; DIEZ DE JULIO, San Francisco 964; SUBLÉ, San Diego 1796; GRUPO "B" JOFRE, 10 de Julio 199; ARRIARAN, San Francisco 1204; SCOTT, Avda. Matta 1399; BOGOTA, Sierra Bella 1698; KREBS SANTA RÓSA, Santa Rosa 59.

QUINTO SECTOR: Providencia, Vitacura - Apoquindo - Las Condes- Bilbao GRUPO "A" PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 925; AVON, Apoquindo 5224; CORDILLERA, Los Militares 6900; TOMAS MORO, Alonso de CÓRDOVA 1030; TAMAYA Vitacura 7584. GRUPO "B" BRISTOL, Providencia 1364, LO CASTILLO Fco. de Aguirre 4735, EL GOLF, Renato Sánchez 3725; AHUMADA - PROVIDENCIA, Providencia 2128, L. CURRO, Luis Pasteur 6581.

SEXTO SECTOR: Irarrázaval - Bilbao - Bustamante - La Reina - Macul GRUPO "A" CENTRO SUNOA, Irarrázaval 2461; BABEL, Simón Bolívar 3751; SAN CARLOS, Bilbao 3885; PLAZA ZANARTU, Pedro de Valdivia 5295, MALIBU Poeta García Huidobro 4094; LOS GUÍN DOS, Egaña 1000; VILLA LA REINA, Nueva Larrain 9047. GRUPO "B" MUNDIAL, Irarrázaval 710; REX, Príncipe de Gales 7251; MIYOL, Grecia con José P. Alessandri; SAN LUIS, José M. Infante 1005, CASTAÑO, Larrain 5802.

SEPTIMO SECTOR: Vicuña Mackenna - Zanjón de La Aguada - Comunas: San Miguel, La Cisterna, La Granja. GRUPO "A" DIGU, Santa Rosa 4207; SAN RAFAEL, Abraham Lincoln 12559; AUSTRAL, Lo Espejo 0979; MANUEL RODRIGUEZ, José M. Carrera 8701; PANAMERICANA, Las Industrias 8445 La Cisterna; ESMIRNA, José M. Carrera 4901; ROZAS, Centro América 4170; GRUPO "B", KUNZE, José M. Carrera 3804; PANAMERICANA SUR, Ochagavia 5383-5393; LA FLORIDA, Vicuña Mackenna 5717; MAGALLANES N° 2, México 224, Pobl. Provins; ESPANA, Santa Rosa 7959.

OCTAVO SECTOR: Santa María Comunas: Renca - Conchali Quilicura. GRUPO "A" SAN LUIS, Independencia 1102; CASTILLO, Loreto 162; SANTA MARTA, Gamero 2448-D; VAISMAN, Recoleta 2110. GRUPO "B" IMPERIAL, Vivaceta 2892; SANTA FE, Independencia 3998; LA PALMILLA, Pedro Fontova 5102; EL SALTO, El Salto 1844.

FARMACIAS DE URGENCIA: AHUMADA: Portugal 155; FARRU: Pedro de Valdivia 87; LAS AZALEAS: Las Condes 8400; COVENTRY Irarrázaval 4818; ASTOR, Huérfanos 896; ABC N° 1; Vitacura 3920; ABC N° 2, Independencia 1175 y ABC N° 5 Alameda 3333.

NOTA: Horario normal de farmacias: lunes a viernes de 9 a 11 y de 16 a 20 horas; sábados de 9 a 13.

HORARIOS: de Farmacias de Turno: 8 a 24 horas para el Grupo "A". Grupo "B" 8 a 22 horas, incluyendo sábados, domingos y festivos. Los turnos son sólo para la atención de despachos de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación.

## Consultas de Salud

### PEDICUROS

PABLO. Agustinas 853, oficina 1025

RODOLFO LOEWENSSTEIN. Domicilios, estudio 461228

### LABORATORIOS

BENJAMIN FICH, San Antonio 418, décimo piso, 392843. FLEMING, Vicuña Mackenna 3, Depto. 1706, 395256. Santos Dumont 1094, 375325.

### OPTICOS

SANTA LUCIA. San Antonio 194

### SCHILLING.

Huérfanos 983, Mac Iver 30 y 52.

### HAMMERSLEY.

Providencia 1960 y 2529 y Apoquindo 6067.

### MATRONAS

RUTH CAMPOS GAUNA, Rosas 1943. Fono 722231. Luisa Mendoza Lorca Echeñique 6886. Fono 274207.

### PSICOLOGOS

ANDRES MORALES, Providencia 175, 496913

A. ZELTZER, 234785-269681. Obispado Pérez 0325

### PRACTICANTE

Agustinas 853 (837) 394713



### ESTACION MAPOCHO AL SUR

Salida	Destino	Categoría	Llegada
8,50	Concepción	Aut. Salón	16,40
14,30	Concepción	Aut. Salón	22,25
15,00	Talca	Expreso	18,15
16,00	Chillán	Expreso	21,15
19,10 (1)	Talca	Automotor	22,30

(1) Días sábados y vísperas festivos prolonga su carrera hasta Chillán.

### A VALPARAISO

Salida	Destino	Categoría	Llegada
7,45 (1)	Viña	Aut. Expreso	10,15
8,15 (2)	Puerto	Ordinario	12,15
12,55 (3)	Montenegro	Local	14,10
14,20 (1)	Viña	Aut. Expreso	17,00
18,15 (1)	Viña	Aut. Expreso	21,00
18,45 (4)	Llay Llay	Local	20,30

(1) Asientos numerados sin cobro adicional. Ventas de pasajes exclusivamente Estación Mapocho. Detenciones en La Calera, Llay-Llay, Limache, Quillota y V. Alemana, Quilpué, Viña y/o Puerto. (2) Lleva combinación al ramal de Quintero y Los Andes. (3) Días trabajo excepto sábados. (4) Diario, excepto sábados.

### LLEGADAS TRENES DEL SUR A ESTACION MAPOCHO

Salida	Procedencia	Categoría	Llegada


<tbl\_r cells="4" ix="2" maxcspan="1" maxrspan="1" usedcols="


**EN PROSA  
Y EN VERSO**

De Alejo Carpentier

**"El Siglo de las Luces"**

Por Francisco Javier Cuadra Lizana

Dan por sentado los presentadores -Editorial Galerna- que "el imperativo que afecta a todo escritor latinoamericano" es la unión de la naturaleza enorme, la joven historia y los conflictos contemporáneos, que al final de cuentas constituiría algo "real maravilloso". No creemos que sea así. Si alguna inevitable perspectiva debe ser respetada por el hombre de letras, no puede ser otra que la fidelidad a su propia circunstancia vital, en la que indudablemente el adjetivo "latinoamericano" no es el eje. En cuanto a los factores de los "real maravilloso", tampoco es acertada la presentación. Objetivamente hay una naturaleza enorme, pero el hombre americano casi la ha ignorado. Quizás al principio de la conquista española tuvo mayor influencia en nosotros, tanto por la novedad de nuevo territorios como porque se tenía una curiosa mezcla de imaginación medieval y afán naturalista del Renacimiento. Pero posteriormente cualquier referencia a ella ha desviado el pensamiento hacia el África, olvidándose la cuenca amazónica, el mar centroamericano, las heladas cumbres andinas o las blancas llanuras antárticas. Y ello por una razón muy simple, que además nos lleva a los otros dos factores: hemos conservado e incentivamos una actitud europea, ante la vida. Todo, desde la fe mayoritaria hasta nuestras lecturas, pasando por los idiomas que hablamos, proviene del viejo continente. Somos una prolongación de Europa. La existencia de grupos humanos y culturales autóctonos, marginados de la vorágine del progreso -un inca actual es básicamente uno de hace seiscientos años-, es la excepción que confirma la regla que hemos delineado. De ahí que sea liviano hablar de "joven historia". Son términos excluyentes: el recuento de antecedentes no puede ser joven; siempre hay otros hacia atrás. La mentalidad del latinoamericano no surgió de la nada, tiene sus raíces muy conocidas. Y los problemas en que se ha ocupado tampoco, ya que antes, en el tiempo ido, los había tenido ante sí. De contenidos diferentes, ciertamente, pero no desconocidos radicales. Todo lo que afirmamos es resultado de la lectura del libro presentado. Carpentier lo sugiere. Si no ha querido que así sea, entonces no es recomendable la lectura lenta y metodizada.

Ambientada en islas caribeñas de dominio francés hacia finales del siglo XVIII -por eso el título-, trata de las experiencias revolucionarias de Víctor Hughes y Esteban, dos hombres de distinto origen unidos en la instauración de los principios inspiradores de la Revolución Francesa. Excelentes son los relatos de los conflictos de caracteres, tanto en aspectos personales como políticos. La soledad progresiva del dirigente, preocupado de la concentración de poder y control; la indiferencia por la suerte de la empresa que los "mandos medios" tienen; el íntimo dolor que experimenta el intelectual al apreciar los abusos cometidos en nombre de principios que ni siquiera se comprenden; la miseria material del defensor del orden anterior, cada vez más refugiado en el recuerdo idílico del pasado perfecto; la persecución de mezquina explicación que se hace a quienes podrían estar ocupando el lugar propio, son algunas de las situaciones que Carpentier maneja con maestría. Todas ellas podrían estar situadas en otro lugar, ya que los pormenores abarcaron o influyeron en muchas partes. De hecho, parte del libro se desarrolla en Francia. Hay una efectiva "universalización" del tema, lo cual no implica que estemos ante un clásico. Por ello es que quien quiera tener una noción más palpable de tales acontecimientos, en lugar o además de textos de neutra historia, hará bien tomando este libro. Pero siempre quedará la duda de si el escritor puede captar todo el detalle de pasados hechos, especialmente el espíritu de los hombres que los realizaron; en otras palabras, poder encontrar y entregar la seriedad ingenua con que hizo lo hecho.

**Finaliza el Primer Curso Nutricional Para Obreros**

A las 8.30 horas de este lunes el Dr. Fernando Monckeberg, presidente de la Corporación para la Nutrición Infantil (CONIN), clausurará el Primer Curso de Capacitación en Alimentación y Economía Doméstica que esta fundación privada ha iniciado para empleados y obreros de distintas empresas.

Este primer acto de clausura corresponderá al de Gasonvera Copihue S.A., donde 40 funcionarios de esta industria y sus cónyuges recibieron nociones básicas para mejorar la utilización del presupuesto familiar y la calidad de la alimentación.

Sabado 17 de Diciembre 1977

En Hospital Calvo Mackenna

**Señora de Merino Preside Sociedad "Salvemos el Corazón al Niño"**

La señora Margarita Riofrío de Merino acaba de ser elegida Presidenta de la Sociedad "Salvemos el Corazón al Niño", que como lo indica su nombre, es una entidad privada, que tiene por objeto apoyar la labor desarrollada por el Centro Cardiovascular del Hospital Calvo Mackenna.

Los progresos de la cirugía cardiovascular permiten salvar hoy a miles de niños que antes fallecían, pero siempre la demanda es mayor que los recursos. De ahí la importancia que la comunidad junto a personas de buena voluntad, como son los rotarios, específicamente en este caso los de Providencia, apoyen concretamente al Centro Nacional Cardiovascular Infantil del hospital

Calvo Mackenna, que absorbe prácticamente a todos los niños que requieren cirugía cardiaca tanto en Santiago como en provincias.

La Sociedad "Salvemos el Corazón al Niño" aporta recursos físicos, refuerza el banco de sangre como también realiza todo tipo de labores de colaboración.

El directorio presidido por la señora Margarita Riofrío de Merino está integrado además por: Ernesto Rosenfeld, vicepresidente; Dr. Helmut Jaeger, secretario; Francisco Humfrey, tesorero; Manuel Rodríguez, pro-tesorero. Los directores son Jorge Carranza, Enrique Varela, Berta Bullmore, José Manuel Ricalde, Clara Zubicoa de Martínez e Iván Arriagada.

**Destacada Labor de Escuela de Ciegos**

La sociedad protectora de ciegos "Santa Lucía" finalizó el año escolar con una velada artística y una revista de gimnasia, que demostró el alto grado de habilidad y destreza para superar la falta del más importante sentido.

La educación del niño ciego es amplia y compleja, ya que exige una dinámica que comienza cuando el niño nace y termina sólo cuando el hombre ciego se integra a la sociedad de las personas que ven. La educación especializada existe, porque existen técnicas especiales para ayudar a los niños y es necesario aprovechar todos los recursos humanos para lo cual hay que capacitarlos.

La escuela básica especial de ciegos funciona en los niveles de los tres grados básicos, con un taller de tejidos para las niñas que egresan y que desean aprender un oficio, para los niños había un taller de confección de escobas y se piensa crear otras actividades.

El establecimiento educacional que cuenta con un plantel de 115 alumnos, este año, con la colaboración de la catedra



Los alumnos de la escuela de ciegos "Santa Lucía" realizan ejercicios durante la revista de gimnasia con que se dio término al año escolar.

de educación física de la Universidad de Chile, departamento de natación, y con la asesoría de Carlos Buguña, se iniciaron prácticas de natación en la piscina escolar, actividad que despertó mucho interés entre los alumnos.


**ANIVERSARIO DEL TRAUMATOLOGICO.**

Ayer se celebró el 40º aniversario del Instituto Traumatólogico de Santiago, uno de los centros especializados más grandes de Latinoamérica. Su actual director, Dr. Sergio Reyes, rindió homenaje al fundador del plantel Teodoro Gebauer. El instituto presta 100.000 atenciones al año.

DIRECCION NACIONAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

**"DIRINCO"**
**CONCURSO  
PARA FISCALIZADORES**

Conforme a las disposiciones del D. Ley N° 1.974 (D. Oficial de 29/10/77), la Dirección Nacional de Industria y Comercio llama a Concurso para llenar 15 cargos de Fiscalizadores.

**CONDICIONES:**

- 1) Grado 8º E.U.S. más Asignación Profesional de 70% de Movilización, Colación y de Zona y Familiar cuando corresponda.
- 2) Ubicación en cualquier lugar del país.

**REQUISITOS:**

- 1) Título Profesional de Carrera Universitaria de a lo menos 8 semestres.
- 2) Los generales del Estatuto Administrativo (DFL. N° 338, de 1960).

**BASES:**

- 1) Selección previa de antecedentes.
- 2) Entrevista personal para evaluar capacidad y aptitudes generales para el cargo.

**RECEPCION DE ANTECEDENTES:**

La Solicitud deberá ser presentada dentro del plazo de 10 días, contados desde esta fecha, en la Secretaría General de esta Dirección, ubicada en Santiago, calle Teatinos N° 120, Piso 11, Oficina N° 32. Junto con la solicitud deberá acompañarse currículum, foto tamaño pasaporte y antecedentes correspondientes.

Las entrevistas se efectuarán en Santiago a partir del día 9 de Enero de 1978, para cuyo efecto los postulantes deberán presentarse en Santiago en la Secretaría General de DIRINCO.

DIRECCION NACIONAL  
DE INDUSTRIA Y COMERCIO

# Dictada Sentencia Definitiva Para 16 Integrantes del "VOP"

A diversas penas dictadas por el Ministro en Visita Efraín Araya, fueron condenados 16 miembros de la organización extremista "Vanguardia Organizada del Pueblo", VOP, por delitos de homicidios y robos con violencias, procesos que se acumularon y que está caratulado como "Luis Moreno Flores y otros contra la VOP", causa 1986 - año 1970.

El fallo fue dictado por el Ministro en Visita, porque el Juzgado Militar, tribunal que llevaba la causa, se declaró incompetente, en virtud del Decreto Ley 751, del año 1974, en cuanto a pronunciarse sobre algunos de los delitos perpetrados por tratarse de delitos comunes.

Los miembros de la Organización extremista que fueron condenados con sus respectivas penas y delitos son:

Luis Pérez Azócar, a 15 años y un día como autor del robo con homicidio en la persona de Raúl Méndez, hecho ocurrido el 24 de abril de 1971. Además, a 10 años y un día como coautor del robo con violencia en las personas y cosas del Supermercado "BRUZONNE", perpetrado el 22 de agosto de 1970 y a 10 años y un día como autor de robo con violencia en la propiedad de Manuel Vega, ocurrido el 21 de noviembre de 1970.

Julio César Carreño Hernández a cinco años y un día como coautor del robo con violencia en el Supermercado "BRUZONNE".

José Gregorio Aguilera Pavez, a 10 años y un día por el delito de robo con homicidio en la persona de Raúl Méndez.

Luis Arnaldo Carvajal García, a la pena única de 10 años y un día de presidio como coautor de los siguientes delitos: Robo con homicidio en la persona de Raúl Méndez, robo con violencia en la persona

de Sultana Benmayor, cometido el 15 de febrero del año 1971 y robo con violencia de dinero y especies de la empresa "Ganadera Portales" de la ciudad de Arica, también ocurrido en el año 1970.

Galvarino Jorquera Galaz, condenado a dos penas y que son: 15 años y un día por el delito de robo con homicidio en la persona de Raúl Méndez y a 10 años y un día por el robo con violencia de Sultana Benmayor.

Víctor Javier Soto Alvarez, condenado a la pena de cinco años y un día como cómplice de robo con homicidio de Raúl Méndez y a 61 días de presidio menor, como autor de hurto en especies pertenecientes al Liceo N° 22 de la Comuna de San Miguel.

Jorge Adolfo Muñoz Espinoza, a la pena única de 15 años y un día como coautor del robo con homicidio de Raúl Méndez y robo con violencia en la persona de Manuel Vega.

José Bernardo Larrocha Cejas, a cinco años y un día como coautor de robo con violencia en el Supermercado "BRUZONNE".

Carlos Rojas Bustamante, a la pena de 15 años y un día como coautor del homicidio con robo de Raúl Méndez y cinco años y un día como autor del robo, con intimidación en perjuicio de Juan Bollo Aravena, a quien se le despojó de un automóvil el día 11 de febrero de 1971.

Daniel Vergara Ruffat, a la pena única de 15 años y un día como coautor del robo con homicidio en la persona de Raúl Méndez y robo con violencia de Sultana Benmayor.

Luis Orlando Moreno Flores, a la pena de 15 años y un día como coautor del robo con homicidio en la persona de Raúl

Méndez, a 10 años y un día como coautor del robo con violencia a funcionarios de la Caja de Previsión de Ferrocarriles del Estado, de la ciudad de Arica, hecho ocurrido el 1º de abril de 1970. Además a la pena de 10 años y un día como coautor del robo con violencia en personas funcionarias de la empresa "Ganadera Portales" que en total son 35 años de presidio.

Alejandro Villarroel Rodríguez, a la pena de 10 años y un día como coautor del robo con homicidio de Raúl Méndez y a 541 días, como encubridor del robo con violencia en la persona de Sultana Benmayor.

José Vallebona Kalise, a cinco años y un día como autor del robo con violencia a la empresa "Ganadera Portales".

Samuel Erasmo Godoy Ortiz, a la pena de 15 años y un día por cuatro delitos de robos con violencia en los oficios de la Caja de Previsión Social de Ferrocarriles del Estado, de Arica, a la "Ganadera Portales", robo con fuerza en las cosas en la persona de Juan Valdivia y hurto en especies en la propiedad de Raúl Alcayaga.

Eliana Rebollo Orellana, condenada a 541 días como cómplice del homicidio del ex Vicepresidente de la República, Edmundo Pérez Zujovich y finalmente a Sonia Rivera Calderón, a la pena única de 10 años y un día por el delito de robo con violencia de la empresa "Ganadera Portales" y coautora del robo en el Supermercado "BRUZONNE".

Estas 16 personas miembros del VOP, también tienen pena accesoria de inhabilitación absoluta y perpetua para efectuar cargos y oficios públicos, profesiones y oficios mientras duren las condenas.

\$40.000 de botín

Un Audaz  
Asalto en  
Pleno Centro

Un robo con características de lanzazo fue el protagonizado ayer por dos jóvenes los que sustrajeron alrededor de 40 mil pesos en la tienda de artículos eléctricos Radiofonografía, ubicada en Agustinas 985.

Los sujetos, que se presumen llegaron alrededor de las 14 horas en los momentos en que generalmente hay mayor número de personas, ingresaron al local acercándose de inmediato a la caja, apoderándose del botín consistente en dinero en efectivo y una cantidad de cheques, que todavía no es posible calcular.

Una vez ocurrido el espectacular lanzazo, la policía civil y uniformada se hizo presente para realizar las investigaciones pertinentes, deteniendo a todas las personas para comprobar su inocencia, y dejarlos libres luego de comprobar que estaban desligadas del robo a esta tienda de artículos eléctricos.

## FINANCIERA DE CAPITALES S.A

Estado de Situación al 30 de Noviembre de 1977 practicado a petición de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	Sin cláusula			Con cláusula		
	de reajuste	de reajuste	TOTALES	de reajuste	de reajuste	TOTALES
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
<b>FONDOS DISPONIBLES</b>						
Caja y Bancos	2.467.636,95			2.467.636,95		
TOTAL	2.467.636,95			2.467.636,95		
<b>CARTERA INSTITUCIONAL</b>						
Inversiones financieras	3.985.968,22					
Colocaciones	42.850.612,30			15.834.503,70		
Créditos contingentes	46.836.580,52			15.834.503,70		
TOTAL	46.836.580,52			62.671.084,22		
<b>INMOVILIZADO</b>						
Bienes Raíces	1.071.022,23					
Otros	1.071.022,23			1.071.022,23		
TOTAL	1.071.022,23			1.071.022,23		
<b>OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO</b>						
Activos transitorios	715.544,53					
Otros	1.432.333,86					
TOTAL	2.147.878,39			2.147.878,39		
<b>OTRAS CUENTAS DEL DEBE</b>						
Gastos Administrativos :						
Personal	2.152.082,34					
Otros	1.112.517,94					
Gastos Financieros y de Operación :						
Intereses y Descuentos	6.209.236,46					
Dif. de precios y Reaj. pagados	310.204					
Otros	39.334,64					
TOTAL	9.823.375,38			9.823.375,38		
<b>TOTAL GENERAL</b>	62.346.493,47			15.834.503,70		
				78.180.997,17		
				<b>TOTAL GENERAL</b>		
				78.085.997,17		
					95.000	78.180.997,17

## CUENTAS DE ORDEN

Garantías del Directorio	30.000	Resp. por Garantías del Directorio	30.000
Valores y Letras recibidas en garantía.	4.676.489,87	Depositantes de Valores y Letras en garantía.	4.676.489,87
Documentos en cobranza	3.346.956	Resp. por Documentos en cobranza	3.346.956
Otros Valores de Terceros	8.053.445,87	Resp. por Bienes de Terceros	8.053.445,87
TOTAL		TOTAL	8.053.445,87
JUAN ALVIAL NAVARRO		FRANCISCO J.ERRAZURIZ TALAVERA	
CONTADOR GENERAL		GERENTE GENERAL	
Registro N°... 10542			
Licencia N°... 720346			

## "Chile Trabaja por Chile", un Notable Documento de Acción Social

Un recuento de las numerosas obras de Acción Social desarrolladas a lo largo de todo el país, respondiendo al llamado formulado por el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, para celebrar el 4º aniversario de la Liberación Nacional, contiene profusamente ilustrado un documento distribuido por el Ministerio del Interior.

En su prefacio, el documento, titulado "Chile trabaja por Chile", señala la labor cumplida por las 13 Intendencias Regionales, las Fuerzas Armadas, municipalidades, organismos de beneficencia como la Cruz Roja, club de Leones, Rotarios, contando con el aporte generoso del sector privado.

"Se organizaron así -dice el folleto- operativos militares en todo Chile. Consistieron en la movilización de equipos de las Fuerzas Armadas y de Orden en misiones de campaña, atendiendo necesidades de salud, trámites legales, difusión cultural, obras de equipamiento y otras. Mientras la participación del Ejército y Carabineros se realizó principalmente por tierra, la FACH voló

hasta los rincones más apartados de costa a cordillera, allegando acciones similares. Por otra parte la Armada dispuso el zarpe de naves en operativos médico-sociales los puntos australes de nuestras costas.

"Mientras se efectuaron cientos de operativos cívico-militares en el país, los pobladores, estudiantes, trabajadores, profesores y demás profesionales, trabajaron en poblaciones y campamentos en obras de deporte, educación, hermoseamiento, construcciones y reparaciones. Especial participación les cupo a organismos de voluntarios, tales como CEMA, Secretaría de la Mujer, de la Juventud, Corporación Privada de Desarrollo Social, etc."

Más adelante, destaca: "El resultado es más favorable, cuando se ha logrado una dinámica y una mística que el Supremo Gobierno desea que se mantengan, porque las jornadas sociales continuarán".

El documento detalla, región por región, las obras de acción social emprendidas en esta gigantesca "operación fraternidad".

Agencia ORBE le entrega un galardón especial

## Campaña de Acción Social del Gobierno, el Hecho más Destacado del Año 1977

La campaña de acción social del gobierno, desarrollada en todo el país entre el 4 y el 11 de septiembre pasado, representa para "Agencia Orbe" el hecho más destacado del año 1977 y, como tal, será objeto del galardón que nuestra entidad otorgará en una ceremonia a efectuarse el 5 de enero próximo en el Palacio Cousino.

En ella estará presente el Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, Ministro de Estado y otras altas autoridades, además de los directores de todos los medios de comunicación.

El receptor del principal "Premio Orbe 1977", consistente en un trofeo, será el Ministro del Interior, General César Raúl Benavides, creador e impulsor de este ciclo de trabajo comunitario, que movilizó a todas las fuerzas vivas del país, en beneficio de todos los sectores sociales chilenos.

Este acto constituye, por otra parte, uno de los más importantes con el que esta casa periodística celebrará sus 23 años de existencia institucional, al servicio de la patria.

### OTRAS DISTINCIOS

Por otra parte, recibirán

galvanos, por su destacada labor en las áreas que se detallan, las siguientes personas:

Política Exterior, el actual Embajador en Holanda y experto en Derecho Internacional, José Miguel Barros, por su actuación en torno a las diligencias que dieron lugar al laudo arbitral sobre el Canal Beagle.

Iglesia: Monseñor Francisco de Borja Valenzuela, presidente de la Conferencia Episcopal de

Chile, activo impulsor de la campaña de Catáquesis.

Deportes: Alejandra Ramos, por su relevante cometido en el campeonato Sudamericano de Atletismo efectuado en Río de Janeiro, Brasil.

Educación: Rector de la Universidad de Chile, General Agustín Toro Dávila, por la proyección internacional otorgada al establecimiento que dirige, especialmente con

motivo del programa con que la principal casa de estudios superiores de nuestro país celebró sus 135 años.

Artes: Fernando Aránguiz, director del Instituto Cultural de Las Condes, por su aporte a la difusión del Arte Nacional.

Acción Femenina: Voluntariado femenino ejercido por las integrantes de organismos como Damas de Verde, Damas de Rojo, Damas de Blanco y otros.

El Libro Nacional: "Al-

bum de la gloria de Chile", edición facsimilar de la obra de Benjamín Vicuña Mackenna, por su meritorio esfuerzo editorial.

Artes: Fernando Aránguiz, director del Instituto Cultural de Las Condes, por su aporte a la difusión del Arte Nacional.

Municipalidades: Patricio Mekis, Alcalde de Santiago, por su dinamismo creador.

## Asegurada la Iluminación en Trenes de Pasajeros

El normal funcionamiento por más de 120.000 kilómetros de un dispositivo, diseñado y fabricado en la Maestranza de San Eugenio, permitirá en el futuro asegurar la iluminación interna en los trenes de pasajeros, según lo dió a conocer la Empresa de Ferrocarriles del Estado.

El nuevo sistema consiste básicamente en un juego de poleas con correas en "V" que transfieren la energía desde el eje del coche a un generador. El procedimiento que se sustituye, en cambio, utilizaba una sola correa plana de balata, de alto costo y escasa duración, la que además, con frecuencia era sustraída con el fin de confeccionar implementos agrícolas como "ojotas", cinchas para caballares o correas de transmisión de maquinarias.

Uno de los primeros sectores beneficiados con el nuevo sistema ha sido el Ramal Cartagena, que reanudó recientemente el servicio de pasajeros con todos los coches dotados de iluminación interna. Con esta medida el servicio ferroviario al popular balneario recobra un buen nivel de comodidad para el veraneante, que por años retornó a la capital en un tren a oscuras, con las molestias consiguientes.

Este procedimiento se ha incorporado ya a los trenes de largo recorrido, como los expresos nocturnos a Valdivia y Concepción, especialmente en los coches de primera y segunda clase, lo que ha aumentado considerablemente el grado de confort en las acomodaciones de carácter popular.

El diseño y la instalación del nuevo sistema es obra de los operarios, técnicos e ingenieros de la Maestranza de San Eugenio, en particular del Taller de Automotores Eléctricos y del Taller Eléctrico de esa Maestranza.

### TRENES A CARTAGENA

Se reanudó el servicio de trenes locales de pasajeros a Cartagena los domingos. Valor del pasaje \$ 28. Salida de Alameda a las 8.25 hrs. y regreso de Cartagena a las 19.00 hrs.

Sábado 17 de Diciembre 1977



## Chile trabaja por Chile

Portada del folleto que, ilustrado a cuatro colores, detalla las obras de acción social emprendidas en todo el país por las FF. AA., intendencias, municipalidades, y organizaciones de voluntariado, como CEMA Chile y la Secretaría Nacional de la Mujer.

### INDUSTRIAS MECANICAS Y PLASTICAS "ALUPLAST" S.A.C.E I.

#### BALANCE GENERAL: EJERCICIO 1º ENERO/76 A 31 DIC/76

Autorizada por Res. N° 532-C  
del 11 Diciembre de 1975

Capital suscrito	\$ 100.000,00
Capital pagado	\$ 100.000,00
Reservas	\$ 351.986,08

#### DIRECTORIO

Presidente: María de la L. Soto A.

Director Gerente: Vicente Caviedes M.

Director: Rodrigo Caviedes Soto

#### CUENTAS DE PATRIMONIO

##### A C T I V O

###### CIRCULANTE

Financiero	94.514,00
Existencias	122.965,17

###### FIJO

Físico	531.349,79
Financiero	2.134,59

###### INTANGIBLE

Gastos de Organización	15.615,28
------------------------	-----------

Total del Activo

\$ 766.578,83

##### P A S I V O

###### CIRCULANTE

Obligac. Corto Plazo	303.877,05
Provisiones Corto Plazo	-.-

###### CAPITAL Y RESERVAS

451.986,08
------------

###### RESULTADO DEL EJERCICIO

10.715,70
-----------

#### CUENTAS DE ORDEN

##### D E B E

Garantía del Directorio

\$ 9.961,38	H A B E R
-------------	-----------

##### H A B E R

Responsabil. por Garant. Direct.	\$ 9.961,38
----------------------------------	-------------

#### CUENTAS DE RESULTADO

Ingresos de la Explotación

547.909,49
------------

Costo de la función Explotac.-

264.116,33
------------

Resultado Bruto

283.793,16
------------

Costo de la función Ventas

- 112.009,11
--------------

Costo de la función Adminis.-

- 105.353,90
--------------

Resultado Operacional

66.430,15
-----------

Ingresos fuera de Explotación

14.022,02
-----------

Egresos fuera de Explotación

- 45.036,00
-------------

Corrección Monetaria

- 2.368,01
------------

Provisión Impo. Renta

- 22.332,46
-------------

Resultado del Ejercicio

\$ 10.715,70
--------------

Utilidad Líquida

\$ 10.715,70
--------------

#### NOTAS EXPLICATIVAS

A.-Las existencias de mercaderías, materias primas y productos en proceso fueron valorizadas de acuerdo a lo dispuesto en el Art.41 del DL 824.

B.-Los valores del Activo Fijo se corrigieron de acuerdo al Art.41 del DL 824.

C.-No hubo traspaso de acciones.

Vicente Caviedes Medina

Director Gerente

Clemente Caviedes Medina

Contador

C.C. 11.594 Lic. 710.983

Informe de los Inspectores de Cuentas.- Hemos revisado el presente Balance, encontrándolo conforme con los saldos del Libro Mayor.

Anatolio Salinas N.

Héctor Gacitúa G.

Posición latinoamericana

## “Es Nauseabundo el Informe de Allana”, Afirma Grenada

La casi totalidad de los países latinoamericanos se pronunciaron en contra del Proyecto o se abstuvieron.

El delegado de Costa Rica, Fernando Salazar, fundamentó su oposición al proyecto de marras puntualizando que su país nunca ha estado a favor de los grupos de trabajo ad hoc, los que a su juicio realizan sus investigaciones en forma selectiva. Más aún, el delegado costarricense insinuó que en el caso específico del Grupo Allana estaban involucradas influencias políticas a las que tiene absolutamente sin cuidado el respeto a los derechos humanos, lo que ha sido reiteradamente por el trato que se ha dado a denuncias de violación de ellos en otros países del orbe.

Bastante expresivo fue el delegado de Grenada, quien no tuvo empacho en calificar de “nauseabundo” el informe

preparado por el Grupo Allana, como asimismo todo el debate en torno al tema de los derechos humanos. Grenada acusó también al Comité de estar utilizando el caso chileno para esconder situaciones violatorias de los derechos humanos en otras partes del mundo.

No deja de ser sintomática la declaración del delegado colombiano, quien, a pesar de haber votado favorablemente el proyecto de resolución en contra de Chile, planteó su desacuerdo con numerosos puntos del documento, a los que calificó de “exageraciones innecesarias”. Al propio tiempo, el representante del gobierno de Bogotá reconoció que el debate estaba siendo llevado a un terreno que significaba una interferencia en los asuntos internos de Chile.

Afirma Canciller español Marcelino Oreja

## “Voto Contra Chile es Discriminante”

El Canciller español Marcelino Oreja dijo que hubiera sido discriminante que España hubiera votado en las Naciones Unidas contra Chile.

Anadió que “Amnistía Internacional” ha afirmado que 117 países vulneran los derechos humanos y es discriminante el

condenar sólo uno, con criterios de selectividad”.

Oreja señaló que España propugna en este terreno que un comisionado de las Naciones Unidas estudie los casos de violación de los derechos humanos, pero a nivel mundial, sin discriminación de ningún tipo (AP).

Corvalán tuvo que reconocerlo

## “Bukovsky era Preso Político en la URSS”

París  
El secretario general del partido comunista chileno en el exilio, Luis Corvalán, dijo que no está interesado en reunirse con el disidente soviético Vladimir Bukovsky, quien fue liberado de una prisión rusa hace un año

a cambio de la libertad del dirigente chileno, que estaba preso en su país. Pero Corvalán que había rehusado calificar a Bukovsky de “prisionero político” en el momento de su intercambio por el disidente soviético, dijo a los periodistas franceses en

una conferencia de prensa en la sede del Partido Comunista francés:

“Puedo revisar mis opiniones. Acepto decir que Bukovsky era un prisionero político bajo la ley soviética”. Pero luego no quiso entrar en más detalles. (AP).

Realidad socio-económica de Pakistán

## Muertos de Hambre Pretenden Enseñarnos “Derechos Humanos”

La República Islámica del Pakistán cuyo personal en la UN, Allana, injuria a Chile año a año, es uno de los países más subdesarrollados del orbe, conforme lo demuestran las propias estadísticas oficiales entregadas por las autoridades de esa nación. Su índice de analfabetismo alcanza al 85% de su población (contra el 10% de Chile) en tanto que el ingreso per cápita es de 128 dólares (Chile: 1.171 dólares).

Con una superficie de 800 mil kilómetros cuadrados (poco más que Chile sin el Territorio Antártico), Pakistán tiene una población de 70 millones de habitantes y

su crecimiento demográfico es de 3.3% anual (Chile: 1.8%). Su producto nacional bruto alcanza a 7.740 millones de dólares (Chile: 10.914 millones de dólares en 1973).

Consignamos a continuación otros datos estadísticos acerca de la realidad pakistana, anotando entre paréntesis las cifras comparativas con Chile:

Tasa de crecimiento del PNB: 2.5% (3.8%)  
Carreteras: 33.000 km. (70.000 km.)  
Ferrocarriles: 11.425 km. (17.000 km.)  
Dentistas: 599 (4.000)  
Camas hospitalarias: 36.000 (Chile con 35.000 y siete veces menos de población)

Estudiantes universitarios: 60.000 (150.000)  
Automóviles: 188.000 (200.000)  
Teléfonos: 4.000 (447.000)

Televisión y radios: Pakistán no registra datos en tanto que Chile anota 500.000 y 1.400.000 aparatos respectivamente.

Esta es en pocas líneas la realidad socio-económica de Pakistán, cuyo representante en las Naciones Unidas pretende instituirse supremo sacerdote del respeto a los Derechos Humanos. La caridad podría empezarla por casa enseñándole a leer al 85% de sus compatriotas.

## Vendepatrias Chilenos Negativa Contra Chile

El informe del Grupo Allana a la Comisión de derechos humanos de las Naciones Unidas fue negativo para Chile, por culpa de la acción de personas nacidas en este país, pero que no trepidaron en traicionar a la patria para satisfacer sus ambiciones políticas.

Estos vendepatrias, aportando toda clase

de antecedentes deformados y torcidos, presionaron a grupos congénères de países amigos, obligando a esos gobiernos a votar contra Chile.

Con esta acción, estos vendepatrias están causando un daño moral y material, no al gobierno chileno, sino a Chile mismo.

Pero, la reacción patriótica de la ma-

yoría de la nación se ha dejado esperar y es así como se ha podido ver en los recientes días las declaraciones que han emitido importantes grupos de sectores laborales, juveniles, femeninos y otros, de energética protesta, que surge de todas partes.

En esta hora de definiciones, es un deber de todo chileno



Primero se erigió en “líder de los trabajadores”, cuando habían pasado muchos años que había dejado definitivamente de trabajar. Luego se escondió bajo una cama para huir de la justicia no logrando su propósito, pero si un incómodo malestar estomacal que le delató a la distancia. Más tarde abandonó el país, al ser canjeado por el disidente ruso Vladimir Bukovsky y hoy cumple estrictamente las órdenes que recibe en Moscú para denigrar a su Patria. En Chile no se le olvida. Se llama Luis Corvalán Leppe. En el grabado aparece junto a su rolliza esposa en el lugar de detención al que ahora tratan de comparar con las prisiones soviéticas.

Clara exposición chilena en la ONU

## Marxismo Internaciona

La clara y permanente actitud de Chile en los foros internacionales con respecto a la verdadera dimensión que tiene el terrorismo mundial, le ha significado el odio organizado del marxismo-leninismo, artífice de todos los movimientos terroristas del actual momento que vive el mundo.

Recientemente el delegado chileno ante las Naciones Unidas, Fernando Lyon, reiteró el concepto que ha planteado, ya varias veces, el propio Canciller de Chile, Vicealmirante Patricio Carvajal. Concepto que se puede sintetizar en que “el terrorismo es la forma criminal de hacer política”.

“Nuestra delegación cree que el comité especial para el terrorismo internacional debe proseguir sus trabajos a fin de superar los desacuerdos que se han advertido en su seno en torno al alcance del terrorismo y se llegue a acuerdo en algunos aspectos especiales, a lo menos, a fin de que se le condene objetivamente y se encuentren las medidas apropiadas a nivel nacional e internacional, que lo eliminen definitivamente”. Lyon, en su intervención, practicó un análisis jurídico-histórico de las diversas manifestaciones de terrorismo internacional, puntualizando en que “conviene distinguir la actividad terrorista de la guerra de guerrillas, aunque, en rigor, muchas veces los límites son difíciles de precisar”.

“La guerra de guerrillas, con todo, presupone un estado de hostilidades efectivo, con enfrentamiento entre fuerzas beligerantes organizadas aunque una de ellas lo esté irregularmente. El terrorismo, en cambio, despliega su actividad, por lo general, dentro de organizaciones sociales pacíficas, que no se encuentran comprometidas en un auténtico conflicto bélico exterior o interior”.

El terrorismo puede derivar, naturalmente, en una auténtica guerra de guerrillas, éxito en la prosecución de tal propósito”, hizo presente el representante de Chile.

Hablando posteriormente de lo que denominó “perspectivas actuales” dijo que “los especialistas, en

general, coinciden en inmediato, es de temor considerable de la actividad

“Por otra parte” dijo que cabe temer una pánica nacional del terrorismo que los terroristas requieren otro territorio para asentarse a la facilidad de la al progreso tecnológico a mantener un estrecho similitud para intercambiar se más y mejores fuertes armas y pertrechos, muchas organizaciones en naciones no comparten aumentar el impacto

Desmejorar la imagen imperante en el país, las relaciones internacionales objetivos, o por último que, sin encontrarse lítica de que los terroristas punitivamente contra la acción delictiva dentro

Según lo expresado por el terrorismo no es más que hacer política, de tal modo explicárselo mejor por la delincuencia en general, un movimiento revolucionario

En esta misma intención, dijo que para efectuar contra el terrorismo, en algunos aspectos

Señaló, entre estos prácticas general a estas prácticas refugio, cualquiera plánsese incluso sanción Estados que no respetan

# Facilitaron la Votación en las Naciones Unidas

bien nacido denunciar toda acción antipatriótica que desarrollen grupos ruines desde el Partido Comunista hasta la Democracia Cristiana.

## DINERO EXTRANJERO

La traición a la patria es más grave si se considera que toda esta acción es realizada y movida con dinero llegado al país desde el exterior. Los fondos contra Chile son internados por valijas especiales para ayudar a los vendepatrias, en los mismos momentos en que más de 10 millones de chilenos soportan valientemente las dificultades que demanda la reconstrucción de un país arruinado por políticos y se esfuerzan por ahorrar recursos para el futuro.

Paralelamente con las valijas especiales con dineros extranjeros destinados a los vendepatrias, otros "correo" circulan libremente aprovechando la tolerancia de un gobierno que respeta los derechos humanos mejor que la mayoría de los países del mundo.

Frente a esta ofensiva contra la patria cabe preguntarse:

¿Hasta cuándo, chilenos, se permitirá la acción de los vendepatrias?



Con su gesto característico ha recorrido el mundo hablando en distintos foros acerca de una realidad que le es adversa cuando se perdieron todas las esperanzas de regresar al poder político. Nunca ha planteado una alternativa clara de cooperación al esfuerzo nacional por recuperar un país que contribuyó directamente a poner en el borde del caos.

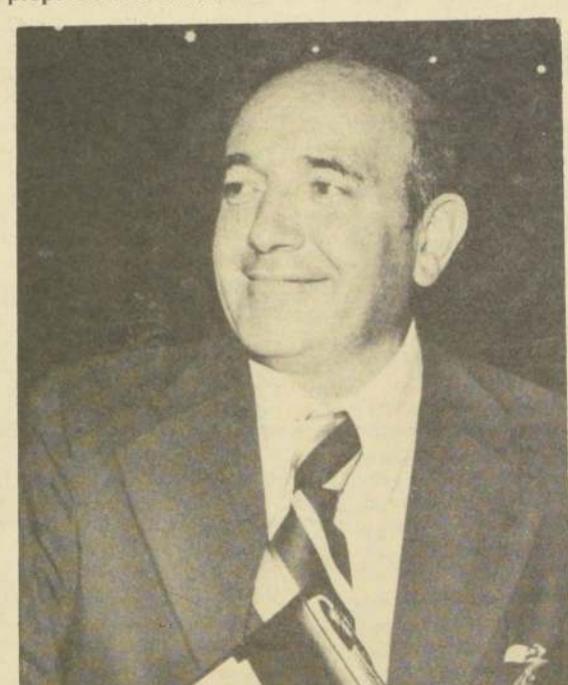
# sel Artífice del Terrorismo

que, para el futuro un acrecentamiento terrorista".

existe también consenso en una organización transnacional. En parte, esto se debe a su impunidad, en comunicaciones modernas y se induce a los terroristas en contacto con organizaciones que proporcionan información y procuran de aprovisionamiento de parte, por fin, a que terroristas buscan objetivos neta, con el objeto de dar a la organización social que proceden, crear pre- faveoren el logro de sus om venganza de países acu- rados en la lucha por son actores, han actuado ellos que ejecutaron una u territorio".

el delegado chileno, "el una forma criminal de era, seguramente, podría factores que generan la ue por las que provocan ario, libertario o sepa-

cion el delegado chileno a lucha seria y efectiva es necesario lograr acuerdos netales, n posibles, una condena go que no se les otorgue procedencia, contem- nacional para aquellos acuerdo, la adopción de



Embajador Sergio Díez que ha defendido con ardor, con el arma de sus argumentos irrefutables, el derecho de los pueblos libres a defenderse de la agresión marxista.

# Los Gremios Vuelven a Ponerse de pie en la Defensa de Chile

Una viril y patriótica actitud adoptaron los dirigentes gremiales León Vilarín y Domingo Durán, al formular un llamado a todas las organizaciones de base del país para constituir un movimiento de defensa de Chile ante la agresión externa de que es víctima nuestra Patria.

Tanto el Presidente de la Confederación de Dueños de Camiones, como el Presidente de la Confederación de Productores Agrícolas, dieron a conocer la idea planteada "ante la necesidad de unirse férreamente en defensa de Chile".

León Vilarín expresó en particular que estima que "hay cierta indolencia entre los chilenos frente a los ataques que nos hacen las llamadas democracias occidentales. Todos sabemos cómo el marxismo internacional juega a su amanecer con dichas democracias, con lo que resultamos víctima del imperialismo soviético".

En la próxima semana se efectuará la primera reunión de todas las instituciones nacionales que con un espíritu abierto para defender el territorio nacional y la integridad de la nación, respondan a este llamado. "Estamos seguros de que todos los chilenos bien nacidos se



León Vilarín

sumarán a este movimiento que nuevamente asombrará al mundo tal como ocurrió con el respaldo civil que llevó al 11 de septiembre de 1973".

"También sabemos que aquellos que no se unan a esta campaña nacional, la historia se encargará de calificarlos".

Durán enfatizó que la suerte de Chile está in-

timamente unida al destino de cada uno de sus habitantes. "Cada hijo bien nacido tiene como deber elemental defender su Madre; es lo que corresponde ahora a todos y cada uno de los chilenos: defender con honradez y decisión a nuestra Patria, y de una agresión que, además de injusta, está orquestada por el comunismo internacional".

## Enérgica declaración

# Trabajadores de Chile También Salen en Defensa de la Patria

Los trabajadores de Chile tampoco están ajenos a este gran movimiento que se levanta como un solo hombre en la defensa del país, agredido desde el exterior por comparsas que siguen las directivas del comunismo soviético.

Así lo dieron a conocer los máximos dirigentes del Frente Laboral de Unidad Nacional que entregaron una declaración bajo la firma de su presidente René Sotolichio y Patricio González, su secretario. En dicho documento dejan la determinación de los trabajadores por salir en defensa de la patria agredida injustamente.

"Ante el ataque de que nuevamente se hace víctima a nuestra país en organismos internacionales, como la Organización de Naciones Unidas, ONU, el Frente Laboral de Unidad Nacional, estima un deber dar a conocer a la opinión pública, su rechazo categórico a estas imputaciones, en base a los siguientes fundamentos:

1. Que los trabajadores que siempre

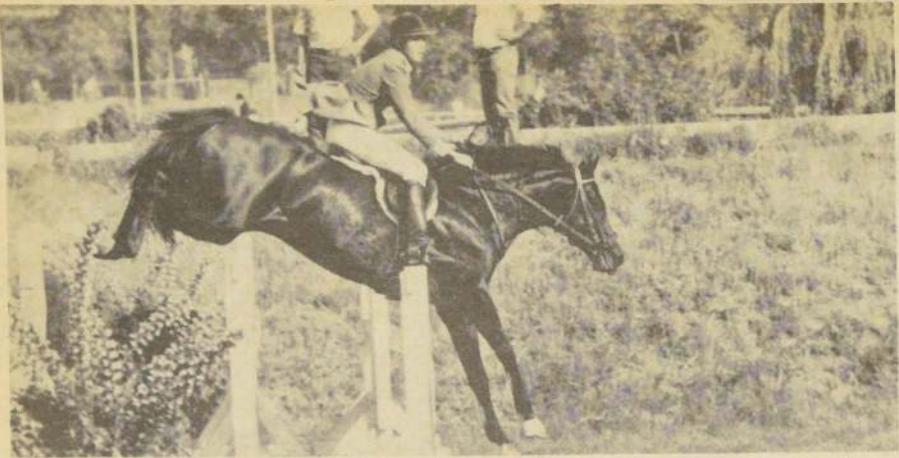
han mantenido una trayectoria libertaria, en justa aspiración de que los gremios cumplan verdaderamente la función que les es propia, comprueban con estupor que países que se han caracterizado por su inhumanidad e inmoralidad, atropellando en forma reiterada los más elementales derechos humanos con el fin de someter a los pueblos a su nefasta ideología, sean hoy los paladines de la defensa de esos derechos, y que países occidentales se han prestado para seguir el juego de claro contenido político.

2. Que los trabajadores no podemos comprender cómo organismos de jerarquía mundial, que se suponen respetables y respetados como es el caso de la ONU, se haya instrumentalizado por el marxismo internacional, sirviendo de eco a mezquinos intereses que desvirtúan sus verdaderos objetivos, condenando a Chile en base a versiones distorsionadas y antojadizas con respecto a nuestra realidad nacional.

3. Que motivo de profunda indignación

para los trabajadores chilenos, el hecho de que un país que recientemente retiró sus representantes ante organismos como la OIT por su clara actividad política disfrazada de laboral, patrocine a otro organismo para actuar en forma similar al anterior, como la ONU, con los funestos resultados que hoy estamos comprobando y que atentan especialmente contra los trabajadores chilenos.

4. Por lo tanto, el Frente Laboral repudia públicamente la actitud adoptada por la ONU, en virtud de que lo que se está dando a conocer al mundo en sentido de no respeto por los derechos humanos a nuestro país, no refleja la realidad nacional y ante lo cual se otorga el más amplio respaldo a nuestro Gobierno, reconociendo la política laboral ejercida, como de reconocimiento a los trabajadores de Chile, corroborada en las continuas reuniones de trabajo que el mismo Presidente de la República ha sostenido con todos los sectores gremiales de nuestro país.



Juan Saldana, en "Niebla", del Valparaíso Paperchase Club, se hizo presente una vez más en los concursos oficiales de Santiago y ahora en este Campeonato Nacional.

## Equitación

### Buen Resultado Técnico Arrojó Campeonato Infantil-Juvenil

Dos nuevos campeones nacionales arrojó la versión 1977 del campeonato infantil y juvenil de equitación, efectuado recientemente en las instalaciones del Santiago Paperchase Club, bajo la responsabilidad de la Federación Ecuestre de Chile.

Se trata de la infantil amazona Carolina Domke, del Club de Polo y del promisorio jinete Pablo Drápela del club anfitrión. El desempeño brillante de ambos deportistas no sólo está en las escarpelas azules adjudicadas sino en la actuación notoria de un grupo de binomios del sur, quienes superando problemas atingentes al transporte de sus cabalgaduras, se presentaron en este concurso luego de una larga ausencia.

9.00 horas. Santa Rosa de Las Condes

### Equitación Continúa hoy con Concurso Oficial de la UC

Con la prueba de caballos novicios se iniciará hoy el concurso oficial ecuestre de la Universidad Católica en su jardín de saltos de Santa Rosa de Las Condes, siendo el último torneo a efectuarse en la capital, debido a que empieza la temporada en la costa los meses de enero, febrero y marzo, al igual que en el sur.

Según consigna el programa elaborado por el club cruzado, la competencia comenzará a las 9.00 horas con la prueba para caballos novicios y continuará con jinetes juveniles y recorrido a 1.40 metros en la mañana. Luego, a las 14.30 horas, 10 obstáculos para caballos novicios y terminará la jornada inaugural con vertical, oxer y triple.



Una quina de ganadores en una de las pruebas de la primera jornada del Campeonato Nacional Infantil y Juvenil. En primer lugar, el destacado jinete de Concepción, Alfredo Hinrich en "Tepual", vicecampeón juvenil de Chile. Lo acompañan Francisco Naveillán, Esteban Misassián, Ana María Domke y Fernando Varas.

## Opinan los campeones ecuestres 1977

### C. Domke: "Un año de Trofeos" P. Drápela: "Gran Experiencia"

Los campeones dieron su opinión sobre estos trofeos. Carolina Domke, 13 años, 1º Año Medio y dos años montando caballos: "Me gusta el deporte ecuestre, me fascina al punto que no podría dejarlo. Pienso dedicarme más adelante porque este título obtenido me incentiva para continuar. Debo agradecer a mi profesor, el subcampeón Olímpico de 1952, Ricardo Echeverría, por su ayuda. Desde que me tomó, estoy ganando escarpelas azules y este año ha sido muy positivo para mí. A "Boyardo", lo considero un animal leal, seguro, me da confianza y es muy arrancador. No le teme a nada. He competido con él en los concursos oficiales de Carabineros, Haras Nacional, San Cristóbal y ahora en este Campeonato Nacional. Ha sido una temporada de triunfos".

Pablo Drápela del Santiago Paper-

Club obtuvo el vicecampeonato Juvenil en 1976, al ser superado por su amigo Pablo Caram. Ahora se adjudicó el título.

¿Cómo lo hiciste?

"Me cuidé. El concurso oficial de Polo fue a continuación de éste y considero a cualquier animal, razón por la cual lo "guardé" no participé, entrene mucho. Este triunfo es en parte un sesenta por ciento para "Canelo" y el resto para mí. . . desde que lo adquirí hace dos meses, he sentido su experiencia, su nobleza, sus mañas; nunca me ha fallado. La victoria significa una experiencia más, una oportunidad que aproveché aunque me costó mucho porque el jinete de la Universidad de Concepción, Hinrich, es un excelente equitador. Fue parejo".

## Postergado para hoy a las 18 horas

### Combate Corro y Garrido Suspendido por Mal Tiempo

MENDOZA.- (Por nuestro enviado especial Miguel Merello). Debido al mal tiempo que se está viviendo en la provincia de Mendoza, se tuvo que suspender el combate por el título Sudamericano de los pesos medianos, entre el actual poseedor de la corona, el argentino Hugo Pastor Corro y el retador chileno, Antonio Garrido.

La pelea estaba prevista para desarrollarse en el estadio abierto del Club

Andes Talleres de esta provincia que queda ubicada al pie de la cordillera de los Andes.

La empresa promotora de este combate, postergó para hoy la jornada boxística a partir de las 18 horas. Si persistiera el mal tiempo, la disputa por la corona de los medianos se postergaría nuevamente y sería para el lunes próximo.

## Mini básquetbol femenino

### Santiago Invicto al Derrotar a Iquique

Hoy finaliza el campeonato con los partidos entre La Serena e Iquique y de fondo Santiago con La Granja

Santiago aseguró la posibilidad de obtener el título del Campeonato Nacional de Mini Básquetbol Femenino al derrotar a Iquique por 86 a 22 puntos en la penúltima fecha desarrollada en el Gimnasio Nataniel.

En el encuentro preliminar se enfrentaron Osorno y La Granja, viéndose las sureñas por 64 a 58 puntos. De esta manera la selección de Osorno logra su tercera victoria y la posibilidad de ubicarse en el segundo lugar del torneo. El encuentro fue parejo por la similitud de calidad y valores individuales lo que ha sabido responder a las exigencias que les ha demandado el campeonato. Ingrid Ríos del cuadro de Osorno, efectiva como siempre en sus lanzamientos, convirtió 20 puntos. En La Granja destacó en el marcador Gloria Torres con 17 puntos.

En el partido estelar de la noche, Santiago continúa invicto al vencer en esta ocasión a Iquique por 86 a 22 puntos. La selección capitalina tiene un juego de conjunto que es su mayor virtud, pero a

la vez tiene en Ana Fuentes una excelente figura que promete para el futuro. La mini jugadora sabe marcar y conducir a sus compañeras acertadamente. Iquique al igual que en partidos anteriores logró más cohesión en el último cuarto y por lo tanto remontar también en el marcador que esta vez fue bajo debido a la eficaz marcación que realizó el cuadro de Santiago.

Las jugadoras más efectivas fueron: La



Anoche se cumplió una jornada más del Campeonato Nacional Mini Infantil Femenino de Básquetbol en el Estadio Nataniel. En el match estelar Santiago derrotó a Iquique.

Nacional de básquetbol intermedia

## Viña del Mar le Arrebató el Invicto a Santiago

Viña del Mar le arrebató el invicto al seleccionado de Santiago al vencerlo por un punto. 53 a 52, en la tercera jornada del campeonato nacional masculino de básquetbol intermedia que se está desarrollando en el Fortín Prat de Valparaíso.

En la primera fracción los viñamarinos ya habían demostrado su poderío logrando vencer por 22 a 18 puntos. Santiago, pese a esta derrota, sigue siendo uno de los más serios aspirantes al título.

En el preliminar del jueves Antofagasta, confirmando también sus aspiraciones, ganó a Osorno

por 63 a 49. Los goleadores en este partido fueron, Patricio Vergara, de los nortinos, con 18 puntos, y Patricio González, de Osorno, con 8 puntos.

Finalmente, en el encuentro estelar se produjo la tercera derrota consecutiva de Valparaíso, esta vez ante Valdivia por 84 a 79 puntos. El desempeño del cuadro porteño fue superior a los otros partidos y estuvieron cerca de obtener el triunfo, tanto así que el cotejo en su trámite reglamentario finalizó igualado a 73 puntos, estructurando el marcador en su favor los valdivianos en los cinco minutos complementarios.

## Hoy, Pruebas de Clasificación del Gran Premio Finalíssima

Esta tarde en Las Vizcachas a partir de las 15 horas se realizarán las pruebas de clasificación para la competencia de mañana por la disputa del Gran Premio Finalíssima que organiza Colo Colo. Las máquinas para clasificar tendrán un horario comenzando con Fórmula Cuatro entre las 15 y 15,20 horas; Turismo Nacional, clase "A" de 15,25 a 15,45 horas; clase "B" de 15,50 a 16,15 horas y la clase "C" de 16,20 a 16,35 horas. Finalmente Turismo Carretera clasificará entre las 16,40 y 17,15 horas.

Todos los coches deberán estar antes de las 15 horas en Parque Cerrado para intervenir en la clasificación. No

se permitirá la entrada o salida de ellos. El volante que no clasifique deberá partir el día de la prueba de acuerdo al ranking.

Hoy en la mañana se realizará la Revisión Técnica de las máquinas entre las 9 y 12,30 horas en el local de Automotora Trans-Am ubicada en Santa Isabel 0124. Las categorías de Fomento 40 y Turismo Carretera serán revisadas mañana en el Parque Cerrado del autódromo. En caso que no cumplan con este requisito serán penalizados con 20 segundos.

Ayer en la tarde arribaron los 10 volantes argentinos que intervendrán en esta última competencia de la temporada mecánica.



Juan Osvaldo Fernández y su optimismo de lograr en T.C. su cuarto triunfo consecutivo en Las Vizcachas.

Lo intentará mañana en Vizcachas

## Juan Fernández Quiere Otro Record de la Vuelta

Una espectacular salida de pista sufrió el corredor de Turismo Carretera, Juan Osvaldo Fernández, mientras entrenaba con su "Ciclón Blanco" en Las Vizcachas.

La rotura del neumático provocó que la máquina saliera de la curva "La Sucesiva" dando varios "trompos" para quedar a centímetros del guard-rail.

Bastante demacrado se bajó el volante y presidente de la rama de automovilismo de Colo Colo, "Venía muy fuerte cuando se rompió el neumático delantero. Traté de dominar el coche, lográndolo a medias. Frené con todo consiguiendo que no me estrellara con guard-rail. Lo único que se rompió fue un poco la trompa" comentó.

¿Piensa batir nuevo

record de la vuelta?

Intentaré hacerlo. Mejorar algunas décimas es difícil. También es necesario que a uno lo apuren y de esa forma surgen los registros. La máquina está en perfectas condiciones. Mi preparador Remo Ridolfi espera confiado que surgirán las nuevas marcas y triunfos.

¿Cómo ve a sus rivales?

"Siempre son de cuidado como Juan Gac que me ha escoltado en las últimas carreras. Cualquier descuido él puede ser el vencedor. Por otro lado tenemos a Juan Luis Amenábar que anda bastante fuerte; Manuel Comandari que ha mejorado en forma importante. Ojalá supere algunos detalles que lo postergan. Finalmente es valiosa la incorporación de un volante joven como

es el hijo de Germán Mayo que sumada la experiencia de su padre será un gran aporte a Turismo Carretera.

¿Y las 100 millas?

Es una bonita prueba para clausurar la temporada. Voy a participar con mi Cooper S en la competitiva serie hasta 1.300 cc. de Turismo Nacional, donde hay varios pilotos que lucharán por el título como

Eduardo Fernández, mi hermano Carlos, Cristián Court, Hernán Hermann. A estos se agrega el grupo de argentinos como Roberto Patty, Luis Angel Blas, Luis Impellizieri y

Sebastián Tornello que lucharán por buscar la victoria.

Esta prueba de 100 millas con las tres series será espectacular y que gustará mucho al público, que esperamos que nos apoye con su asistencia masiva.

### Notas del COCH

#### Dos

#### Clavadistas

#### Becados

#### a EE.UU.

Dos clavadistas chilenos participarán en un curso de perfeccionamiento a realizarse en Houston, Estados Unidos, becados por el Comité Olímpico de Chile. Se trata de los campeones sudamericanos de clavados Martín Zamora y Antonio López, quienes tendrán esta gran oportunidad gracias a la gestión de la Federación de Gimnasia.

El curso durará dos meses y medio y los beneficiados partirán a Estados Unidos los primeros días de enero.

0000000

Las federaciones deportivas ya comenzaron a realizar los actos de clausura de actividades del presente año.

El judo lo hizo anoche a las 20,00 horas en su oficina de Vicuña Mackenna N° 44, ocasión en que se entregaron los premios adjudicados en competencias consignadas en el calendario oficial.

Hoy a las 11,00 horas lo hará la esgrima, mientras que el golf está preparando su ceremonia para la próxima semana.

0000000

El periodista deportivo Sergio Brotfeld asumió la gerencia general administrativa del Comité Olímpico de Chile en el curso de la presente semana, reemplazando en el cargo al funcionario Artémido Véliz quien renunció voluntariamente luego de 20 años de servicios en la institución.

En sesión ordinaria, el directorio del Comité Olímpico reconoció y destacó la labor realizada por Véliz mientras estuvo sirviendo ese cargo.

0000000

A petición del Círculo de Periodistas Deportivos, las federaciones están elaborando la quina con los mejores deportistas en cada disciplina, para ungirlos como los "Mejores del 1977". El vóleibol ya lo hizo. Se espera las otras designaciones.

### Fórmula Uno

## Regazzoni en Equipo Shadow

Ginebra

El piloto suizo Clay Regazzoni firmó contrato para la temporada próxima con la escudería "Shadow" se informó en Ginebra.

Regazzoni, de 38 años de edad, corrió la temporada pasada con el escudería británica "Ensign".

El piloto suizo será compañero de equipo del alemán Hans Stuck, ya inscrito para 1978 con "Shadow", marca patrocinada por una firma suiza de tabaco.

## Primeros Juegos Deportivos Para Escolares en 1978

Los Primeros Juegos Nacionales Escolares, que se efectuarán en Santiago entre el 9 y 14 de octubre de 1978, fue el principal anuncio formulado ayer por la Directora Nacional del Canal Escolar Deportivo y Recreativo, profesora Marta Stefanowsky, al clausurar el 2º Seminario para Jefes de Educación Extraescolar. A la ceremonia asistió el Ministro de Educación, contralmirante Luis Niemann Núñez y se realizó al mediodía en el Estadio de Empleados Particulares.

Estos juegos nacionales escolares comprenderán las ramas de atletismo, básquetbol, vóleybol, fútbol, gimnasia y tenis.

"Realmente queremos convertir a este evento en el punto de partida, en el semillero para el deporte chileno competitivo" dijo al respecto la profesora Stefanowsky.

Destacó que este año se logró la participación de 1.150.296 niños en deportes y recreación, con un promedio de 5 millones de horas semanales, cifra de "sueño hace seis meses".

Campeonato Abierto

## La UC. Invita a Participar en Trial

Hoy a las tres de la tarde se realizará un campeonato de Trial para todo competidor, en el puente Lo Saldes, ubicado en la Av. Kennedy, los participantes deberán presentarse en el lugar de competencia una hora antes de su iniciación para realizar el trámite de inscripción.

Al evento organizado por la rama de motociclismo de la Universidad Católica, podrán presentarse todos los interesados en el deporte que posean una moto de Trial, sin limitación de cilindrada. La única condición para participar es la de utilizar casco de seguridad.

La comisión organizadora de este evento premiará a los que obtengan los primeros lugares con copas y diplomas.

## Jornada Internacional de Deporte y Recreación

Durante los días 4 al 14 y 16 al 28 de enero de 1978 tendrá lugar la jornada internacional de educación física deportes y recreación, patrocinada por la Federación Internacional de Educación Física con el aporte financiero de Polla Gol.

Este curso es organizado en forma conjunta por la Dirección General de Deportes y Recreación, Comité Olímpico de Chile, Centro de Perfeccionamiento del deporte extraescolar del Ministerio de Educación, por el departamento de Educación Física de la Universidad de Chile.

Las jornadas se desarrollarán en el departamento de Educación Física, Deportes y Recreación de la Universidad de Chile, área Santiago, sede oriente y estarán destinadas a profesores de Educación Física (enseñanza básica y media), entrenadores deportivos, docentes del programa de capacitación de la Dirección de Deportes, dirigentes deportivos y periodistas deportivos.

Los cursos contemplan importantes materias como deportes de alto rendimiento y administración deportiva y recreación del sistema nacional de deportes y recreación.

Asimismo, señaló que la incorporación del Canal Escolar al Departamento de Educación Extraescolar del Ministerio de Educación, desde hace seis meses (junio a noviembre) se intentó la participación masiva del alumnado, creando tres centros regionales Extraescolares, pese a la dificultad de conseguir locales adecuados.

"El Canal Escolar no tiene ninguna aspiración elitista, subrayó la disertante, nuestra misión se cumple al lograr que todos y cada uno de los niños de Chile tengan a su libre disposición el máximo de horas extraescolares en el campo deportivo y recreativo".

Por primera vez también las Regiones tuvieron la responsabilidad de planificar su propia programación para 1978, incluyendo la administración de sus recursos, provenientes de la Polla Gol y de la Dirección Nacional de Deportes y Recreación.

En el ataque de Unión Española

## Definitivo: Villalba Sustituye a Peredo

Aunque en Unión Española, hay cierto compromiso entre jugadores, dirigentes y cuerpo técnico, de no "hablar del campeonato", en el hecho ya todos están viviendo el clima previo a la obtención del título. Pruebas el canto. En la última práctica, luego de una charla técnica más o menos breve dictada por Luis Santibáñez, todo el plantel, en conjunto e individualmente fueron autorizados para recibir a los representantes de la prensa, quienes como es natural, los entrevistaron, les pidieron pronósticos sobre el partido con Ovalle y los filmaron o retrataron. Es decir, que la cábala de no "hablar del campeonato", quedó un poco fuera de órbita ante la inminencia, que a no mediar circunstancias muy especiales, el título de 1977, quedará en la tienda hispana, que por otra parte es la que más ha justificado este logo.

Terminada la práctica, el plantel integrado por 16 jugadores, más el cuerpo técnico y médico, se dirigió al balneario cordillerano de Jahuel, donde permanecerá hasta mañana al mediodía. Luego del almuerzo los integrantes del elenco hispano, volverán directamente al Estadio Nacional a enfrentar a Ovalle.

En cuanto a la alineación que presentará Unión, ante los ovallinos, la duda que existe en cuanto al reemplazante de Jorge Peredo, en el centro del ataque, se dispuso. En definitiva, el puesto lo ocupará el uruguayo Luis Villalba, quedando "Pelusa" Pizarro en la banca, como una posibilidad de reemplazo, si es que el charrúa no camina bien.

Jorge Luco, DT de U. Católica

## "Jugar el Domingo es Arma de Doble Filo"

Universidad Católica continúa su preparación full time para el trascendental encuentro de este domingo en Playa Ancha donde tienen que enfrentarse con otro de los equipos comprometidos a la liguilla de promoción, Santiago Wanderers.

El cambio de programación que sufrió este partido, da a entender que estos cuadros jugarán con más libertad el día domingo, porque ellos ya tendrán en conocimiento los resultados de los otros partidos en los que también figuran cuadros en una ubicación bastante peligrosa.

"Jugar el día domingo— declaró Jorge Luco— es un arma de doble filo.

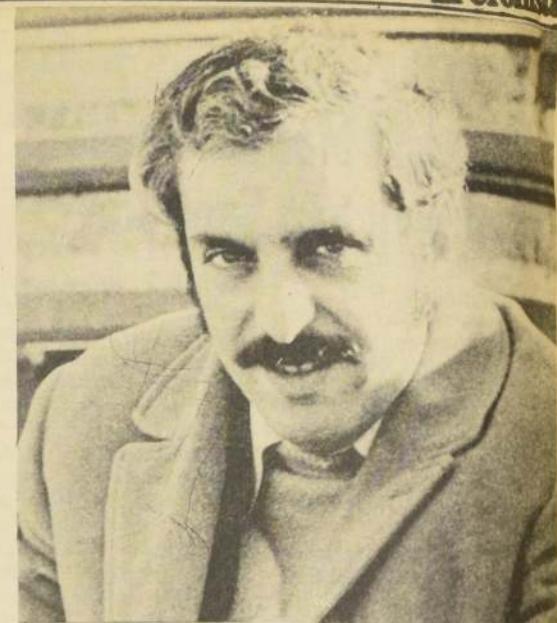
Razones: porque sabremos los resultados de los otros partidos y eso no puede obligar a enfrentar a un Santiago Wanderers más aguerrido. También se puede dar la otra cara de la medalla, en que Ovalle perdería, eso nos daría una mayor tranquilidad y podría salvarnos de la liguilla.

— ¿Jugará en forma defensiva Católica?

— "No. Entraremos a jugar frontalmente. Si tenemos que atacar lo haremos, si nos entran a golpear, actuaremos, y si hay que defender, también lo haremos. Mi plantel está consciente del

regreso en horas de la tarde de ayer el plantel de honor de Colo Colo, que estuvo oxigenándose en el balneario "El Quisco". El cuadro popular trabajó durante cinco días en la costa, para así poder obtener una mejor preparación para la liguilla que comienza a disputar en la próxima semana.

El trabajo de Colo Colo durante esta semana consistió en un relajamiento muscular, para así botar todo el endurecimiento físico que origina un año de trabajo futbolístico. Sergio Navarro, por



Procedente de São Paulo, Brasil, llega hoy al país el gerente de Unión Española, Juan Facuse. El viaje se originó, por unos dineros que debía el club Palmeiras a los hispanos por la venta del zaguero Mario Soto Benavides.

Gestión el pago de Mario Soto

## Juan Facuse Regresa hoy de São Paulo

Hoy regresa a nuestro país el gerente de Unión Española, Juan Facuse, que se encontraba tramitando el pago del astro Mario Soto, que fue vendido a principios de año al club Palmeiras de Brasil. La razón de su viaje fue fundamentalmente para conocer la verdad del no pago de las letras establecidas en el momento de la compra del jugador.

Antes de viajar Juan Facuse manifestó que volvería con todo solucionado, para tranquilidad de la directiva que dirige Abel Alonso.

Junto con esto, está el deseo latente de que el cuadro que adiestra Unión Española se titule campeón del Torneo de Primera división.

"Es realmente el deseo de todos los que estamos en Unión Española. Sería la culminación de un buen año, tanto en el aspecto deportivo como en el institucional".

Antonio Martínez, presidente de Everton, prometió:

## "Haremos los Mayores Esfuerzos Para Levantar Fútbol Juvenil"

Con la presencia del presidente de la entidad, Antonio Martínez, de restantes directivos de la mesa central y ramas amateurs, además del cuerpo técnico, integrado por Pedro Morales y Rosamel Miranda, el club de deportes Everton brindó una ceremonia de clausura de actividades del año en curso a los futbolistas juveniles de la institución.

El acto se efectuó en el motel Squadrato de Viña del Mar, lugar habitual de concentración del primer equipo, y en él hicieron uso de la palabra Pedro Morales y Antonio Martínez, quienes motivaron a la casi cincuenta de jóvenes a continuar adelante en sus inclinaciones deportivas.

El presidente de Everton, en una de sus intervenciones, expresó:

"El porvenir del fútbol chileno está en la juventud y personalmente tengo fe en ella. Por eso, el club de deportes Everton inició una incentivación porque sabemos que en la zona existe una cantidad inmensa y la sacaremos a la luz. A contar del próximo año, Everton será uno de los clubes que mayores esfuerzos hará por el fútbol juvenil".

Posteriormente, jugadores del plantel, Sergio Ahumada, Leopoldo Vallejos, Erazmo Zúñiga, Pedro Gallina y Nelson Acosta, junto a los directivos, hicieron entrega a cada uno de los jugadores juveniles festejados de diplomas recordatorios por la labor efectuada en el año que ya se va.

## Colo Colo Terminó su Trabajo en El Quisco

Regresó en horas de la tarde de ayer el plantel de honor de Colo Colo, que estuvo oxigenándose en el balneario "El Quisco". El cuadro popular trabajó durante cinco días en la costa, para así poder obtener una mejor preparación para la liguilla que comienza a disputar en la próxima semana.

Colo Colo regresó con los deseos de iniciar pronto su participación en la liguilla, que si en caso de ganarla podrían participar en la Copa Libertadores de América.

## Antofagasta en la Disyuntiva: Seguir o Retirarse del Fútbol

Luego de rescindir contrato con el entrenador Donato Hernández, la directiva del club Regional Antofagasta busca un reemplazante. Entre los posibles técnicos a contratar, están Jorge Venegas e Isaac Carrasco, cuyos respectivos desempeños en Rangers y Unión San Felipe han alcanzado notoriedad.

Pero antes de contratar un D.T. Regional Antofagasta tiene que finanziarse, y por eso el Intendente de Antofagasta, pidió al Banco Israelita un préstamo de cinco millones de pesos. Este está aprobado en principio, faltando sólo los avales correspondientes, tarea a la que está abocado el Intendente y la directiva.

Dos millones de esa cantidad es para cancelar las deudas del club, y tres para contratar jugadores. En caso de no prosperar el préstamo, el directorio transferirá el cincuenta por ciento de los jugadores y enfrentará el torneo de ascenso con futbolistas locales, o bien vende toda la planilla y se retira del fútbol en 1978.

En todo caso, el jugador Ricardo Rojas fue contratado ya por el club O'Higgins, mientras que Deportivo Aviación tiene listos a Julio García y Avelino Albornoz.

Esta semana será de decisiones en el club Regional Antofagasta el que deberá determinar si continúa en el fútbol rentado o se retira. (Mario Rojas.)



Néstor Mondria dirige en el norte uno de los encuentros claves de la zona de peligro del descenso, Santiago Morning con Regional Antofagasta.

## Morning Viajó a Antofagasta Para Decidir Allí su Futuro

A primeras horas del día de ayer viajó a Antofagasta en Línea Aérea el equipo de Santiago Morning, que sostendrá un importante compromiso con Regional Antofagasta.

Es vital este encuentro porque de perder el equipo recoletano se irá automáticamente al descenso. Los jugadores dan por descontada la comprometida situación.

La delegación va presidida por Guillermo Maglio, el cuerpo técnico por

Luis Alamos y Luis Venegas. Jugadores: Ángel Cabrera, Adrián Godoy, Claudio Avendaño, Miguel Pecoraro, Lawrence Tapia, Luis Gangas, Guillermo Páez, Carlos Rivas, Raúl Toro, Pío González, Eduardo Lima, Luis Bernal, Miguel Martínez, Bruno Arrieta y Jaime Benavente.

A la llegada el plantel se dirigirá al hotel Turismo para luego asistir al estadio Regional y realizar la primera y única práctica en el norte.

Regresaron los 7 cracks que fueron a la costa

## Palestino Está a Punto Para Inicio de Liguilla

Se reincorporaron ayer a los entrenamientos los siete jugadores de Palestino que estuvieron junto al profesor de Educación Física, Carlos Ahumada, cumpliendo una etapa de oxigenación y descanso.

Los jugadores que fueron al balneario "El Tabo", son Rodolfo Dubó, Manuel Rojas, Sergio Messen, Pedro Pinto, Mario Varas, Eddie Campodónico y Oscar Fabbiani. La idea de los tricolores fue darles un descanso a estos jugadores, los que se llevaron casi todo el trabajo futbolístico de este año, además la Copa Libertadores de América y en el caso de Dubó, Rojas y Pinto, la participación en la Selección Nacional.

El trabajo realizado durante los cinco días de permanencia en el balneario del litoral central consistió en: Cross de 5 kilómetros por la arena y en la tar-

de partidos de vóleybol y de baby fútbol.

Palestino se concentra el próximo lunes en el Hotel Foresta de nuestra capital, para esperar el inicio de la liguilla que decidirá al acompañante del campeón del fútbol chileno a la Copa Libertadores de América. Se está estudiando la posibilidad de concentrar al cuadro de honor en un balneario del litoral central, pero hasta el momento, se realizaría en Santiago la concentración.

16 jugadores viajan en la delegación de Palestino que enfrentará mañana a O'Higgins en Rancagua, en un encuentro que prácticamente se juega por cumplir con el fixture del torneo. Los tricolores entrenaron ayer a las 9 horas en la cancha principal del Estadio Palestino y por primera vez en esta semana entrenaron todos los jugadores del primer equipo.



Palestino entrenó con su dotación completa ayer en el estadio que poseen los tricolores en la Avenida Kennedy. Se reincorporaron los siete jugadores, que cumplieron esta semana en el balneario "El Tabo" un período de oxigenación.

Sábado 17 de Diciembre 1977

## Actividades de hoy

### AUTOMOVILISMO

Autódromo de Las Vizcachas, camino San José de Maipo, 15 horas. Gran Premio Finalissima, pruebas de clasificación.

### BASQUETBOL

Gimnasio Nataniel, Nataniel 167, 19 horas. Final del Nacional femenino categoría mini.

### BOXEO

Gimnasio La Reina, Loreley y Echeñique, 20,30 horas. Interclubes entre Luna Park y La Reina.

### EQUITACION

Estadio Santa Rosa de Las Condes, Andrés Bello 2782, 9 horas. Caballos novicios y jinetes juveniles; 14,30 horas, Cuatro obstáculos para caballo novicios, vertical, oxer y triple.

### GOLF

Country Club, Las Arañas 1901, 8,30 y 14 horas. Final del Campeonato del club.

### TENIS

Estadio Nacional, Campo de Deportes y Avenida Grecia, 16,30 horas. Copa Davis, Chile con Uruguay, dobles.

### YACHTING

Balneario de Conchal, 15 horas. Primera y segunda regata de la clase Snipe.

Híguerillas, 15 horas. Regatas de la clase Oceánica.

### VOLEIBOL

Gimnasio San Juan, María Cristina 1002, 18,30 horas. Miguel León Prado "A" con Miguel León Prado "B" (mini varones); 19,15 horas. Español con San Juan (mini varones); 20 horas. Universidad Católica con León Prado (intermedia varones). Stadio Italiano, Apoquindo 6589, 17 horas. Stadio Italiano con Universidad Católica (infantil damas); 20 horas. Universidad de Chile con Maccabi (juvenil varones).

Estadio Manquehue, Vitacura 5841, 18,30 horas. CEBEKO con León Prado (infantil damas); 19,15 horas. Stadio Italiano con Universidad Católica (infantil varones); 20 horas. Universidad de Chile con Sírio (juvenil Damas).

### POLO

Club de Polo San Cristóbal, Luis Carrera y Nueva Costanera. Semifinales del Campeonato de Chile; 16 horas. Rautén con San Vicente y a las 18 horas. Colchagua con Pehuenches.

# HOTELERA Y TURISMO LAS CONDES S.A.C.

ESTADO FINANCIEROS Y ECONOMICOS.

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1977

Autorización por decreto  
#10358 del 26-XI-1957 modificado  
por D.L.#2209 del 13-VIII-1965  
modificado por resolución N°255  
del 26-VII-1971 de la superinten-  
dencia de sociedades anónimas.

PRESIDENTE SR. JOSE RABAT GORCHS  
VICE-PRESIDENTE SR. FELIPE RABAT GONZALEZ.

NOMINA DEL DIRECTORIO  
SRA. ANGELA GRAELL A.  
SR. JOSE ANTONIO RABAT VILAPLANA  
SR. CRISTIAN IRARRAZAVAL CORREA.

GERENTE GENERAL : FERNANDO RABAT GRAELL.

CAPITAL AUTORIZADO \$ 1.500.-  
CAPITAL SUSCRITO \$ 1.500.-  
CAPITAL PAGADO \$ 1.500.-

## CUENTAS DE PATRIMONIO

GRUPOS Y CONCEPTOS			GRUPOS Y CONCEPTOS		
ACTIVO	PARCIALES	TOTALES	PASIVO	PARCIALES	TOTALES
CIRCULANTE	\$	\$	\$	\$	\$
FINANCIERO			922.331.61		
Caja y Bancos	324.710.92				
Acciones.	350.-				
Cuentas por cobrar.	309.546.68				
Varios deudores.	45.078.40				
Anticipos TRab.	163.880.37				
Ctas.Ctes.Varias.	100.587.91				
Impo.Prov.1a Catg.	287.724.01				
Existencia.		54.896.78			
Mercaderías.					
TOTAL ACTIVO CIRCULANTE		977.228.39			1.781.534.69
JO.		2.613.022.			
Físico.					
Bienes raíces	1.598.906.-				
Maquinarias e Instalaciones.	146.768.-				
Muebles y Utiles	768.845.-				
Utensilios.	227.557.19				
Depreciación directa del ejercicio	2.742.076.19				
Financiero	129.054.19				
Sucursal FAR- WEST.	911.902.29				
Intangibles.		2.72			
Marcas.	2.72				
TOTAL DEL ACTIVO		4.502.155.40			4.502.155.40
CUENTA DE ORDEN					
GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
Orden Debe	\$	\$	Orden Haber	\$	\$
Garantía del directorio.		19.155,60	Responsabilidad por garantía		
			del directorio.		19.155,60

## ESTADO DE CUENTAS DE RESULTADO

Por el ejercicio comprendido entre el 1º de Julio de 1976 y el 30 de Junio de 1977

GRUPOS Y CONCEPTOS.	PARCIALES	TOTALES	TOTALES
RESULTADOS OPERACIONALES		\$	\$
Ingresos de la explotación			6.120.268.94
Menos costo de la función explotación			3.242.719.55
			2.877.549.39
RESULTADO BRUTO.			
Costo función ventas.	920.492.90		
Costo función administrativa.	1.272.471.44		
			2.192.964.34
			684.585.05
RESULTADO OPERACIONAL.			
RESULTADO NO OPERACIONALES			15.013.-
Ingresos fuera de explotación			
Indemnización por incendio	15.013.-		
Egresos fuera de explotación.			
Intereses pagados.	287.510.59		
Remuneraciones directores	413.168.-		
Depreciaciones.	129.054.19		
RESULTADO ANTES CORRECCION MONETARIA			130.134.73
CORRECCION MONETARIA.			21.781.29
RESULTADO DEL EJERCICIO			108.353.44
Perdida Líquida			

## NOTAS EXPLICATIVAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS.

### L- Normas contables aplicadas.

- a) Corrección Monetaria: De conformidad con lo dispuesto en el art.de la ley de la renta, la sociedad revalorizó su capital propio inicial y sus activos y pasivos no monetarios existentes al 30 de junio de 1977, con cargo o abono a los resultados del ejercicio.  
b) Existencias : De acuerdo con las normas de corrección monetaria las existencias de mercaderías y utensilios.  
c) Activo Inmovilizado: Los bienes del activo inmovilizado se presentan su valor de costo más las revalorizaciones legales acumuladas hasta el 30 de junio de 1977.- Las depreciaciones del activo inmovilizado se ha calculado de acuerdo con el sistema de depreciación lineal considerando los años de vida útil estimada de los bienes.-

COL. DE CONTADORES  
REG. N° 1652  
EST. N° 1  
ROSA ELENA SILVA AGURTO  
Contadora general  
Registro 18.632  
Licencia. 715.372.

### INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Certificamos haber revisado los saldos del presente balance general con los respectivos libros de contabilidad, los que encontramos conforme.

MARIO SCHNEIDER VILLA  
Inspector de Cuentas

KIMENKA CELIS KUNICA  
Inspector de cuentas.

FERNANDO RABAT GRAELL

Gerente general

En la Asociación Las Condes

## Jornada de Definición en Infantiles y Juveniles

El presidente de la Asociación de Fútbol de Las Condes, Carlos



Sergio Norambuena Arce, presidente de la Agrupación de Arbitros Zona Central de Chile, recibió de la Liga de Amigos del Fútbol de Providencia un Trofeo como reconocimiento a la Mejor Labor efectuada en 1977 por los "Hombres de Negro", felicitaciones a los 48 socios y su Directiva...

Arbitros realizan

Día de la Recreación

La Agrupación de Arbitros Zona Central de Chile, que preside Sergio Norambuena Arce, tendrá hoy una fiesta familiar con motivo de darle a sus esposas e hijos un día de recreación. Esta magna fiesta se efectuará en la cancha La Parcela, ubicada en la Rotonda de Macul, desde las 10 horas y consiste en carreras de ensacados, y otras pruebas para menores y señoras, mientras tanto, los "señores de negro" regalarán golosinas, bebidas y ellos dejarán de soplar el pito, por una vez, para brindar por el éxito obtenido en el año, el cual fue reconocido por la Liga Amigos del Fútbol de Providencia con un trofeo, destacándolos como los mejores árbitros de 1977, en esa Liga.

Después de los juegos matinales, se hará un gran almuerzo, un poco de deporte y una once-comidas para todos... por nuestra parte agradecemos la gentil invitación y sabemos que esa Agrupación de Arbitros de la Zona Central de Chile sólo tiene 48, ya que dos de ellos fueron eliminados por razones de estatuto interno.

Terrise, y el presidente de la rama infantil-juvenil, Sr. Bustos, junto al director de infantiles, Julio Sánchez, estarán en la cancha del Tricolor, a las 15.00 horas para recibir a los representantes de los clubes de las 4 series que disputan la final del torneo infantil-juvenil 1977; ellos son: En tercera serie: Nueva Las Condes con Deportivo Miramontes; en segunda infantil se miden: Santa Inés versus Juventud Las Condes; en primera infantil lo hacen los cuadros de Tricolor con La Gruta, y de fondo el gran partido entre los juveniles del Dep. Santa Inés y Miramontes.

Estos mismos encuentros se jugarán de revancha, el próximo domingo, en el Estadio Ferroviario y el club que acumule más puntaje obtendrá el título 1977, por equipos infantil o juvenil.

Últimos Partidos de Santiago

Mañana continua la competencia de la Asociación de Fútbol de Santiago con encuentros correspondientes a la última fecha de la Liguilla "A" de la serie de Ascenso y a uno de la serie de Honor Liguilla "B".

El programa de partidos es:

- SERIE HONOR LIGUILA "B"
- CANCHA TEXTIL PROGRESO.- Famae con Estrella.- TURNO: Sr. Juan Bahamondes
- SERIE ASCENSO LIGUILA "A"
- CANCHA EST. NACIONAL N° 17.- Libertad con México Central. TURNO: Sr. Alberto López. CANCHA HOSP. BARRIOS LUCO.- Santos Avbar con La Cruz. TURNO: Sr. Pedro Urrutia. CANCHA GIMN. A. PRAT.- Gimn. A. Prat con Nac. El Salto. TURNO: Sr. Fco. Valenzuela.

El Directorio de la "Decana" acordó hacer la entrega de premios a los campeones del oficial correspondiente a este año 1977, el próximo miércoles 8 de diciembre a las 11 horas, en la sede social de la Asociación, Santo Domingo 1334.

## En Torneo de Básquetbol Femenino Laboral Juegan ENACAR y Mac Eder

En el gimnasio del Deportivo Nacional, de calle Lord Cochrane con Vidaurre, hoy, a las 10 horas se dará por iniciada la programación de la 12<sup>a</sup> fecha del torneo femenino de básquetbol laboral, entre las representaciones de ENACAR y la de MAC EDER; de semifondo jugarán a las 11 horas, ASODEMEN versus el quinteto de CORFO, cerrando el programa el partido entre ARTESANAL y el poderoso equipo de CENADI-MACO.

Para el lunes, en el gimnasio de

## Deporte Amateur y Laboral

Juegan hoy

### Viejos Cracks de Cultural La Obra con Dep. Tamargo

Los Viejos Cracks del Deportivo Cultural La Obra, de la Liga Oriente, El Salto, jugará hoy con el Deportivo Tamargo, a las 16.30 horas, en la cancha de La Obra.

El D. T. Fernando Avalos cita por nuestro intermedio a: Pedro Gatica, Daniel Espindola, Jorge Maldonado, Sergio Muñoz, Juan Aguirre, Luis Martínez, José Villalobos, Manuel Marchant, Pedro Ayala, Jaime Suárez, Félix Calafumann, José Barraza, Braulio Calafumann, Luis Ciudad y René Quezada.

El sábado pasado derrotaron al poderoso equipo del Club "Padre Undurraga" por 3 goles a 2 y hoy esperan nuevamente seguir triunfando, lo que vienen haciendo desde hace varias fechas.

En torneo del Club Villa El Salvador

Juegan Mañana Atlético Valdivia y Villa El Alamo

Mañana se dará comienzo en la cancha del Deportivo Villa El Salvador de Renca y con la organización del mismo club, a una competencia cuádruple de fútbol tipo "Copa Carranza", es decir, en dos jornadas, disputando el título los vencedores de la primera.

En la jornada de mañana, a las 9 horas, se enfrentarán Atlético Valdivia y Deportivo Villa Alamos, club este último que se hará presente con una crecida barra bajo la dirección de Germán Gutiérrez, "el compadre renquino".

En la tarde jugarán Deportivo Peñarol Bulnes y Deportivo La Paz.

La final se jugará el próximo domingo y el vencedor recibirá el trofeo "CEBRA'S" donado por el dueño del establecimiento comercial del mismo nombre de Av. Santa María. Este es un bonito trofeo que será entregado en la misma cancha al triunfador.

Deportivo Villa El Salvador ha trabajado entusiastamente en la preparación de esta competencia, la que debe constituir un espectáculo de atracción para los vecinos de Renca.



La Rama de Viejos Cracks del deportivo cultural "La Obra", han continuado la serie de triunfos y hoy tienen un nuevo encuentro.



Las defensoras del básquetbol laboral en ENACAR son las simpáticas: Gladys Henríquez, Luzmira Cortez, Pilar Bernales, Gladys Gutiérrez, María Orellana, Delia Cid e Isilda Valencia, llevan 15 puntos en la competencia de CANADELA.



La Reina del Deportivo Los Cóndores de San Eugenio tendrá esta noche una gran fiesta, ofrecida por "El Saeta Negra", que fue uno de los pilares que la llevó al triunfo. Ella, Ana María Torres, obtuvo su primer reinado con el apoyo de todos los deportistas que juegan en la cancha de Goma-Tex...

e

## REMALES

REMALE. Cuatro enero próximo 10 horas, saldrá remate ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago inmueble calle Los Acacios 1340 Comuna Renca, Rol Avales esa Comuna 329/14. Mínimum \$ 110.888.- pagadero contado. Garantía 10% mínimo.- Bases, antecedentes, Secretaría Tribunal expediente 29731 "Alonso Pilar -Duque Oscar". Ter. Arriendo. Secretaría

16-17-18-19

REMALE. Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantia, Morandé 402, se rematará 9 enero 1978, 16 horas, propiedad ubicada Comuna Las Condes, correspondiente a Manzana M-Uno del plano de loteo, inscrita fs. 1526 N° 1773 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1977.- Mínimo posturas \$ 4.490.296.- Forma pago, contado. Postores deberán otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal.- Demás bases expediente 3050-77, "Asociación Ahorro y Prestamo Casapropia con Bonato H. Bernardo". Requerimiento.- La Secretaría.

14-15-16-17

REMALE. El dia 20 de diciembre de 1977, a las 10.00 horas, se llevará a cabo en el 4º Juzgado de Letras en lo Civil de Mayor Cuantia de Stgo. la subasta del Bien Inmueble embargado en los autos caratulados "Pohl Cordero, Emilio, con Hernández Cabello, Raúl" Rol N° 529-77. Este se encuentra inscrito a nombre de don Raúl Hernández Cabello, a fs. 19.311 N° 22.696 del registro de propiedades de 1967 del Conservador de Bienes Raíces de Santiago y se encuentra ubicado en la calle José Manuel Infante N° 4626 de la Comuna de Renca, con una superficie aproximada de 3.526,38 mts<sup>2</sup>. Tasado en \$ 230.000.00.- Forma de pago: con \$ 100.000.00 al contado y saldo: Cuatro cuotas iguales a seis doce, dieciocho, y veinticuatro meses. Gastos a cargo del subastador.- Mayores antecedentes, cuaderno apremio y ejecutivo proceso "Pohl c/ Hernández Rol N° 529-77" El Secretario

15-16-17

REMALE. Ante Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantia, Compañía 1213, 27 diciembre presente, 10 horas, en ejecución de Juan Ortiz Contreras, remataráse propiedad ubicada departamento Santiago, comuna Pudahuel, calle San Ricardo 889, inscrita fs. 6240 N° 7384 Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1961. Mínimo \$ 150.000.- pagadero contado. Exigese garantía por \$ 21.776.80 en boleta garantía orden Tribunal o dinero efectivo. Antecedentes y bases remate en Secretaría Tribunal autos 1932 "Tapia con Ortiz" en custodia. Secretaría.

17-18-19-20

REMALE de excedentes Fisa, calle Apoquindo 6589- Orden señores Eduardo Levriño y Maureñon Labrino, comitentes Sres E. Henríquez, G. Prado, A. Mazzini. Amplios detalles de las especies a subastar en avisos especiales de casa de remates en el diario El Mercurio. Nicanor Marticorena P. Julio N. Marticorena García. Martilleros Públicos.

17-18

REMALE. Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantia, Morandé 402, se rematará 4 enero 1978, 11 horas, propiedad ubicada calle Esteban Dell Otto 6757-D. Comuna Las Condes, inscrita fs. 15232 N° 20153 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1973.- Mínimo posturas \$ 188.000. Forma pago, contado o 20% contado, saldo plazo no superior a 15 años, devengando intereses y reajustes.- Postores deberán otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal.- Demás bases expediente 3148-77, "Asociación Ahorro y Prestamo Casapropia con Melej Víctor" requerimiento.- La Secretaría.

17-15-16-17

REMALE. Ante Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantia, Santiago. Bandera 242, 3er. piso, remataráse audiencia día 5 de enero 1978, 11 horas, propiedad ubicada calle Membrillar N° 78, Comuna La Florida, correspondiente sitio 70, manzana G, plano aprobado por Municipalidad comuna citada, archivado bajo número 13637 C., inscrita a fojas 12849 N° 15339 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago año 1969. Mínimo para comenzar posturas \$ 103.000. Para tener derecho participar en subasta, interesados deberán acompañar dinero efectivo o boleta depósito de algún banco orden del tribunal equivalente 10% mínimo fijado. Demás bases y antecedentes juicio "Casapropia con Brown Ernesto", requerimiento. Secretaría.

16-17-18

REMALE. Citase a audiencia de parientes, autos rol, N° 35137 de autorización para adoptar, menor "Trejos Bernal", para el 30 de diciembre a las 9° horas Elisa Fuentes Rodríguez Secretaria Titular.

16-17

EXTRACTO. Citase a audiencia de parientes, autos rol, N° 35137 de autorización para adoptar, menor "Trejos Bernal", para el 30 de diciembre a las 9° horas Elisa Fuentes Rodríguez Secretaria Titular.

15-16-17

SE cita a Junta General Ordinaria de Socios de la Cooperativa de Servicios de Veraneo Villa Chadico Ltda., para el miércoles 21 de diciembre a las 18,15 y 18,30 en primera y segunda citación. Local Bulnes 654 San Bernardo. Tabla: 1.- Lectura Acta Anterior; 2.- Memoria anual Presidente; 3.- Balance año 1976; 4.- Renovación Parcial Consejo; 5.- Asuntos Varios. La Gerencia.

15-16-17

## DEFUNCIONES

Ayer dejaron de existir en Santiago las siguientes personas, cuyos funerales tendrán lugar hoy a través de las funerarias que se indican a continuación:

DURAN

Maria Gutiérrez Carrasco

Miguel Angel Vásquez Inostroza.

LA UNIVER  
Francisco Quezada

SAN JOSE

Claudio Enrique Bahamondes Muñoz

SAN MARCOS

Antonia Muñoz Vásquez

SANTA CECILIA

José del Carmen Silva Gárnica.

17-18-19

NULOS por extravío títulos N°s 6255 - A - 7560 - 50300 por 2.000 - 652 - 1300 acciones Inforsa de Euridía García

Echegaray.

17-18-19

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Evaristo Canales Durán a hijos Aurora, Evaristo, Fresia y Irma Canales Cortés, sin perjuicio derechos cónyuge Juana Cortés Escobar.

17-18-19

EN Santiago 5 diciembre 1977, en Borgoño 1380 ante Inspectora Trabajo Ana Castro Galleguillos, se regularizó la directiva del Sindicato Profesional de Cuidadores de Stud del Hipódromo de Chile, de acuerdo al D. L. 198, quedando integrada por Héctor Yáñez Garrido, Presidente; Manuel Villar Rodríguez, Secretario, y Pablo González Torres, Tesorero. Se hace la presente publicación de acuerdo al Art. 3-8 del Código del Trabajo.

17-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Elías Larach Nazrala, para hijos Jorge, Pedro, Carmen y Gustavo Larach Said; sin perjuicio derechos cónyuge Regina Said Cattán.

17-18-19

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva Aída Sanchez Garrido a Mario, María y Miguel Sánchez Sánchez, sin perjuicio derechos cónyuge Mario Sánchez Andrade. Secretario.

17-18-19

HABIENDOSE extraviado el cheque Serie CZA-1 N° 1283296, de la Cta. Cte. N° 93301-0 del Banco del Trabajo, Oficina Central, por la suma de \$ 800, queda nulo.

17-18-19

CON fecha 13 de diciembre de 1977 fue nominada en la Inspección Provincial del Trabajo ante la Inspectora señorita Gabriela Rojas Hoffman, la nueva Directiva del Sindicato Profesional de EE. PP. del Club de La Unión de Santiago. Presidente, Sr. Fernando Silva Saldías. Secretario, Sr. Humberto Rivas Cabello. Tesorero, Sr. Alejandro Valencia López.

17-18-19

TITULO Copec N° 434761 nulo por extravío

17-18-19

POR robo quedan nulos cheques serie KE N°s 5722889 al 5722900 Banco de Chile, Central, Cta. Cte. 65374.08

17-18-19

POR extravío anulase cheque Serie MC-A N° 0080598 por 500 - Cta. 673232-1 Banco Osorno. Mercado.

17-18-19

SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, cta parientes Alejandra Carvajal Muñoz, audiencia 22 presente, diez horas, sin resolver su curatela.

17-18-19

EXTRAVIADO título 804020 por 35 Papeleras y Cartones de Gustavo Vargas Molinare, queda nulo.

17-18-19

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Guillermo Brancatelli Elizalde a Ana Brancatelli Benavides, sin perjuicio derechos cónyuge Teresa Benavides.

17-18-19

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Hernán Chappuzeau Ellwanger para Hernán, Jorge, Arturo, y Guillermo Chappuzeau Belloni, sin perjuicio derechos cónyuge Beatriz Belloni Montes

17-18-19

NOTIFICACION.- Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, resolución 6 diciembre 1977, causa 2865-77, declarase que don Luis Fernández Fernández, sin profesión, domiciliado Avda. Perú N° 805, esta ciudad, no tiene libre administración de sus bienes. Secretario.

17-18-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Lidia Alarcón Garcés a Elisa, Juan Irma, María Cristina y Tilio Alarcón Garcés

15-16-17

SEGUNDO Juzgado amplió posesión efectiva Justo Castagnet Espinoza concediéndola también a Jacqueline Castagnet Olavarria

15-16-17

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Bruno Tasinato Fracasso a María Mini Pellotieri, sin perjuicio sus derechos cónyuge

15-16-17

SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, cita parientes Leonardo Hagel Arrendo, audiencia veintiuno de reuniones de Directorio (Art. 28°) 6.- Lugar para efectuar las Juntas (Art. 39°) 7.- Publicación de avisos de citación (Art. 45°) 8.- Adecuación del art. 54° al art. 113° del DFL 251. El Registro de Accionistas permanecerá cerrado a contar del 24 de diciembre de 1977. El Presidente.

16-17-18

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Alíbino Roberto Giralt Roset a Fernando Giralt Castro

16-17-19

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Emilia Geneshowsky Hallgrimsen a hijo: Raul Bois de Chesne y Geneshowsky y nietos; Victoria y Alexis Bois de Chesne Carter.

16-17-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Emilia Geneshowsky Hallgrimsen a hijo: Raul Bois de Chesne y Geneshowsky y nietos; Victoria y Alexis Bois de Chesne Carter.

16-17-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Humberto Honour Francis a Julio Chenevey Buscaglia y Domingo Ocampo como cesionario francés, Jean Brian y Richard Honour González, Conne Honour Castro y Elba Castro Chacón.

16-17-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Diego Donoso Lašo a Pilar y Virginia Donoso Vera, sin perjuicio derechos cónyuge Flor Vera Larraubil. Practicaré inventario solemne. Secretaría, veintidós presente, diez horas. Secretaria.

16-17-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva María Quiroz Droguezt a Luisa Quiroz Droguezt.

16-17-19

NULO por extravío títulos Copec N°s 489.254 - 521.034.

15-16-17

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ana Sandoval Yáñez para hijos Juan, Ana e Ignacio Araya Sandoval, sin perjuicio derechos cónyuge Juan Araya Escorza.

16-17-19

SEXTO Juzgado, concedió posesión efectiva Pilar Velas Rodríguez, hijos naturales Elena Velas Velas y Octavio Valenzuela Velas.

17-18-19

Sabado 17 de Diciembre 1977

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Lisan- dro Fuentealba Troncoso a cónyuge Laura Rosa Irigoyen Segovia sin perjuicio derechos como tal.

17-19-20

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Víctor Lizardo Coll Arriagada a Eliana Adelaida, María Gabriela y Elizabeth Victoria "Coll Wevar sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.

17-19-20

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Jerónimo Kurte Ban y Ana Corro Caris Magdalena Virgilia, Juan Gilberto y Betty Gladys Kurte Corro y a sus nietos; María Angélica y René Gerónimo Kurte Georgopoulos; y a Denis Elizabeth, Ana Rosa Marín y Betty Angélica Kurte Fernández.

17-19-20

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Emma Rosa Serrano Cordero a Fundación de Beneficencia Hogar de Cristo.

17-19-20

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Miguel Angel Aíbar Rovo a Irma Aíbar Violi, sin perjuicio derechos cónyuge Irma Violi Cademártori.

17-19-20

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Abel Muñoz Sepúlveda a Miguel, Eduardo y Ricardo Muñoz Morales. Inventario solemne 21 diciembre, 9 horas.

17-19-20

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva María Capurro Pellerano a Yolanda Capurro Pellerano, María, Cecilia Lucía Antonieta, Rosanna y Manuel Capurro Fonseca. Inventario solemne 21 diciembre 10 horas.

17-19-20

SEPTIMO Juzgado concedió posesión efectiva herencia intestada de Luis Armando Hidalgo González con beneficio inventario a Sonia Hidalgo Barros sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente. Inventario solemne tribunal 20 diciembre próximo 10 horas.

17-19-20

QUEDA nulo por extravío título N° 18803 por 9.100.- acciones de Inforsa de don David Rottenberg Weiss.

16-17-18

POR extravío queda nulo cheque serie C-90 N° 635.317 por la suma de \$ 2.965 del Banco de Crédito e Inversiones oficina Central.

16-17

QUIEBRA Sociedad Viñas Unidas de Lontue Limitada. Primer Juzgado Civil de Mayor Cantidad de San Miguel. Resolución 12 diciembre 1977, tuvo por agregado inventario confeccionado por el Síndico. Se tendrá por aprobado si no se objeta dentro del plazo legal. Secretario

16-17-19

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cantidad de San Miguel, por auto de fecha 7 de diciembre de 1977, concedió al Fisco con beneficio de inventario la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Heinrich Gerhard Brunken Jansen, acaecido en esta ciudad, el día 30 de abril de 1969. Inventario solemne practicaré el día 10 de diciembre de 1977, a las 10 A.M., en mi oficio de calle Teatinos 257. José Valdivieso Muñoz, Notario Público y de Hacienda".

16-17-18

EXTRACTO.- Juzgado Letras San Bernardo, concedió posesión efectiva fallecimiento Virginia Torres Torres, hijo legítimo Raúl Ugalde Torres. El Secretario

16-17-19

EXTRACTO. Primer Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago ha concedido la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de don Dionisio Alberto Cornejo Gálvez y doña Hermosina León Gálvez, a sus hijos legítimos: José Alberto, Ninfa del Pilar, Hugo de Jesús, Jaime Antonio y José Domingo Cornejo León. Secretario.

16-17-19

ANULASE por extravío título N° 2140 por 3000 acc. y Título N° 9912 por 399 acc. a nombre de Lidia Gutiérrez Cubillas.

16-17-18

SOLICITA MERCED de aguas. Ricardo Gómez Rogers, agricultor, domiciliado en Fundo El Fiscal de Collipulli. solicito al señor Director General de Aguas Me conceda una merced de aguas de ejercicio permanente de 90 lts. p/ seg., de los ríos Caillín y Minico, en la Provincia de Malleco, para el riego de mi propiedad. Fundo El Fiscal, Rol N° 186-7 de la Comuna de Collipulli, inscrito a mi favor a fs. 12 N° 13, de 1977 del Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de Collipulli. Las aguas serán captadas y conducidas utilizando las tomas y el canal existente a tajo abierto para aprovechamiento en fuerza motriz por el Molino El Globo de Collipulli, y antes de su restitución, se llevarán por un cauce abandonado hasta los terrenos a regar. Por lo anterior no será necesario introducir nuevas aguas al citado cauce ni alterar sus bocatomas, ni su rasgo actual. Las servidumbres a imponer corresponden a tres predios en una extensión de 850 mts. existiendo ya un cauce abandonado, que se utilizará al efecto. El caudal mínimo normal de las aguas en los puntos en que se aprovecharán es de 900 lts. seg. en el Río Minico y 600 lts. seg en el Río Caillín. Se incluye estudio preliminar croquis y memoria explicativa. Es gracia.

16-17-18

HABIENDOSE extraviado cheques serie AB N°s. 1559154, 1559155, 1559156, 1559158, 1559160, 1559167, 1559168, 1559165, 1559169, 1559171, 1559172, 1559173, 1559175, del Banco Sud Americano Of. Principal, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

16-17-18

DE acuerdo al Decreto Ley N° 198, la directiva del Síndicato de Empleados Particulares y Trabajadores de Limpia Capitol S. A. ha quedado constituida de la siguiente manera: Presidente: Gumercio Riquelme O. Secretaria: Alicia Suco P. Tesorera: Gilda Vallejos.

16-17-18

SEXTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva Mauricio Eugenio, Esteban Luis, Claudio Rubén, Victoria Elcira, Juan José, Eugenia del Carmen, Manuel Humberto, e Ivonne Olga Valenzuela Bravo, sin perjuicio cónyuge Victoria Bravo Torres.

16-17-19

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Adolfo Penzhorn Lau a Ralf y Rofrout Penzhorn Herbst, sin perjuicio derechos cónyuge Julianne Herbst. Practicaré inventario solemne, Secretaria, veintiuno presente, diez horas. Secretaria

15-16-17

HABIENDOSE extraviado cheque N° 773869 del Banco Sud Americano girado por ENACAR a favor de la Caja de Previsión de EE.PP. por la suma de \$ 549.90. queda nulo y sin efecto por haberse dado el aviso respectivo

15-16-17

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Humberto Honour Francis a Julio Julio Chenevey Buscaglia y Domingo Ocampo como cesionario francés, Jean Brian y Richard Honour González Conde Honour Castro y Elba Castro Chacón

15-16-17

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Ana María Bohmer Thel a hijos Peter Hirsch Reinshagen Bohmer y cónyuge Heinrich Hirsch Reinshagen, sin perjuicio sus derechos.

15-16-17

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva José López González a Ceferina López Alvarez. Inventario solemne, 20 diciembre, 10 horas.

15-16-17

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Maximiliano Arrau Becerra a Patricia Mónica Gloria, Carlos Ernesto, Pedro Claudio Agustín, María Eugenia, Jaime Patricio Vicente, Francisco Javier Maximiliano y Bernardita Ana María Arrau Henríquez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Ana Henríquez Mera, inventario solemne practicaré 21 actual, 11 horas Secretaria

15-16-17

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Amelia Cifuentes Leiva a Víctor Eduardo, Hugo y Raúl Ahumada Cifuentes, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Luis Ahumada.

15-16-17

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Juan Miguel Aguilera Aravena a cónyuge sobreviviente Carmela Villarroel Arenas.

15-16-17

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Heinz Fink Berg a Jimena Gloria Elsa, Carmen Beatriz Flora y Mónica Sylvia Juana Fink Szwos, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Carmen Marion Servos Mayerstein. Inventario solemne practicaré 21 actual, 11 horas.

15-16-17

QUIEBRA: Radional Ltda. Segundo Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago. Resolución 13 Diciembre 1977, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguientes créditos: Hugo Soto Escobar, \$ 117.478,92 e intereses corrientes y Proyectos Andinos Limitada, \$ 13.200, más intereses legales, ambos valistas. Secretario.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois Rambaud, profesora, Bascuán Guerrero 2107, solicitando en lo principal declararse nulidad matrimonio celebrado 24 diciembre 1937 con Guillermo Barraza Aracena, profesión y domicilio ignora, ante Oficial Registro Civil Circunscripción Moneda, por carecer contrayente domicilios y residencias esa oficina, teniéndolo compareciente en indicado anteriormente y demandado San Vicente N° 949, Santiago. Primer otrosí, acompaña documentos; segundo, solicitó notificación por avisos extractados conformidad art. 54 Código Procedimiento Civil; tercero, designó patrocinante y apoderado, abogado Sergio Ortiz, Avenida Bernardo O'Higgins 924 Of. 64, Providencia; Santiago, 12 julio 1977. A lo principal, por interrupción la demanda, trasladó; al primer otrosí, por acompañados con citación al segundo otrosí, para resolver, previamente dirigirse los oficios solicitados, con excepción de investigaciones que deberá dirigirse a Policía Internacional; al tercer otrosí, tégase presente. Cantidad indeterminada. Usese papel sellado de \$ 0.70. Rol 2581-17. Espejo Juez. Ide-Secretaria. Cumplidos trámites ordenados, Tribunal por resolución 6 diciembre 1977, ordenó notificar demanda a demandado, por avisos extractados, publicándose por tres veces diario El Cronista y uno en Diario Oficial. Lo que notificó a don Guillermo Barraza Aracena. La Secretaria.

QUINTO Juzgado Civil. Cifra Cooperativa La Familia, resolución 17 noviembre 1977 tuvo por verificado crédito extraordinario por la suma de \$ 84.631.50 de doña Virginia Piez Fuenzalida. Secretaria.

15-16-17

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Maximiliano Arrau Becerra a Patricia Mónica Gloria, Carlos Ernesto, Pedro Claudio Agustín, María Eugenia, Jaime Patricio Vicente, Francisco Javier Maximiliano y Bernardita Ana María Arrau Henríquez, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Henríquez Mera, inventario solemne practicaré 21 actual, 11 horas Secretaria

15-16-17

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Valdés Arce a Manuela Valdés Calderón, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Calderón Baeza.

15-16-17

CUARTO Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, concedió posesión efectiva Francisco Leiva Cuevas y de Rita Camilla Cortés, para Faustino Leiva Camilla, y Ana y Angélica Leiva Leiva.

15-16-17

EN Santiago, 12 de diciembre 1977, en Borgoño 1380 y ante Inspector Trabajo Sra. Ana Castro Galleguillos, se regularizó directiva Síndicato Profesional de Empleados Particulares de Industrias Metalúrgicas Aza S. A. de acuerdo al D. L. 198, quedando la directiva formada por: Armando Elgueta Martínez, Presidente; Luis Figueira Sánchez, Secretario; Luis Cachaña Yevila, Tesorero. Se hace la presente publicación según lo dispuesto en el Art. 378 del Código del Trabajo.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois Rambaud, profesora, Bascuán Guerrero 2107, solicitando en lo principal declararse nulidad matrimonio celebrado 24 diciembre 1937 con Guillermo Barraza Aracena, profesión y domicilio ignora, ante Oficial Registro Civil Circunscripción Moneda, por carecer contrayente domicilios y residencias esa oficina, teniéndolo compareciente en indicado anteriormente y demandado San Vicente N° 949, Santiago. Primer otrosí, acompaña documentos; segundo, solicitó notificación por avisos extractados conformidad art. 54 Código Procedimiento Civil; tercero, designó patrocinante y apoderado, abogado Sergio Ortiz, Avenida Bernardo O'Higgins 924 Of. 64, Providencia; Santiago, 12 julio 1977. A lo principal, por interrupción la demanda, trasladó; al primer otrosí, por acompañados con citación al segundo otrosí, para resolver, previamente dirigirse los oficios solicitados, con excepción de investigaciones que deberá dirigirse a Policía Internacional; al tercer otrosí, tégase presente. Cantidad indeterminada. Usese papel sellado de \$ 0.70. Rol 2581-17. Espejo Juez. Ide-Secretaria. Cumplidos trámites ordenados, Tribunal por resolución 6 diciembre 1977, ordenó notificar demanda a demandado, por avisos extractados, publicándose por tres veces diario El Cronista y uno en Diario Oficial. Lo que notificó a don Guillermo Barraza Aracena. La Secretaria.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois Rambaud, profesora, Bascuán Guerrero 2107, solicitando en lo principal declararse nulidad matrimonio celebrado 24 diciembre 1937 con Guillermo Barraza Aracena, profesión y domicilio ignora, ante Oficial Registro Civil Circunscripción Moneda, por carecer contrayente domicilios y residencias esa oficina, teniéndolo compareciente en indicado anteriormente y demandado San Vicente N° 949, Santiago. Primer otrosí, acompaña documentos; segundo, solicitó notificación por avisos extractados conformidad art. 54 Código Procedimiento Civil; tercero, designó patrocinante y apoderado, abogado Sergio Ortiz, Avenida Bernardo O'Higgins 924 Of. 64, Providencia; Santiago, 12 julio 1977. A lo principal, por interrupción la demanda, trasladó; al primer otrosí, por acompañados con citación al segundo otrosí, para resolver, previamente dirigirse los oficios solicitados, con excepción de investigaciones que deberá dirigirse a Policía Internacional; al tercer otrosí, tégase presente. Cantidad indeterminada. Usese papel sellado de \$ 0.70. Rol 2581-17. Espejo Juez. Ide-Secretaria. Cumplidos trámites ordenados, Tribunal por resolución 6 diciembre 1977, ordenó notificar demanda a demandado, por avisos extractados, publicándose por tres veces diario El Cronista y uno en Diario Oficial. Lo que notificó a don Guillermo Barraza Aracena. La Secretaria.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois Rambaud, profesora, Bascuán Guerrero 2107, solicitando en lo principal declararse nulidad matrimonio celebrado 24 diciembre 1937 con Guillermo Barraza Aracena, profesión y domicilio ignora, ante Oficial Registro Civil Circunscripción Moneda, por carecer contrayente domicilios y residencias esa oficina, teniéndolo compareciente en indicado anteriormente y demandado San Vicente N° 949, Santiago. Primer otrosí, acompaña documentos; segundo, solicitó notificación por avisos extractados conformidad art. 54 Código Procedimiento Civil; tercero, designó patrocinante y apoderado, abogado Sergio Ortiz, Avenida Bernardo O'Higgins 924 Of. 64, Providencia; Santiago, 12 julio 1977. A lo principal, por interrupción la demanda, trasladó; al primer otrosí, por acompañados con citación al segundo otrosí, para resolver, previamente dirigirse los oficios solicitados, con excepción de investigaciones que deberá dirigirse a Policía Internacional; al tercer otrosí, tégase presente. Cantidad indeterminada. Usese papel sellado de \$ 0.70. Rol 2581-17. Espejo Juez. Ide-Secretaria. Cumplidos trámites ordenados, Tribunal por resolución 6 diciembre 1977, ordenó notificar demanda a demandado, por avisos extractados, publicándose por tres veces diario El Cronista y uno en Diario Oficial. Lo que notificó a don Guillermo Barraza Aracena. La Secretaria.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois Rambaud, profesora, Bascuán Guerrero 2107, solicitando en lo principal declararse nulidad matrimonio celebrado 24 diciembre 1937 con Guillermo Barraza Aracena, profesión y domicilio ignora, ante Oficial Registro Civil Circunscripción Moneda, por carecer contrayente domicilios y residencias esa oficina, teniéndolo compareciente en indicado anteriormente y demandado San Vicente N° 949, Santiago. Primer otrosí, acompaña documentos; segundo, solicitó notificación por avisos extractados conformidad art. 54 Código Procedimiento Civil; tercero, designó patrocinante y apoderado, abogado Sergio Ortiz, Avenida Bernardo O'Higgins 924 Of. 64, Providencia; Santiago, 12 julio 1977. A lo principal, por interrupción la demanda, trasladó; al primer otrosí, por acompañados con citación al segundo otrosí, para resolver, previamente dirigirse los oficios solicitados, con excepción de investigaciones que deberá dirigirse a Policía Internacional; al tercer otrosí, tégase presente. Cantidad indeterminada. Usese papel sellado de \$ 0.70. Rol 2581-17. Espejo Juez. Ide-Secretaria. Cumplidos trámites ordenados, Tribunal por resolución 6 diciembre 1977, ordenó notificar demanda a demandado, por avisos extractados, publicándose por tres veces diario El Cronista y uno en Diario Oficial. Lo que notificó a don Guillermo Barraza Aracena. La Secretaria.

15-16-17

NOTIFICACION: Ante Juzgado Civil Mayor Cantidad Santiago, Morandé 402, Santiago, presentóse Clara Courtois



# Resultados del Club Hípico

**PRIMERA CARRERA.** - 1.000 metros. - Condicional.  
 1º (6) MOONLIGHT 56, por Ambiente y Magala del stud "Caipulli", jinete L. Cifuentes, Bol. 15420, Pag. 2.10.  
 2º (4) Millahue 56 R. Cea, Bol. 9440, Pag. 3.40.  
 3º (10) Remember 56 J. Romero, Bol. 3020, Pag. 10.50.  
 4º (1) Anteo 52 M. Olgún, Bol. 6970, Pag. 4.50.  
 5º (7) Pareo 52 P. Muñoz, Bol. 6930, Pag. 4.60.  
 6º (3) Llaurino 52 F. Díaz, Bol. 1430, Pag. 22.20.  
 7º (9) Que Raza, 52 Radl Reyes, Bol. 560, Pag. 56.70.  
 S.N.C. (2) El Guau 56 L. Ramos, Bol. 1900, Pag. 16.70.  
 Total de boletos jugados: 45680.  
 CANADA por 1 1/2 cpo. y 1 3/4 cpo. el 4º, a 1 1/2 cpo. el 5º, a 7 cpos. y el 6º, a 2 cpos. Tpo. 1.00 2/5. Prep. A. Martínez. No corrieron: (5) Mititín y (8) Perfecto. DIV: \$ 2.10 y \$ 1.20 y \$ 1.40.

**SEGUNDA CARRERA.** - 1.000 metros. Condicional.  
 1º (2) BOLERO 52 por Serendipity y Bilbaina del stud "Márcara del Carmen" jinete P. Muñoz, Bol. 11790, Pag. 2.90.  
 2º (3) Calamar 52 F. Díaz, Bol. 14070, Pag. 2.50.  
 3º (4) Dai Ichi 54 M. Fuentes, Bol. 7490, Pag. 4.60.  
 4º (9) Tachito 52 Antón Sandoval, Bol. 3060, Pag. 11.40.  
 5º (1) Ardor 54 J. Manett, Bol. 2110, Pag. 16.50.  
 6º (8) Pelo Pardo 52 M. Olgún, Bol. 2850, Pag. 12.20.  
 7º (7) Horstdorf 55 J. Romero, Bol. 8730, Pag. 4.-  
 Total de boletos jugados: 50100.  
 CANADA por nariz y 2 1/4 cpo. el 4º, a 2 cpos. el 5º, a 1 1/2 cpo. y el 6º, a nariz. Tpo: 1.00.- Prep. Pedro Melero B. No corrieron 5) Fantochero y (6) Gorilón; DIV: \$ 2.90 y \$ 1.50 y \$ 1.60.

**TERCERA CARRERA.** - 1.000 metros. - (Ind. 15 e Inf.).  
 1º (6) FAROL 50 por Agamenón y Adiós P.P. del Sr. E. Pinochet, jinete J. Romero, Bol. 7460, Pag. 6.70.  
 2º (1) Gazapera 57 C. Rivera, Bol. 23470, Pag. 2.10.  
 3º (8) Tomatina 59 N. Urrutia, Bol. 8750, Pag. 5.70.  
 4º (7) Ney 51 R. Pérez, Bol. 11440, Pag. 4.40.  
 5º (2) Chatito 48 J. Manett, Bol. 11490, Pag. 4.40.  
 6º (2) Arcano 52 P. Muñoz corral, Pag. 4.40.  
 7º (4) Enchilada 52 G. Silva, Bol. 9480, Pag. 5.30.  
 Total de boletos jugados: 72090.  
 CANADA por 1 cpo. y 1 1/2 cab. el 4º, a 3 1/4 cpo. el 5º, a 1 1/4 cpo. y el 6º, a 1 cpo. Tpo: 0.59. 3/5. Prep. E. Pinochet. No corrió (5) Estuche. DIV: \$ 6.70 y \$ 2.- y \$ 1.40.

**CUARTA CARRERA.** - 1.000 metros. - (Ind. 16-24).  
 1º (2) MUCHAY 57 por Maquiávelico y Chipa del stud, "Los Laureles", jinete C. Rivera, Bol. 42720, Pag. 1.60.  
 2º (7) Viejo Roble 50 Fresia García, Bol. 6840, Pag. 9.80.  
 3º (3) Calabaza 54 L. Cornejo, Bol. 10490, Pag. 6.40.  
 4º (1) Patillo 58 J. Tobar, Bol. 6460, Pag. 10.30.  
 5º (5) Bali 51 J. Romero, Bol. 5530, Pag. 12.10.  
 6º (4) Tifón 55 E. Guzmán, Bol. 14400, Pag. 4.60.  
 7º (6) Pearl Girl 50 C. Donoso, Bol. 9690, Pag. 6.90.  
 Total de boletos jugados: 96130.  
 CANADA por 1 3/4 cpo. y 1 1/4 cpo. el 4º, a 1 1/2 cab. el 5º, a 1 1/2 cpo. y el 6º, a 3 1/4 cpo. Tpo: 0.59 3/5. Prep. L. E. Toledo. Corrieron todos: DIV: \$ 1.60 y \$ 1.50 y \$ 2.10.

**QUINTA CARRERA.** - 1.000 metros. - Condicional.  
 1º (9) Promisor 56 por Propos y Sierra Bruja del stud, "Los Patos", jinete P. Castillo, Bol. 32910, Pag. 1.50.  
 2º (2) Bufo 56 L. Cifuentes, Bol. 8070, Pag. 6.20.  
 3º (5) Gonzalito 56 L. Ramos, Bol. 9610, Pag. 5.20.  
 4º (3) Callado El Loro, 56 C. Leighton, Bol. 7650, Pag. 6.80.  
 5º (11) Zion 52 Manuel Vergara, Bol. 1130, Pag. 44.50.  
 6º (6) Latinar 56 L. Cornejo, Bol. 2160, Pag. 23.30.  
 7º (8) Pailhuen 56 R. Cea, Bol. 1820, Pag. 24.70.  
 8º (1) Arquero 52 F. Díaz, Bol. 790, Pag. 63.80.  
 9º (10) Tío Pedro 52 A. Sandoval, Bol. 1720, Pag. 29.30.  
 10º (7) Mol 52 L. Zapata, Bol. 6440, Pag. 7.80.  
 11º (4) Distante 56 E. Guzmán, Bol. 250, Pag. 201.70.  
 Total de boletos jugados: 72550.  
 CANADA por pesc. y 3 1/4 cpo. el 4º, a 1 1/2 cpo. el 5º, a nariz y el 6º, a 1 1/2 cpo. Tpo: 1.00 2/5. Prep. T. Facial. Corrieron todos. DIV: \$ 1.50 y \$ 1.20 y \$ 1.70.

**SEXTA CARRERA.** - 1.400 metros. - Condicional.  
 1º (8) NERITA 49 por Lead The Way y Neretta del stud Vision, jinete M. Andrade, Bol. 6450, Pag. 8.30.  
 2º (2) Piloloura 53 S. Vásquez, Bol. 26400, Pag. 2.-  
 3º (6) Miss Giovannita 53 P. Castillo, Bol. 2490, Pag. 21.40.  
 4º (1) Algorta 51 J. Leiva corral, Pag. 2.-  
 5º (5) Carducci 53 C. Barrera, corral, Pag. 21.40.  
 6º (10) Rubia 52 J. Berrios, Bol. 2350, Pag. 22.70.  
 7º (7) Minivita 53 R. Pérez, Bol. 11510, Pag. 4.60.  
 8º (3) Alma Rosa 53 C. Rivera, Bol. 8870, Pag. 6.-  
 9º (11) Tenida 51 C. Donoso, Bol. 3260, Pag. 16.40.  
 10º (9) Solfatara 49 F. Díaz, Bol. 13840, Pag. 3.80.  
 11º (4) Amada 51 J. Manett, Bol. 1670, Pag. 32.-  
 Total de boletos jugados: 76840.  
 CANADA por 2 cpos. y 2 1/2 cpos. el 4º, a 1 cpo. el 5º, a pesc. y el 6º, a cab. Tpo: 1.26 2/5. Prep. Carlos García. Corrieron todos. DIV: \$ 8.30 y \$ 3.90 y \$ 1.40.

**SEPTIMA CARRERA.** - 1.800 metros. - (Ind. 15 e inf.).  
 1º (7) LA PRIMERA 52 por Lead The Way y Princepessa del stud "Ruta", jinete P. Castillo, Bol. 14560, Pag. 5.80.  
 2º (6) Achinada 53 C. Rivera, Bol. 17760, Pag. 4.70.  
 3º (8) Rivalidad 51 P. Vargas, Bol. 6760, Pag. 12.40.  
 4º (2) Banderín 60 R. Pérez, Bol. 10620, Pag. 7.90.  
 5º (3) Kamencha 54 S. Vásquez, Bol. 31100, Pag. 2.70.  
 6º (9) Aspirante 48 J. Romero, Bol. 6600, Pag. 12.70.  
 7º (1) Butamalal 58 P. Cerón, Bol. 4180, Pag. 20.10.  
 8º (5) Silver Yen 54 J. Berrios, Bol. 29490, Pag. 2.80.  
 Total de boletos jugados: 121070.  
 CANADA por pesc. y 3 cpos. el 4º, a 1 1/2 cpo. el 5º, a 3 1/4 cpo. y el 6º, a 1 cpo. Tpo: 1.50 1/5. Prep. L. Alvarez B. No corrió (4) Risotada. DIV: \$ 5.80 y \$ 2.80 y \$ 2.70.

**OCTAVA CARRERA.** - 1.000 metros. - (Ind. 12-17).  
 1º (5) BARBIZON 56 por Jauja y Benfica del stud "Karla Olga", jinete J. Romero, Bol. 29980, Pag. 4.-  
 2º (1) Constitución 55 C. Rivera, Bol. 26450, Pag. 4.50.  
 3º (2) Galion 55 R. Cea, Bol. 22250, Pag. 5.40.  
 4º (6) Avanti 53 C. Leighton, Bol. 45760, Pag. 2.60.  
 5º (7) Paraje 56 C. Donoso, Bol. 15750, Pag. 7.60.  
 6º (8) Casino 51 J. Berrios, Bol. 27990, Pag. 4.30.  
 7º (7) Donizetti 54 R. Jacquie, Bol. 3680, Pag. 32.40.  
 RODO (4) Somos Más 55 R. Pérez, corral, Pag. 4.-  
 Total de boletos jugados: 171860.  
 CANADA por cabeza y 3 1/4 cpo. el 4º, a 1 1/2 cpo. el 5º, a 1 1/4 cpo. y el 6º, a 2 cpos. Tpo: 0.59 1/5. Prep. O. González. Corrieron todos. Dividido a ganador Barbizón y Somos Más \$ 4.- Placé de Barbizón \$ 6.70 y placé de Constitución \$ 2.30.

**NOVENA CARRERA** 1.000 metros. Especial Dirección General de Deportes y Recreación.  
 1º (1) Pellizco 60 por Polymero y La Violita del Stud "Feeling" jinete L. Cifuentes bol. 2.510 pag. 58.70  
 2º (9) Pretend 48 E. Silva bol. 52.230 pag. 2.80  
 3º (4) Principado 54 P. Cerón bol. 9.980 pag. 14.70  
 4º (3) Barreminas 57 C. Rivera bol. 46.910 pag. 3.10  
 5º (2) Baltimore 54 A. Poblete bol. 33.140 pag. 4.40  
 6º (6) Ana Victoria 53 J. Berrios bol. 4.750 pag. 31  
 7º (5) Rodeo 55 S. Vásquez bol. 25.870 pag. 5.70  
 8º (7) Pisto 53 L. Cornejo bol. 21.980 pag. 6.70  
 9º (8) Bonguito 52 J. Duarte bol. 14.820 pag. 9.90  
 Total boletos jugados 212.190  
 Canada por cbza. y ariz el 4º a pczo. el 5º a 2 cpos. y el 6º a 1 1/4 cpo. Tpo. 0.58 3/5 Prep. Carlos Bagú. Corrieron todos. DIV: \$ 58.70, 15.40, 2.10

**DECIMA CARRERA** 1.500 metros (Ind. 18 e Inf.).  
 1º (2) PITEKI 55, Por Pitucazo y Tekki del "Gonur" jinete S. Vásquez bol. 75.720 pag. 2.20  
 2º (6) Congelada 53 C. Donoso bol. 14270 pag. 11.50  
 3º (5) Propietaria 54 P. Cerón bol. 22.410 pag. 7.30  
 4º (4) Beatle 54 C. Rivera bol. 24.690 pag. 6.60  
 5º (8) Pitar 49 J. Berrios bol. 23.720 pag. 6.90  
 6º (7) Kaiton 53 L. Ramos bol. 10.710 pag. 15.30  
 7º (1) Kahuil 57 L. Cornejo bol. 38.570 pag. 4.20  
 8º (10) Teruel 52 J. Romero bol. 10.320 pag. 15.90  
 9º (9) Space Master 48 J. Marchant bol. 15.950 pag. 10.30  
 Total boletos jugados 236.360  
 Canada por 2 1/4 cpo. y 1 1/2 cpo. el 4º a 2 1/4 cpo. el 5º a 1 1/2 cpo. y el 6º a 1 1/4 cpo. Tpo. 1.30 3/5 Prep. José Melero B. No corrió (3) Smuggler DIV: \$ 2.20, 1.70, 2.10

## Cuádruple

### Viejo Roble Repartió a Segundo 4.815 Pesos

**"CUADRUPLE".** — Se inició con 5.186 vales. En la primera etapa (6) MOONLIGHT tenía 2.215 vales (incluido del juego de los retiros: (5) Mititín y (8) Perfecto). Valor nominal \$ 33. En la segunda etapa (2) BOLERO tenía 878 vales. Valor nominal \$ 103. En la tercera etapa (6) FAROL tenía 97 vales. Valor nominal \$ 993. En la cuarta etapa fueron distribuidos de la siguiente forma:  
 Patillo, 7; Muchay, 41; Calabaza, 9; Tifón, 18; Ball, 8; Pearl Girl, 10; Viejo Roble, 4.  
 La combinación ganadora: MOONLIGHT —BOLERO—FAROL—MUCHAY fue acertada por 41 vales. Cada uno abonó \$ 1.644. El dividendo a segundo con (7) VIEJO ROBLE fue acertado por 4 vales. Cada uno repartió \$ 4.815. El dividendo a tercero con (3) CALABAZA fue acertado por 9 vales. Cada uno pagó \$ 1.070.

**"Cinco y Seis"**

### Pozo Aumentó a \$ 250.202

**"CINCO Y SEIS".** — Se inició con 18.261 vales. En la primera etapa (9) PROMISOR tenía 8.416 vales. Valor nominal \$ 30. En la segunda etapa (8) NERITA tenía 600 vales. Valor nominal \$ 499. En la tercera etapa (7) LA PRIMERA tenía 88 vales. Valor nominal \$ 3.637. En la cuarta etapa (5) BARBIZON en corral con (4) SOMOS MAS fue acertado por 14 vales. Valor nominal \$ 18.288. En la quinta etapa fueron jugados así:  
 Barreminas 3, Rodeo 1, Pisto 3, Bonguito 1, Pretend 6.  
 No hubo acierto a ganador. Por esta razón el pozo para la reunión de mañana aumentó a la suma de \$ 250.202. El dividendo a primero lo dio (9) PRETEND que llegó segundo con 6 vales. Cada uno abonó \$ 20.909. El dividendo a segundo con (3) BARREMINAS que finalizó cuarto, fue acertado por 3 vales. Cada uno pagó \$ 11.948. El dividendo a tercero con (5) RODEO que remató séptimo fue acertado por 1 vales. Este repartió \$ 17.922.



LUIS AROS, jinete antofagastino es uno de los felices ganadores de la última versión del "Pollón de Oro". En el grabado aparece acompañado de su gran amigo Gustavo Lizama.

### Jinete Antofagastino Acertó el "Pollón"

El jinete antofagastino Luis Aros es uno de los felices ganadores de la última versión de la apuesta "Pollón de oro". En efecto el citado látigo acertó doce de las trece carreras, haciéndose acreedor a un premio de \$ 43.000. En su juego, la única carrera que erró fue la primera

"El Cronista" conversó brevemente con el látigo nortino, quien nos dio a conocer que en su campaña, anota presentaciones en Santiago, Argentina y por supuesto Antofagasta. En la actualidad ocupa el tercer lugar en la tabla de ganadores del Club Hípico de "La Chimba".

Casado con Elvira Flores, es padre de tres hijos. Ejerce la profesión de jinete desde el año 1962.

Tiene proyectado un viaje a la República Argentina para el mes de febrero del año venidero. Específicamente, Córdoba. De resultar positivo el cambio volvería a buscar a toda su familia.

Pagó 58 por 1

### Pellizco por Escaso Margen

**PELLIZCO**, cuatro años por Polymero en La Violita, proporcionó un tremendo golpe a la cátedra en los 1.000 metros de la Carrera Especial handicap, premio "Dirección General de Deportes y Recreación", disputado ayer en el césped del Club Hípico. Superó estrechamente a cabeza, a nuestro favorito "Pretend", al que dio caza en la misma meta.

#### LA CARRERA

Pretend se adueñó de la vanguardia al darse la largada. Tras él se ubicaron Principado, Pellizco, Barreminas, Baltimore, Rodeo y Pisto. En los últimos lugares marchaban Bonguito y Ana Victoria.

No hubo cambios en los tramos siguientes, ingresando a la recta con Pretend en el sitio de privilegio Principado, Pellizco y Barreminas, intentaban desalojarlo de su ubicación. Sin embargo, el "mulato" no cedió terreno y se mantuvo en la delantera. Muy cerca de la meta el conductor de Pellizco exigió a fondo a su animal, consiguiendo aventajar por cabeza al puntero, el que precedió por nariz a Principado. En la cuarta ubicación arribó Barreminas, a pescuezo, quinto Baltimore, a dos largos, sexta Ana Victoria, a un cuerpo y un cuarto, séptimo Rodeo, a cabeza, penúltimo Pisto, a un cuerpo y un cuarto y último Bonguito, a medio cuerpo.

El ganador empleó para el kilómetro 58 segundo y 3 quintos.

### LA SOCIEDAD HIPODROMO CHILE informa

que la octava carrera del programa de la reunión de hoy sábado 17 de diciembre, clásico de 1.200 metros, lleva el nombre de ASOCIACION DE PERIODISTAS HIPICOS, en homenaje al aniversario de esa asociación, como estaba indicado en el Programa de Temporada y en el llamado a inscripciones.

Por error, aparece ese clásico con el nombre de Confederación Sudamericana de Periodistas y Locutores Hípicos, en el Programa Oficial.

En homenaje a la Prensa será la reunión de carreras que se celebrará en la tarde en el Hipódromo Chile.

La cartilla consulta un total de 12 competencias. La primera se disputará a las 15.30. La de clausura a las 21.30 horas.

Dos pruebas clásicas centrarán la atención de los aficionados. Se trata del premio "Invitación", evento que se correrá en distancia de 1.300 mts. a peso de reglamento, y el premio Asociación de Periodista Hipicos de Santiago, un handicap con recorrido de 1.200 metros. El primero estará dotado de una bolsa de \$75.000, el otro de \$20.000, para quienes resulten vencedores.

Ambos compromisos prometen un final de meta y ponga, dejando a la postre un recuerdo imborrable.

Por ello, el interés despertado entre los habitués por asistir a tan llamativo espectáculo.

Esto es lo que han hecho en sus más recientes presentaciones los competidores del primero de estos compromisos:

**HENLAINE**, 55 kilos Sergio Vásquez. La campaña desarrollada por el "mulato" es realmente extraordinaria. Recientemente, derrotó por amplia ventaja, cuatro y medio cuerpos, a Uña de Oro en clásico reglamentario de 1.200 metros.

**TROYANO**, tres años por Tranaman en Carmelina, cuya corta e invicta campaña lo sitúa entre los mejores animales de su generación, en tiros de velocidad. El "alazán" viene de ganar sus dos últimos compromisos con registros que le han permitido empatar las marcas record en los recorridos de 1.200 y 1.300 metros. Esta tarde, tendrá su más duro encuentro en el clásico reglamentario, premio "Invitación".

## Henlaine-Troyano: Un Encuentro Que ha Despertado Vivo Interés

Nuestro favorito.

**MORGAN**, 60 kilos Pedro Cerón. Con 54 kilos

en su montura superó por tres largos a Arlequino 55, en Carrera Especial han-

dicap de 1.200 metros. **TROYANO**, 55 kilos Adolfo González. El

"alazán" se ha convertido en una figura de grandes relieves. A su condición de invicto, a través de cuatro desempeños, están aquellos dos records (empate en ambas ocasiones) en 1.200 y 1.300 metros. Recorremos su actuación más cercana, ganó por 2 1/2 cuerpos, a Cienfuegos 50, en handicap de 1.300 metros, Índice 28 al 32. Tiempo 1.17 2/5 (empate del record). Su sola presencia bastaría para un lleno completo.

**METROPOL**, 60 kilos, Alberto Poblete. En clásico reglamentario de 1.200 metros, ganado por Henlaine, arribó en tercer lugar, a 4 1/4 cuerpos.

**REX** 55 kilos, Carlos Rivera. El hijo de Sun Sun es otros tres años, cuya campaña lo ubica entre los más calificados animales de su generación. Viene de ganar en forma sucesiva sus tres últimos desempeños. En el más cercano, aventajó por un cuerpo a Rebellín 51, en clásico handicap de 1.500 metros, con 52 kilos y registró de 1.30 3/5.

**UÑA DE ORO**, 61 kilos, Víctor Bravo. Llegará a este compromiso precedido de un segundo lugar, a 4 1/2 cuerpos de Henlaine en clásico reglamentario de 1.200 metros. Tiempo 1.10 4/5.

**REBELLÍN**, 55 kilos, Emeterio Guzmán. Con 51 kilos escoltó a Rex 52, a un cuerpo, en clásico handicap de 1.500 metros.

## No Serán de la Partida

Los siguientes caballos no serán de la partida en la reunión de esta tarde en el Hipódromo Chile.

**SEGUNDA CARRERA.** (11) Amarante

**TERCERA CARRERA.** (3) Mandioca y (4) Miss Latina

**CUARTA CARRERA.** (15) Librado

**SEPTIMA CARRERA.** (12) Cabriolé

**NOVENA CARRERA.** (3) Seigoelo

**DECIMA CARRERA.** (1) Ortigada

**DECIMOPRIMERA CARRERA.** (2) Defensivo

**DECIMOSEGUNDA CARRERA.** (9) Práctico.

## Novedades en La Palma

Las siguientes novedades se han registrado para la reunión de esta tarde en el Hipódromo Chile:

### POZO EN LA "5<sup>a</sup> Y 6<sup>a</sup> DEL CHILE"

El no acierto al caballo ganador en la sexta etapa de este juego, permitió que el pozo acumulado experimentara un considerable aumento. Es así

como para hoy, la suma con que se incrementará la fase del remate, ascenderá a \$245.922.

### CAMBIOS DE PESO

**QUINTA CARRERA:** (7) Guaimayén de 55 a 56 kilos. Tercero con 51 kilos de Hafiz 48, a 2 3/4 cuerpos. Handicap de 1.300 metros. Índice 28 al 44. Tiempo 1.19 2/5.

**OCTAVA CARRERA:** (4) Flautarini de 58 a 62 kilos. Ganó con 60 kilos a Piche 61, por media cabeza. Clásico a peso de reglamento de 1.400 metros. Tiempo 1.25.

**DECIMA CARRERA:** (5) Domingo. Mantiene su peso. Cuarto con 48 kilos de Práctico 53, a 1 1/4 cuerpo. Handicap de 1.300 metros. Índice 19 al 27. Tiempo 1.20. **White Horse** Mantiene peso. Cuarto con 54 kilos de Valiant 54, a 7 1/2 cuerpos. Handicap de 1.300 metros. Índice 20 al 14. Tiempo 1.19 1/5. (11) Paldoa de 51 a 50 kilos. Quinta con 54 kilos a 7 1/2 cuerpos. En la misma competencia del anterior.

**DECIMOSEGUNDA CARRERA:** (9) Práctico de 53 a 57 kilos. Ganó con 53 kilos a Horsy 50, por media cabeza. Handicap de 1.300 metros. Índice 19 al 27. Tiempo 1.20.

### MONTAS QUE FALTABAN

**DECIMA CARRERA:** (5) Domingo. Orlando López, (6) White Horse, Orlando P. Castillo y (11) Paldoa, Eduardo Cabrerá.

**DECIMOPRIMERA CARRERA:** (9) Brisa del Sur, Pablo Castillo y (12) Kahui, José Manett.



## LA BOLA DE CRISTAL



	EL ENSAYO	LA HIPICA	EL CHILE	MUNDO HIPICO	EL MERCURIO	LAS ULTIMAS	LA SEGUNDA	TERCERA	EL CRONISTA
1 <sup>a</sup>	Tiesto Relincha	Velmar S. de Enero	Velmar Sarmiento	Relincha S. de Enero	Sarmiento Frigido	S. de Enero Frigido	Relincha Sarmiento	Relincha S. de Enero	Velmar Frigido
2 <sup>a</sup>	Caicupil Bullangue	Egipcia Camberra	Bullangue Egipcia	Sinuoso Egipcia	Camberra Bullangue	Egipcia Caicupil	Bullangue Caicupil	Caicupil Camberra	Bullangue Egipcia
3 <sup>a</sup>	Aliadora Viajataria	Aliadora Viajataria	Aliadora Viajataria	Aliadora Viajataria	Aliadora V. Rosa	Aliadora Viajataria	Aliadora Viajataria	Aliadora V. Rosa	Aliadora Viajatar
4 <sup>a</sup>	Formidable Nubarrón	Formidable P. Varga	P. Varga Librado	El Alcaz Torombolo	Formidable Contrapelo	Formidable Nubarrón	Cálida Contrapelo	Derrotero Perón	Formidab P. Varga
5 <sup>a</sup>	Hachazo Salaverry	Hachazo Salaverry	Hachazo Salaverry	Hachazo Gualqui	Hachazo Salaverry	Hachazo Asterisco	Hachazo Salaverry	Aramayo Hachazo	Gualqui Hachazo
6 <sup>a</sup>	Henlaine Troyano	Troyano Henlaine	Troyano Henlaine	Henlaine Troyano	Henlaine Troyano	Troyano Henlaine	Henlaine Troyano	Rex Henlaine	Henlaine Troyan
7 <sup>a</sup>	W. Sour Maturín	W. Sour Austríaco	W. Sour Austríaco	W. Sour Fuego	Combate Austríaco	Fuego Galleta	W. Sour Radamanto	W. Sour Combate	Maturín W. Sour
8 <sup>a</sup>	Piducano Realista	Piducano Realista	Piducano Realista	Piducano Flautarini	Maestro Realista	Piducano Realista	Realista Maestro	Piducano Realista	Piducano Viejo Pop
9 <sup>a</sup>	Amistoso Lagrimale	Lagrimale R. Pilo	Lagrimale R. Pilo	Arezzo Lagrimale	Negra Lagrimale	Lagrimale Negra	Arezzo Lagrimale	Arezzo L. Siamesa	Arezzo Negra
10 <sup>a</sup>	Disfraz H. Blanco	Disfraz Paldoa	Disfraz Paldoa	Disfraz Caramávida	Dominguero Disfraz	Disfraz Paldoa	H. Blanco Disfraz	Disfraz H. Blanco	Disfraz Natatorio
11 <sup>a</sup>	Fame Saboteur	G. Raúl Saboteur	G. Raúl Saboteur	Fame O. de Aguila	G. Raúl Saboteur	Fame Saboteur	G. Raúl Saboteur	G. Raúl Saboteur	El Májaj Saboteur
12 <sup>a</sup>	Pimpilo Alisantina	Pimpilo Chicle	Pimpilo Chicle	Pimpilo Lacayuelo	Gentil Lacayuelo	Pimpilo Chicle	Pimpilo Gentil	Pimpilo Chicle	Pimpilo Alarife

Un muerto y un herido grave en Ovalle

# Camión Volcó, se Arrastró 80 Mts. y Rodó por un Profundo Desnivel

OVALLE.— Una persona murió y otra resultó con lesiones de gravedad al volcar el camión patente LUT-9 de Buin, el que posteriormente, debido al exceso de velocidad, se

arrastró a lo largo de 80 metros en la pista, cayendo a un desnivel o quebrada de 40 metros de profundidad, a un costado del puente El Teniente.

## En 30 Días Desguazarán al ex Transporte "Pinto"

TALCAHUANO.— Se iniciaron los trabajos de desguace del ex transporte "Pinto" de la Armada Nacional, que por espacio de cuatro años estuvo varado frente a la Plaza Santa Isabel de este puerto. Así se informó en fuentes de los Astilleros y Maestranzas de la Armada.

En ASMAR, el antiguo buque que combatiera durante la Segunda Guerra Mundial, en la Armada Estadounidense será desarmado y sus partes enviadas a las fundiciones de Fábricas y Maestranzas del Ejército (FAMAE) en Santiago, para ser convertido en materia prima para el acero.

Se informó que la tarea de desarmar la nave tomará aproximadamente unos 30 días, tiempo en el cual será enviado en camiones hasta Santiago para ser reducidas sus partes.

Construido en astilleros del Pacífico en Estados Unidos, en 1930, el ex transporte "Pinto" es gemelo del "Errázuriz" y del "Angamos II", naves que tampoco están en servicio. Como unidad de la Armada Chilena alcanzó a tomar parte en las tres primeras Operaciones Unidas. Su último coman-

El accidente ocurrió a las 15.55 horas del jueves y sólo fue posible socorrer al herido dos horas más tarde, debido a lo aislado del sector donde ocurrió el volcamiento. En ese mismo lugar falleció Miguel Angel Quevedo Osore, de 21 años, con domicilio en la comuna de Maipú de Santiago.

Gravemente herido resultó el acompañante del conductor, que se presume se trataría de Luis Meza Vega, de 29 años, quien quedó internado en estado de inconsciencia en el Hospital de Ovalle.

## Anuncian 1er. Festival de Cantautores en Pichilemu

PICHILEMU.— Interés en toda la región ha despertado el anuncio del Primer Festival Nacional de Cantautores, que tendrá lugar en este balneario durante los días 16, 17 y 18 de febrero próximo, en plena temporada veraniega.

Enviarán canciones inéditas los compositores y cantantes Jaime Atria, Jr. ganador del Segundo Premio en el Festival "Primavera una Canción"; Juliano Massari, ex integrante del grupo de "Los Monstruos"; Marcelo y su esposa Carmen Smith, ex Miss Chile; y muchos más.

El festival se presentará en un escenario gigante montado en Avenida Ortúzar, la principal de la comuna, con capacidad para cinco mil espectadores.

El animador aún no está designado pero se dan los nombres de Juan La Rivera, Pablo Aguilera y Gabriel Muñoz.

El evento cuenta con el auspicio oficial de la Municipalidad pichilemiana, la Dirección Regional de Turismo, y Radio Agricultura de Santiago, que hará las transmisiones de las tres funciones a todo el país.

El primer premio para el cantautor que resulte triunfante será de \$ 20.000, más una estatuilla, simbólica del festival. El segundo estímulo tiene un monto de \$ 15.000.

Los temas inéditos deberán presentarse al Jurado hasta el 15 de enero, imponiéndole, y todos tienen que ser del género internacional.

## Docentes del Ramo Preparan la Segunda Olimpiada Matemática

TEMUCO.— El éxito alcanzado en las actividades de extensión organizadas por el Departamento de Matemáticas de la Sede Regional Temuco de la Universidad Católica de Chile, especialmente con la Primera Olimpiada Matemática llevada a efecto a fines de agosto, en que participaron más de cincuenta alumnos de los cuatro años de enseñanza media de la Novena Región, ha movido a un grupo de docentes de esta especialidad de la UC a formar un equipo de trabajo, destinado a delinear planes y objetivos para un programa que habrá de ser puesto en práctica durante el próximo año.

El Departamento de Matemáticas de la UC local, a cargo del profesor Osvaldo Rubilar, en colaboración con el cuerpo docente de esta asig-

natura, han analizado el camino a seguir para materializar algunos de los proyectos en estudio.

En declaraciones formuladas a este diario, el profesor Rubilar nos adelantó algunas de las principales actividades de extensión aprobadas para el próximo año, entre las cuales se pueden mencionar las siguientes:

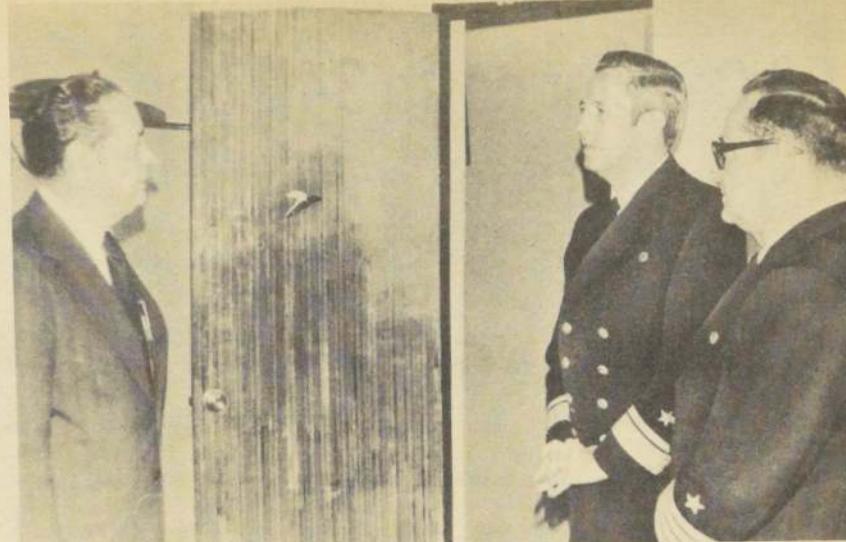
1.- Cursos para profesores de matemáticas de enseñanza media, a fin de adiestrarlos en la construcción y manipulación de materiales para tratamiento de estructuras de Espacio Vectorial. Para tal objeto, a principio del próximo año serán enviadas circulares a los diversos establecimientos educacionales de la Novena Región.

2.- En el mes de marzo serán dadas a conocer las bases, temas y fechas de las diversas etapas del

concurso de conocimientos de matemáticas, en la segunda versión de la Olimpiada Matemática UC-1978.

3.- En la culminación de la Olimpiada Matemática, se llevará a efecto una "Semana de la Matemática", cuyo principal objetivo será tratar de integrar al profesorado de otras sedes universitarias, de enseñanza básica y media, así como también a alumnos de enseñanza media, a través de foros, mesas redondas, presentaciones de trabajos, charlas y otras actividades acerca de la misma especialidad.

4.- Finalmente, se nos adelantó la publicación de una revista especializada semestral, editada por el Departamento de Matemática de la UC, cuyo primer ejemplar saldrá a la circulación en el mes de noviembre de 1978.



almirante Storaker dejó los cargos de gobernador provincial y Comandante en Jefe de la Segunda Zona Naval, que ahora son desempeñados por el Comandante Rojas, en ceremonias que se efectuaron ayer en Concepción y Talcahuano.

En sede La Serena de la "U"

## Lucha Contra la Desertificación Será Básica en Escuela de Verano

LA SERENA (Especial para El Cronista).— La Directora Nacional de Turismo, Liliana Mahn, dictará la clase magistral en el acto inaugural de la Quinta Escuela de Verano de la Universidad de Chile, sede La Serena, que se iniciará el 9 de enero para terminar el 20 del mismo mes.

Liliana Mahn iniciará el ciclo sobre "Urbanización y Turismo", referiéndose al proceso del desarrollo turístico nacional. Posteriormente, profesionales del Servicio Nacional de Turismo, tanto a nivel nacional como regional, tendrán a su cargo otros cursos sobre esta materia, abarcando las diversas facetas de ella.

### LA DESERTIFICACIÓN

Los problemas que se presentan en la Cuarta Región derivados especialmente de los largos períodos de sequía, sobre talaje de los campos que están agotados, limitación de las lluvias que en su conjunto van generando la desertificación, proceso en el que tiene gran importancia la conducta del hombre, serán analizados y discutidos en un ciclo especial que se ha denominado "La Desertificación".

Para dictar las clases de este tema vendrán especialistas de la capital, especialmente aquellos que intervinieron en la Conferencia Internacional realizada en Nairobi, Kenia, por mandato de las Naciones Unidas.

Junto con el curso se desarrollará un Seminario para dilucidar las interrogantes: ¿Es posible prevenir estos fenómenos para prevenir a la población? ¿Qué medidas deben adoptarse para velar por las poblaciones? ¿Cuáles son las mejores medidas para la rehabilitación?

La Universidad de Chile ha creído necesario

intensificar la búsqueda de las soluciones, para resolver los problemas de las zonas áridas. Son áreas altamente vulnerables, en que cada uno de los fenómenos episódicos de las sequías agrega un eslabón a la cadena de degradación de las tierras y, por ende, del hábitat humano, decreciendo la productividad y los ingresos, aun en los años considerados "buenos".

Siendo la desertificación un problema humano y global, sólo la acción de la comunidad entera puede ayudar a resolverlo y, por lo tanto, la preocupación por asistir a estos cursos, piensan los ejecutivos de la Escuela de Verano, debería ser de todas las disciplinas y de todas las instituciones relacionadas con este problema.

### UN CENTENAR DE CURSOS

La Escuela de Verano de la U. de Chile en La Serena, reúne en los cinco ciclos en que ha sido estructurada, un centenar de cursos que serán entregados en la sede central de La Serena, así como en las subsedes de Vallenar, Coquimbo, Ovalle e Illapel.

Los objetivos generales de ella son lograr un mayor acercamiento de la Universidad a la comunidad que sirve, a través de actividades práctico-aplicadas. De este modo, se permite satisfacer las aspiraciones de sus habitantes, derivadas de las características especiales de la región en que viven.

## Movimientos en el Poder Judicial

Mediante un decreto publicado ayer en el Diario Oficial se dio cuenta de diversos nombramientos, renuncias y vacantes en el poder judicial.

Se nombró Juez del Décimo Juzgado del Trabajo de Santiago a Ena Grossi Guaitas; Relator de la Corte de La Serena, Héctor Cárdenas Seaman; Secretaria del Juzgado de Villarrica, Dobra Lusic Nadal; Secretario del Primer Juzgado de Arica, Francisco Sandoval Queppe; Oficial Segundo del Tercer Juzgado del Crimen de Valparaíso, Fernando Arestíbal Flores.

Oficial Tercero del Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, Nelson Panza Agüila; Oficial Tercero del Segundo Juzgado de Antofagasta, Luis Corrales Ortiz; Oficial Segundo del Quinto Juzgado del Trabajo de San

tiago, Carlos Ríos Ross; Oficial Cuarto del Cuarto Juzgado del Crimen de Valparaíso, Gerardo Schrant Cazanga.

Oficial de Sala del Tercer Juzgado del Crimen de Pedro Aguirre Cerda Rubén Olave Ortiz; Oficial de Sala del Juzgado de Ultima Esperanza, Estela Alvarado Damm. Asimismo, se da cuenta de las renuncias del Receptor de Tocopilla, María Chepillo Chepillo, y del Oficial Segundo del Segundo Juzgado de Talca, Nibaldo Rojas Ramos.

Finalmente, el cuerpo legal consigna vacancias al cargo de juez en las localidades de Copiapo, Mulchén, Río Negro, Temuco, Talca, Coquimbo y Tierra del Fuego, y de Secretarios, en Puerto Montt, Buin, Parral, Yumbel, Mataquito, Rengo, Chañaral, Pica, Concepción, Talagante y Santiago.

En Viña del Mar

## 456 Canciones de 34 Países Analiza Jurado de Festival

VIÑA DEL MAR.— A 456 llegó el número de canciones, enviadas por compositores de 34 países, que postulan a participar en la versión 19 del Festival de Viña del Mar, cuyo jurado preseleccionador inició la labor de elegir los 15 temas extranjeros y tres chilenos que competirán entre el primero y el 6 de febrero.

El mayor número de canciones correspondió a Chile con 198 y después Argentina con 72, Puerto Rico con 25, Perú 20, Honduras 16, Francia e Inglaterra con siete, mien-

tras que con seis están Paraguay, Colombia y Costa Rica.

Las demás canciones recibidas corresponden a Israel con cuatro; Japón con cuatro; Panamá, Guatemala, Italia, Venezuela y Alemania, con tres; Ecuador, Australia y Bolivia con dos, para finalizar con Suiza, Curazao, Aruba y Nueva Zelanda con una cada uno, las que hacen un total de 456 canciones.

En los salones del Hotel O'Higgins de esta ciudad y en presencia del comité ejecutivo del Fes-

tival de la Canción Viña '78, se constituyó el jurado. El grupo quedó integrado por las siguientes personas: Jorge Oñate, del sello "Emi Odeón", que fue elegido presidente; Camilo Fernández, del sello "Quattro", Scottie Scott, por "IRT", Rossie Guerrero, por "Philips Chilena"; Mauricio Alvarez, por "Asfona"; Orlando Walter Muñoz, "ARCHI"; Pedro Flores, "Canal Trece"; Paulina Fernández, "Canal Siete"; Oscar Peña, "Canal 9"; Sergio Pirinchó Cárcamo, "Canal Cuatro"; Alfonso Castagnetto, "El Mercurio" de Valparaíso; Claudio Solar, "La Estrella" de Valparaíso, e Italo Passalaqua, "APES".

El jurado constituido acordó sesionar ayer de 10.30 a 13.30 horas y de 17.00 a 21.00 horas. Hoy lo hará desde las 10.00 de la mañana, en tanto que el domingo 18 y lunes 19 se reunirá durante tres horas en la mañana, y tres horas en la tarde, esperando dejar seleccionadas las 15 canciones extranjeras y tres chilenas, que concurrirán a la final del evento, a la medianoche del lunes 19.

### DAÑOS POR MALA PAVIMENTACION

Daños no solamente materiales sino que también humanos están arrojando como resultado las labores incompletas de repavimentación en diversos sectores de Temuco.

Innumerables denuncias, tales como el quiebre de vidrios, originados al pasar un vehículo sobre el ripio suelto que es dejado en el lugar, descontrol de los automóviles o camiones, por los desniveles, y caídas peligrosas de motoristas, son algunas resultantes del mal término de las obras.

El miércoles, un efectivo del Ejército, conduciendo una motocicleta a velocidad prudente, resbaló al pasar por sobre un desnivel, cayendo al pavimento, debiendo ser intervenido quirúrgicamente y luego trasladado a la ciudad de Valdivia, por la gravedad de las lesiones.

### En Accidente Murió Tesorero

### Municipal de Melipilla Ayer

MELIPILLA.— En un accidente carretero murió ayer el tesorero municipal de esta ciudad Roberto Melo Palacios, según informó la policía.

La víctima viajaba en su automóvil Peugeot placa VA-785 de Ñuñoa, por la ruta a San Antonio, cuando volcó en una curva.

El accidente ocurrió a la una y media de la madrugada, debido a ex-

ceso de velocidad, según las primeras investigaciones.

El funcionario tenía su domicilio en calle Alcalde 540 de Melipilla. Sus restos fueron llevados a la morgue local, por orden del Juez del Crimen.

Carabineros estableció que Roberto Melo manejaba en estado de temperancia normal y con su documentación al día.

### ICCE

INSTITUTO DE CAPACITACION DE COMERCIO EXTERIOR

Cita a los socios a Asamblea General Extraordinaria para el 2 de enero de 1978, a las 19 horas.

TABLA: Esc. de Comercio Exterior.



### Saludos de fin de año Atochan al Correo

VALPARAISO.— Una gran afluencia de público se observa en las oficinas de correos porteños, ante la proximidad de Navidad y Año Nuevo. Miles de personas concurren a adquirir estampillas de franqueo y a depositar sus cartas,

para enviar un saludo de fin de año a sus seres queridos. A la izquierda, se observa el recargo de trabajo de los carteros, y a la derecha, las colas que se forman diariamente frente a las ventanillas de franqueo.

El SENCE repartió 144 becas gratuitas

### Comenzaron Cursos Para Hoteleros

CONCEPCION.— En forma simultánea se iniciaron, tanto en el local que posee el Instituto Nacional de Capacitación Profesional en Talcahuano, como en dos hoteles penquistas, las clases de perfeccionamiento para personal de hoteles, restaurantes y ramos similares, que impulsa el Servicio Nacional de Capacitación y Empleo, SENCE.

de Capacitación y Empleo, SENCE.

Los cursos sobre pisos, bar, cocina y servicios son dictados por instructores de INACAP y asiste a ellos personal de establecimientos hoteleros y similares que fueron becados gratuitamente por el SENCE.

Las clases se efectúan en INACAP, Hotel El

Araucano y City Hotel. Los trabajadores que se desempeñan en estas actividades de servicios tuvieron la posibilidad de adiestrarse gracias al otorgamiento de 144 becas que hizo el Servicio Nacional de Capacitación y Empleo para que se perfeccionen a través de cursos organizados por el Instituto Nacional de Capacitación Profesional.

### Obrero Murió por Beber

### Durante 6 Días sin Parar

CONCEPCION.— A consecuencias de una intoxicación alcohólica, después de haber permanecido bebiendo por seis días seguidos, un obrero agrícola murió en la localidad de San Carlos, según informó la policía.

El hecho se registró en el sector Agua Buena, cuando fue descubierto a la orilla del camino el cuerpo sin vida de Se-

gundo Landaeta González, de 45 años de edad, casado, con domicilio en el sector de San Gregorio.

La muerte del campesino, según citó Investigaciones luego de entrevistar a amigos y testigos de Segundo Landaeta, se derivó de una borrachera que la víctima inició el pasado sábado, tras haber recibido algunos dineros en pago por su trabajo.

En Cautín

### S.E. Apadrinó 17

### Ahijados en 1977

TEMUCO.— Un total de 17 séptimos hijos varones de otras tantas familias de la provincia de Cautín fueron apadrinados por el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, y su esposa, durante el año 1977.

Los menores, en su mayoría habitantes de poblados rurales, recibieron en el acto del bautismo ajuares y libretas de ahorro para la vivienda.

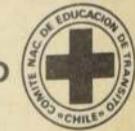
### El trago del estribo



El alcohol anula su capacidad para conducir

Se lo dice

Un amigo en su camino



### El Cronista

### EN LA VIII REGION

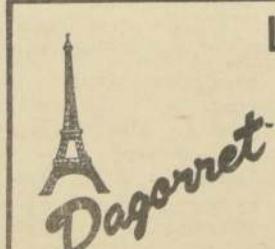
### AGENCIA COMERCIAL Y PERIODISTICA

### AVISOS-SUSCRIPCIONES

### DIARIO OFICIAL

MAIPU 769 TELEFONO 28073

CONCEPCION



### Los Regalos más Finos

CONFECIONES EN  
GAMUZAS - NAPAS Y RENOS  
PARA  
DAMAS, CABALLEROS Y NIÑOS  
ZAPATILLAS DE DESCANSO

BUENOS AIRES 410 (Altura 400 Recoleta)  
PROVIDENCIA 2120  
BOULEVARD DRUGSTORE

Primera etapa de saneamiento del Estero Marga Marga

## En los Próximos Meses Iniciarán la Construcción de Colector Industrial

VALPARAISO. - En los primeros meses del año próximo se iniciarán los trabajos de construcción del colector industrial del barrio El Salto en Viña del Mar, el que tendrá un costo estimativo de quince millones de pesos, contándose con fondos del presupuesto regional y del Ministerio de Obras Públicas para su ejecución.

En este momento, según informó ayer el secretario regional ministerial de Obras Públicas, ingeniero Gabriel Ruiz Tagle, se trabaja en el proyecto definitivo, el que estaría terminado posiblemente en enero.

El colector industrial es la primera etapa de un plan más ambicioso que busca el saneamiento total

de la ciudad de Viña del Mar, y que permitirá eliminar los contaminantes químicos del estero, eliminando el mal olor que se siente especialmente en la época veraniega, cuando hay más afluencia de turistas.

Las otras etapas, cuyo monto aún no se ha dado

## La Romería de San Sebastián

YUMBEL. La Municipalidad yumbelina ha autorizado la instalación de 377 puestos de comercio en las calles de la ciudad, para las actividades del 20 de enero próximo, con motivo de la Romería de San Sebastián. Estos kioscos serán asignados por orden de

inscripción a los comerciantes que participen en la feria popular, entre el 9 y el 13 de enero próximo, los que serán repartidos equitativamente en las calles Valdivia, Aníbal Pinto, Castellón, O'Higgins, Quezada, O'Carrol, Cruz y Plaza de Armas.



VALPARAISO. - En una ceremonia realizada en la Intendencia, ante los directores de los medios locales y reporteros del sector, asumió el nuevo delegado ante los medios, Capitán de Fragata Pedro Anguita Izquierdo. En la fotografía, la directora de la V Región de este diario, Oriana Díaz, saluda al nuevo delegado.

## Frente Laboral Regional Repudia Condena de ONU

VALPARAISO. - Su categórico rechazo a las falsas imputaciones y al ataque de que nuevamente se hace víctima a nuestro país en organismos internacionales, como la ONU, dieron a conocer en declaración pública los trabajadores del Frente de Unidad Nacional de la V Región.

En parte de ella, expresa su estupor ante el hecho de que países que se han caracterizado por su inhumanidad e inmoralidad, atropellando en forma reiterada los más elementales derechos humanos

con el fin de someter a los pueblos a su nefasta ideología, sean hoy los paladines de la defensa de esos derechos y que países occidentales se hayan prestado para seguir este juego de claro contenido político.

Por otra parte, se señala que estos funestos ataques atentan especialmente contra los trabajadores chilenos. En consecuencia, el frente laboral repudia públicamente la actitud adoptada por la ONU y otorga su más amplio respaldo al gobierno.

### EMPRESA PORTUARIA DE CHILE

## PROUESTA PÚBLICA Nº 31/1977

Solicítase propuesta pública para la provisión de estantes (40) metálicos con perfiles rajarados de acero, cerrados con mallas de alambre galvanizado, puertas de correderas y de conformidad a las especificaciones técnicas pertinentes.

Los estantes deben ser armados e instalados en los Almacenes de Materiales ubicados en los recintos portuarios de la Administración de Valparaíso.

Bases y antecedentes solicitarlos en la Oficina Coordinadora de la Empresa, Huérfanos N° 1055, Oficina 804, en Santiago, o en el Sub-Depto. de Abastecimiento, Blanco N° 839, entrepisos, en Valparaíso. Valor de las bases \$ 200.

Apertura de la propuesta: Viernes 23 de Diciembre de 1977, a las 11 horas, en las Oficinas de la Empresa, Blanco N° 839, en Valparaíso.

EL DIRECTOR

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS  
E INSTITUCIONES FINANCIERAS  
CHILE

## FINANCIERA FUSA PRODEN S.A. ESTADO DE SITUACION AL 30 DE NOVIEMBRE 1977

Modelo de Publicación  
Formulario N° 42-A — 1976

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	Sin cláusula de Reajuste \$	Con cláusula de Reajuste \$	TOTALES \$	PASIVO Y SALDOS ACREDITORES	Sin cláusula de Reajuste \$	Con Cláusula de Reajuste \$	TOTALES \$
<b>FONDOS DISPONIBLES</b>							
Caja y Bancos	7.753.135,13						
Total	7.753.135,13		7.753.135,13				
<b>CARTERA INSTITUCIONAL</b>							
Inversiones Financieras	12.191.655,96						
Colocaciones	94.535.760,15						
Créditos Contingentes							
Total	106.727.416,11	27.699.122,03	134.426.538,14				
<b>INMOVILIZADO</b>							
Bienes Raíces	2.251.574,82						
Otros	3.029.994,60						
Total	5.281.569,42		5.281.569,42				
<b>OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO</b>							
Activos transitorios	9.076.250,88						
Otros	558.320,96						
Total	9.634.571,84		9.634.571,84				
<b>OTRAS CUENTAS DEL DEBE</b>							
Gastos Administrativos:							
De Personal	6.558.171,85						
Otros	4.608.135,63						
Gastos Financieros y de operación:							
Intereses y Descuentos	30.650.658,62						
Dif. de precios y Reaj. pagados	13.028.304,99						
Otros	547.423,78						
Total	55.392.694,87		55.392.694,87				
<b>TOTAL GENERAL</b>			212.488.509,40				

### CUENTAS DE ORDEN

Garantías del Directorio	40.770,00			Resp. por Garantías del Directorio	40.770,00		
Valores y Letras recibidas en garantía				Depositantes de Valores y Letras en garantía			
Documentos en cobranza	48.508.836,96			Resp. por Documentos en cobranza	48.508.836,96		
Otros Valores de Terceros	1.247.145,93			• Resp. por Bienes de Terceros	1.247.145,93		
	3.415.253,18				3.415.253,18		
<b>TOTAL</b>			53.212.006,07	<b>TOTAL</b>			53.212.006,07

Alejandro Rojas Contreras  
Contador  
Colegio de Contadores  
Registro N° 26.967  
Licencia N° 720266

Eduardo Domínguez C.  
Gerente

Reglamentada venta de pinos navaideños

## Fuerte Control del Transporte y Comercialización de Arboles

**CONCEPCION.**— Funcionarios del Servicio Agrícola y Ganadero de la Corporación Nacional Forestal y personal policial serán los encargados de fiscalizar la corte, tenencia, transporte y comercialización de todas las especies que usualmente se usan con fines decorativos para Navidad.

La información fue entregada a "El Cronista" por Jorge Arriagada, jefe de Régimen y Control de CONAF, quien participó junto a otros personeros del SAG en una reunión en que se analizó ampliamente el decreto 314 que prohíbe talar, mantener, trasladar y vender especies arbóreas con fines decorativos.

Tanto el SAG como CONAF fiscalizarán el

cabal cumplimiento del decreto. Las solicitudes de comerciantes deberán ser dirigidas al Servicio Agrícola y Ganadero, organismo que también será el encargado de las inspecciones fitosanitarias y técnicas, pudiendo CONAF colaborar con un informe especial. Luego del control de rigor y una vez que las especies estén en cajón o maceteros, se les pondrán sellos identificatorios y se extenderá el permiso por la cantidad de árboles que se comercializarán.

### ESTRICTO CONTROL

Arriagada dijo que junto a estos dos organismos estatales también intervenirán Carabineros en el control del cumplimiento

del Decreto 314. Para ello se están instalando puestos fiscalizadores en diversos puntos de entradas y salidas de la ciudad, aparte del puesto permanente de la Corporación en Chaimávida, que funciona todo el año, día y noche, incluyendo domingos y festivos.

Agregó Arriagada que quien porte un árbol deberá exhibir la boleta de compraventa, procediéndose a corroborar e identificar el sello del cajón o macetero en el que se traiga. En caso de ser más de una la especie trasladada, se pedirá la guía de libre tránsito otorgada por el SAG, documento que deberá ser mostrado sin más trámites.

También en los puestos de comercialización de los árboles, personal policial, del SAG y CONAF se preocupará de que los comerciantes tengan la autorización respectiva para operar con la venta de estas especies.

### REQUISICION

En caso de comprobar infracciones al Decreto 314, se procederá a requisar la mercadería y a notificar al afectado con una citación para que compareza ante el Tribunal de Control del Servicio Agrícola y Ganadero.

Finalmente, Jorge Arriagada manifestó que es indispensable que las plantas que se deseen transportar y comercializar estén enraizadas y colocadas en maceteros o cajones, para así asegurar su supervivencia, además de provenir sólo de viveros autorizados.



**ARBOLES NAVIDENOS.**— El comercio de árboles de Navidad será controlado estrictamente por el SAG y CONAF, más personal policial. Sólo los criaderos autorizados podrán vender estas especies. La tenencia o transporte de árboles no autorizados será severamente sancionada.

## "AUCOS" Recaudan 500 mil Pesos de Promedio Mensual

**CONCEPCION.**— A cerca de 500 mil pesos alcanza la cifra que se obtiene por el total de las ventas efectuadas mensualmente por los seis Autoservicios Comunitarios, AUCOS, que funcionan en la provincia, indicó el director regional de Industria y Comercio, abogado José Elgueta Adrovez.

En julio la cifra alcanzó a los 421.965,20; en agosto, a 460.054,12; en septiembre, a 527.434,90; en octubre, a 500.115,64; y en noviembre último el total de las ventas de los AUCOS ascendió a los 456.767,95.

En la comuna de Concepción funcionan los AUCOS números 1, 2 y 6, ubicados en las poblaciones Valle Nonguén, Teniente Merino del Barrio Norte y La Leonera en Manquimávida, Chiguayante, respectivamente. En Talcahuano no existen los números 3 y 4, sitos en las poblaciones El Manzano de Las Salinas y Monte Redondo de San Vicente. Finalmente en la población Nueva Candelaria, San Pedro, comuna de Coronel, funciona el AUCO N° 5. Todos están ubicados en sectores con habitantes de bajísimos recursos y sin red comercial que los abastezca de sus alimentos esenciales.

El abastecimiento de las mercaderías y alimentos que en ellos se expenden durante el segundo semestre de este año fue aportado directamente por la Corporación Privada de Desarrollo Social de Santiago.

**CONCEPCION.**— Una distinción especial a la Compañía General de Electricidad Industrial, CGEI, otorgó la Gobernación Provincial de Concepción en reconocimiento a su "extraordinaria labor de colaboración y ayuda a la comunidad durante el periodo 1966-1977", según señala parte de la disposición que otorgó tal estímulo.

La resolución exenta 504, firmada por el gobernador, Contralmirante Christian Storaker Pozo, indica, en su parte medular, que durante los años 1966-1977 la Compañía General de Electricidad Industrial, por intermedio de su administrador zonal, jefes, técnicos y personal, ha prestado extraordinaria cooperación mediante trabajos de instalaciones y de diverso orden en obras patrocinadas por la Gobernación Provincial de Concepción, ya sea en escuelas, policlínicas, centros



El Comandante en Jefe de la Armada, Almirante José Toribio Merino Castro, en los momentos en que se inaugura el mascarón de proa "Blanca Estela" en el Casino Naval que funciona en el pontón Muñoz Gamero, en Punta Arenas.

### En Magallanes

## El Almirante Merino Inauguró el Mascarón de Proa "Blanca Estela"

Durante su permanencia en ASMAR Magallanes, el Comandante en Jefe de la Armada presidió una breve y significativa ceremonia, en la cual se inauguró un hermoso mascarón de proa, que adorna el Casino Naval del pontón Muñoz Gamero.

El acto tuvo lugar en la centenaria fragata británica "County Of Peebles", que desplazada por la navegación a vapor, vino a reposar a las costas del estrecho, luego de cumplir sus últimos servicios como pontón carbonero. El Administrador de ASMAR Magallanes, Comandante Carlos Quiñones, señaló en breves palabras el motivo de la reunión, expresando que deseaban incorporar a este rincón naval, una figura de leyenda que adornó la proa de los antiguos veleros. Se trata, expresó, de un mascarón de proa, construido por dos artesanos de ASMAR,

dados a la superstición, atribuían a los mascarones diversos poderes con los cuales protegían la embarcación. Así, por ejemplo, la imagen de un santo velaba por las naves en sus largas travesías, en tanto que la cabeza de un dragón o de un león, les daba fuerza y vigor en las batallas. Con una antigüedad de tres mil años, estas imágenes están ausentes en la actual construcción naval. No obstante, el anónimo arte que significa la construcción de los mascarones de proa, cada cierto tiempo vuelve a resucitar en las manos de algún artesano. En ASMAR Magallanes, dos carpinteros modelistas, Diómedes Vargas y Adolfo Muñoz España, en tres meses de trabajo y por primera vez incurriendo en este arte, volvieron a la vida a la Reina Dagmar, heroína danesa del siglo pasado, que rebautizada como Blanca Estela, adorna el Casino Naval ubicado en el viejo pontón Muñoz Gamero. Blanca Estela, en la cámara de oficiales de esta vieja fragata, ha vuelto a la vida gracias al espíritu creador de dos artesanos talladores, que rescataron el arte milenario de construir los mascarones de proa.

Situados a proa en majestuosas fragatas, veloces corbetas y nobles veleros, los mascarones, antigua tradición en la construcción naval, fueron testigos de la primera y más increíbles proezas en la historia de la navegación. Los antiguos marinos, muy

comunitarios y otros, como aporte propio de dicha empresa".

La distinción consistió en una placa grabada en la que queda constancia del estímulo y ella fue entregada por el Contralmirante Christian Storaker Pozo.

Los trabajos en ayuda a la comunidad ejecutados por la Compañía durante el presente año favorecieron al Hogar de Menores Techo y Destino, Escuela Hogar de Santa Juana, Escuela N° 50 de Chanco, Policlínica Copiulemu, Hogar de Lactantes de Concepción, Parróquia San Ramón de Concepción, Escuela Especial N° 109 Barrio Norte, Regimiento Guías, Bomberos de Población Candelaria de San Pedro, Cuartel de Investigaciones de Concepción, Jardín Infantil de Villa Nonguén, Jardín Infantil El Tamborito de Concepción, Cárcel Presidio penquista, edificio de la Intendencia

**CONCEPCION.**— Ciento ochenta luminarias compró la Municipalidad de Concepción a la Industria "Philips Chilena", según se informó en fuentes de la secretaría municipal, donde se redactó el decreto de disposición de fondos para el pago de esos equipos.

El monto de la compra, incluidos valores unitarios, equipos laterales, embalajes y trasladados, alcanza a un millón ciento noventa y ocho mil sesenta y seis pesos con ochenta y un centavo, según el decreto municipal antes citado.

Las luminarias son 48 del modelo de 400 watts de potencia lumínica, destinadas a las calles principales de la ciudad, especialmente las que rodean a la Plaza de Armas.

Las 138 luminarias restantes están destinadas a reforzar los trabajos de recambios de estos implementos en que está empeñado el Alcalde Enrique Vanrysselberge y que consiste en trasladar las luminarias desde el centro de la ciudad hacia sectores que todavía se mantienen con el antiguo sistema de iluminación con ampolletas. Estas 138 aparatos tienen una potencia de solo 250 watts, que sin embargo equivalen a dos y media ampolletas del sistema tradicional.

## Instalarán 180 Luminarias en Principales Calles Penquistas

## Gente del Ambiente

ALFREDO CARUSO, Director del Ballet Municipal, muy satisfecho con los resultados obtenidos con el llamado a concurso en el conjunto que conduce.

La convocatoria destinada a ampliar la planta ha tenido una excelente acogida y se presentaron más de diez figuras argentinas y uruguayas, quienes cuentan con una brillante trayectoria en sus países de origen.

Caruso tiene muchos planes para el próximo año y piensa entrenar nuevos títulos para enriquecer el repertorio del grupo del Teatro Municipal.

ANTONIO VODANOVIC muy nervioso por la demora de la cigüeña, que debe llegar a su hogar en estos días.

El nacimiento de su segundo hijo estaba anunciado para los primeros días de diciembre, pero aún no se ha producido el esperado alumbramiento.

Sus planes son tener una pareja, ya que el primer bebé fue una linda mujercita.

Por lo tanto todos esperan que la guagua sea un Antonio junior.

BLANCA CASALI ha sido muy felicitada por el segundo aniversario del Pub The Old Yellow Bock del Boulevard del Drugstore, restaurante que dirige desde que regresó al país y cuyo éxito ha sido indiscutible.

La propietaria del "Pub" tiene muchos planes para 1978 y mientras tanto está muy satisfecha con el show que montaron Emilio Gaete y Silvia Piñeiro, inspirados en la película "Cabaret".

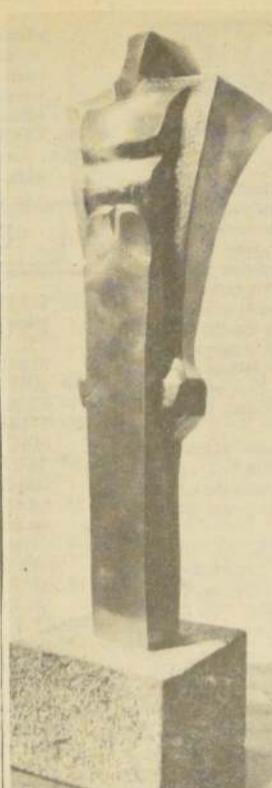
PATRICIA MALDONADO muy contenta con la acogida que ha tenido su show en el Teatro Ópera, donde participa en la revista montada en esta oportunidad por la compañía Bim Bam Bum.

Definitivamente se ha decidido por la línea melódica al estilo Olga Guillot.

También la interpretación de los tangos es otra de sus debilidades y ya la hemos visto presentarse en la televisión junto a Carlos Vásquez.

LA APES (Agrupación de Periodistas de Espectáculos) entregará sus premios a los mejores de 1977 el próximo lunes en el Teatro de la Caja de Compensación, ubicada en Alonso Ovalle al llegar a San Ignacio.

Reina gran expectación en el ambiente artístico por conocer en definitiva los resultados, aunque corren muchas versiones que constituyen el comodillo en canales de televisión, teatros, radios y otros centros del espectáculo.



En la imagen, la estatua que simboliza el Premio Nacional de TV.

## "60 Minutos" y "Sábados Gigantes" Ganaron el Premio Nacional de TV

El Consejo Nacional de Televisión otorgó el Premio Nacional de Televisión en sus cinco categorías. La noticia se conoció extraoficialmente y dio como ganadores a 60 Minutos de Canal 7 en Periodístico; Beethoven y su época, de Canal 9 en la mención Cultural; Sacapuntas de Canal 13, en infantil; Televisión Educativa de Canal 7, en categoría Educativo, y Sábados Gigantes del

Canal Católico en Entretención.

El premio se instituyó basándose fundamentalmente en la letra a) del Art. 8, o de la Ley N° 17.377, que señala que uno de los objetivos y atribuciones del Consejo es "propender a la elevación del nivel programático y técnico de la televisión chilena".

Las personas que integraron el jurado son

nueve: El Ministro de Educación y Presidente del Consejo; Ministro Consejero representante de la Exma. Corte Suprema; el Secretario Nacional de Cultura, dependiente de la Secretaría General de Gobierno; el Decano de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile; dos representantes de las universidades designados por el Consejo de rectores y el Secretario

Ejecutivo del Consejo Nacional de Televisión.

La estatua que simboliza el Premio, pertenece a Elwin Tapia Cuevas, profesor de la Facultad de Bellas Artes de la U. de Chile.

La entrega de los galardones se hará la primera semana de enero, en el escenario de la Quinta Vergara, y la organización estará a cargo de los cuatro canales de TV.

## "Feelings ha Vendido 30 Millones de Discos", Dijo Morris Albert

Casi 30 millones de copias ha vendido hasta el momento el cantautor brasileño Morris Albert con su tema "Feelings",

con un total de 1.200 versiones, entre las que se incluyen una en idioma japonés y otra en finés.

Como comparación Carole King ha vendido cerca de 25 millones de copias con uno de sus hit, considerando que ella es una artista norteamericana y con el apoyo de una compañía formada por un equipo de expertos profesionales. Sin esos medios, he superado esa cifra".

Morris Albert es brasileño y es uno de los pocos latinos que ha logrado en los últimos años ocupar el primer lugar del ranking en los Estados Unidos. Para ser aceptado en ese medio tan diferente se cambió de nombre.

"Me llamo Mauricio Alberto y eso en Norteamérica era un factor en contra desde el punto de vista publicitario. Para mis amigos soy el mismo de siempre y no he cambiado pese a la fama".

En Chile "Feelings" ha vendido 60.000 copias y ha aparecido en dos long play editados por Quattro, el sello que lo representa en nuestro país.

"El éxito de "Feelings" se debió a su sencillez como composición, lo que lo ha hecho universal. Es favorito entre niños y ancianos sin distinción de razas. No es comercial y al crearlo jamás imaginé

que iba a ser un boom. Grabé la canción en inglés, porque mi sueño era llegar a ser conocido en todo el mundo y ese idioma tiene un carácter universal".

El músico vive en California en la actualidad y cobra miles de dólares por cada presentación. En Chile no nos quiso confesar la suma, pero por informaciones obtenidas en Televisión Nacional nos enteramos de que en nuestro caso no cobrará casi nada.

"Tenía deseos de venir a este país, del cual tenía referencias óptimas. Como viajó con mi señora, es en el fondo una luna de miel que se matizará con dos actuaciones en Canal 7. Mañana es la última en el Dingolondango".

### VIÑA ES SU META

En esa conferencia de prensa, se anunció que sus representantes habían ofrecido a Morris Albert para el show del próximo Festival Internacional de la Canción de Viña del Mar.

"La respuesta depende de lo que digan los organizadores —anunció uno de los ejecutivos del



Venir al Festival de Viña es uno de los planes inmediatos de Morris Albert.

sello Quattro en esa reunión — y en estos momentos se está discutiendo el costo que significa traer a este intérprete a la Ciudad Jardín.

Aunque nunca ha venido al evento, Morris Albert tiene excelentes referencias — según sus declaraciones vertidas ayer en la conferencia de prensa — y su mayor anhelo es estar con nosotros en febrero.

## Hijo de Clark Gable Triunfa en Cine Porno

### Roma

Mircha Carnen, el actor francés hijo de Clark Gable, está filmando una película en la que interpreta a un actor de "live show", que hace el amor en público.

Se trata de "Cándido Erótico", bajo la dirección del italiano Claudio de Molinis, que cuenta la historia de un joven que en Copenhague termina por resultar prisionero, en su vida privada, del trabajo pornográfico que desarrolla por las noches en un cabaret.

Carnen tiene un parecido asombroso con el actor Clark Gable y nació según sus propias confesiones de una fugaz relación

amorosa que tuvo su madre, una rumana, con el actor norteamericano.

Se adelanta que en varias escenas de "Cándido Erótico", Mircha Carnen hace el amor "en vivo y en directo" con la actriz italiana Lilli Carati (EFE).



La nicaragüense Bianca Jagger, esposa del astro del rock Mick Jagger de los Rolling Stones, baila en una discoteca de Nueva York.



Don Francisco en Sábados Gigantes, programa que hoy presenta la "Noche de los Artistas".

## Intimidades en la TV

Como en años anteriores hoy se transmitirá en Canal 13 a las 21.30 horas, la Noche de los Artistas, la tradicional fiesta que ofrece el programa Sábados Gigantes a los artistas chilenos.

En esta oportunidad los invitados fueron recibidos en el Hall del Carrera Sheraton por Javier Miranda, acompañado por Marissa Sepúlveda.

Actuaron el conjunto Malibú, Luisin Landáez, el cantante brasileño Gilbert y Mandolino.

Por otra parte, este sábado el programa que anima Mario Kreutzberger comenzará a las 13 horas, en lugar de las 14 horas, como sucede habitualmente. A partir de las 16.40 se transmiten las alternativas de la Copa Davis 1978 entre Chile y Uruguay, directamente desde el Estadio Nacional.

Sin embargo, esta modificación no alterará el contenido de la programación de Sábados Gigantes, que mostrará además una espectacular demostración de Full Contac, nueva modalidad de Karate con boxeo chino, a cargo del chileno Raúl Gutiérrez, cinturón negro, y residente en España.

Cantemos en Navidad, con Waldo Aránguiz, enseñará al público y a los televidentes a cantar villancicos.

### CINE PARA EL FIN DE SEMANA

Para hoy a las 21.30 horas, Televisión Nacional anuncia una película que marcó época en 1938, cuando provocó el pánico en todo el territorio de los Estados Unidos. Su título es "La Noche que sembró el pánico en Norteamérica", basada en el programa radial "La Guerra entre los mundos" dirigida por Orson Wells.

Más tarde, a las 2.30 horas, se presenta en el



Raúl Matas viajará el próximo lunes a Nueva York.

misma canal el film "Los Felinos", con la actuación de Gyle Hunnecut, y Eleanor Parker. Una película de suspenso y terror, que narra la historia de una joven que tratando de obtener la herencia de su tía se enfrenta a la díficil de vencer su miedo a los gatos o perder el dinero.

Finalmente mañana a las 23.00 horas se proyecta en Televisión Nacional "Las Tuyos, los Míos y los Nuestros", con la actuación de Henry Fonda, Lucille Ball y Van Johnson. Una simpática comedia que presenta el caso de un viudo, padre de 10 hijos, que contrae matrimonio con una viuda madre de 8 niños. La pareja vive feliz, a pesar de los problemas que acarrea la gran familia. Estos llegan a su punto álgido cuando se comprueba la llegada de la cigüeña con el bebe número 19.

### DON GATO

En Canal 9 se exhibe mañana la serie infantil "Don Gato y su pandilla", que trata de las peripecias de un grupo de felinos que viven todo tipo de aventuras en las calles de Nueva York.

A las 15.45 de mañana en el canal laico, se trans-

mite otro capítulo de la serie "La Doble Vida de Juan", uno de los éxitos de taquilla en Estados Unidos y que ahora llega a Chile por primera vez. El secreto de la eterna juventud, en manos de un profesor que vive dos vidas.

También este domingo Canal 9 exhibe a través de sus pantallas el show de los Muppets, con la actuación de Charles Aznavour, quien últimamente ha dado que hablar por sus problemas con la justicia francesa. A las 20.30 horas.

### ACCION

Este domingo UCV Televisión anuncia varios largometrajes. A las 16.30 horas se incluye "La Cimitarra del Sarraceno", la historia de un valeroso capitán que debe rescatar a una hermosa princesa, hija de un emperador, que está en manos de una horda de bárbaros.

Finalmente a las 21.30 de mañana Canal 5 ofrece a sus televidentes otro programa de "Lo que Ud. Quiere Saber", el espacio dominical de la estación porteña.

Un espacio periodístico, conducido por la destacada periodista María Angélica Bulnes. Un análisis de los acontecimientos noticiosos de los últimos días.

### CANAL 5

13.15 CARTA DE AJUSTE. La mejor música orquestada.

13.30 IDENTIFICACION.

13.31 LOS BEATLES. Sensacionales caricaturas para astros musicales también sensacionales. Caricaturas que muestran en toda su comedia a los cuatro de Liverpool, usando de fondo todas sus canciones. Los pequeños podrán cantar junto a The Beatles con las respectivas letras de las canciones que hicieron cantar a una generación completa. John, George, Paul y Ringo en una nueva faceta de su magistral talento creativo. Una agradable invitación para padres e hijos, a reír y cantar con The Beatles.

14.00 SUPER AMIGOS. La mujer Maravilla, Aquaman, Batman y Robin los cuatro personajes favoritos de los niños, reunidos para luchar en defensa del bien y la justicia.

15.10 PRIMER CINE TRIPLE ACCION. ROBIN HOOD Y LOS PIRATAS. El trono que perteneció al padre de Robin Hood, en Sherwood, ha sido usurpado por un villano que somete a su pueblo a terribles humillaciones.

16.35 SEGUNDO CINE TRIPLE ACCION. HERCULES CONTRA LOS BARBAROS. El legendario héroe Hércules, ahora debe enfrentar a los poderosos mongoles, que comandados por Gengis Kan pretenden dominar Polonia.

18.10 TERCER CINE TRIPLE ACCION. FUEGO EN LAS VENAS. Esta es una película que deja de manifiesto el límite de locura a que llega a veces una venganza.

20.00 NUEVA DIMENSION. Programa Magazine-Periodístico, de UCV Televisión, destinado a entretenir, orientar e informar sobre los eventos y acontecimientos más relevantes del plano nacional e internacional. Nueva Dimensión no es sólo un Noticiario. Es una revista que junto con entregar las noticias más importantes del día, le brinda un mundo de entretenimiento. Los más destacados artistas del espectáculo, lugares, personas y hechos más destacados, descubiertos por nuestros corresponsales en viaje. Los números más atrevidos realizados en las pistas circenses del mundo. Notas insólitas, reportajes históricos, comentarios de cine, humor, recuerdos del pasado, en suma una verdadera Nueva Dimensión. Conducción: Rodolfo Torrealba. Periodistas: Patricia Espejo, Ximena Navasal, Ana María Bou, Claudia Musatadi, Gustavo Boya, Renzo Pecchenino, Claudio Soler. Director General: Carlos Patricio Martínez.

21.00 FUTBOL INTERNACIONAL. Grandes partidos para ver y admirar.

22.40 SUPER CINE. Hoy: AL BORDE DEL ABISMO. Policial. Una de las más altas expresiones del cine negro, es este clásico del cine.

00.30 PARA BAILAR EN JEANS. Programa musical juvenil realizado en el Topsi Topsi de Reñaca. Cada sábado durante una hora y treinta minutos, jóvenes de ambos sexos se reúnen a disfrutar de sus artistas preferidos en proyección en una pantalla gigante. Con esta música e imagen realizan su propia fiesta de fin de semana, matizándola con bailes, elección de reina, disfraces, entrevistados, presentación en vivo de artistas nacionales e internacionales invitados, reportajes a la vida de las playas de Viña (visitas a Reñaca, Zapallar, Papudo, etc.) Animado por Patricio Reyes, este programa será el mejor compañero de los jóvenes que podrán así organizar sus fiestas de fin de semana, reuniéndose en grupo y bailando con su "televisor encendido", para luego continuar con su fiesta particular.

02.00 MENSAJE RELICIOSO. Reflexiones al cierre con el Padre René Pienovi.

02.05 IDENTIFICACION Y CIERRE.

### CANAL 7

12.25 CARTA MUSICAL.

12.55 APERTURA.

13.00 MUSICA MUSICA.

14.00 PERRO FUGITIVO. Una serie ideal para ver en familia.

14.30 CEMA CHILE. Estamos presentando "Que fácil es coser".

14.40 ESPECIAL.

16.30 CHAPULIN COLORADO.

17.00 PERSPECTIVA. Un programa conducido por Patricio Bañados y que cada semana pone en el tapete de la discusión un tema de interés. Además documentales, concursos e invitados. Dirige Gabriela Tisser.

20.28 HACER TUTU CON ITO E ITA.

20.30 SESENTA MINUTOS. Las noticias más importantes de las últimas horas, presentadas en forma objetiva y amena. Dirección periodística de Roberto Araya Silva.

21.25 TV TIEMPO. Una presentación de Héctor Muñoz.

21.20 PREMIERE UNIVERSAL. Las más importantes realizaciones del cine mundial para la noche del sábado.

23.30 CINE NOCTURNO. Un buen largometraje para la familia.

00.30 EL MILLONARIO. Esta noche "La historia de Julie Sherman". El bien inten-

cionado esfuerzo de una mujer en ayuda a un prometedor joven pintor en cuya carrera resulta contraproducente. Actuación de Bárbara Lawson y Marvin Miller.

01.00 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES. NOTA: Los canales de provincia cerrarán después del Cine Nocturno.

### CANAL 9

12.15 PUNTO NUEVE. Gratas melodías en espera de la programación. Hoy: EN ESTE MOMENTO Y A ESTAS HORAS. Mario Echeverría.

12.30 ENTRE MUJERES. Programa de CEMA, Chile.

13.00 FORJADORES DE CHILE "VICUNA MACKENNA".

13.05 MUNDO INDOMITO. Excepcional documental sobre la fauna.

13.30 GLOBO DE ORO. Ranking semanal con los éxitos del momento desde el Brasil.

14.20 COMBATE. Todo el poderío y destrucción de la Segunda Guerra Mundial.

15.10 BRONCO. Serie del oeste americano. Hoy: EL DOCTOR VENGATIVO.

16.00 LOS AGENTES DEL S.I.P.O.G. Un grupo de jóvenes que luchan por el bien de su ciudad.

16.25 CINE MACISTE EN EL INFIERNO. El emperador Gengis Khan, trata de conquistar Polonia y la ciudad de Cracovia que es defendida por Maciste, quien hace conocer el sabor de la derrota a los sanguinarios mongoles. COLOSAL con Mark Forest y Ken Clark.

17.55 CINE: BUFFALO BILL. WESTERN con la actuación estelar de Gordon Scott, Mario Brega, Catherine Ribeiro y Jean Hendriks.

19.25 CINE: UNA COLINA EN COREA. Una joven e inexperta oficial comanda una patrulla que debe inspeccionar una aldea coreana. Después de ser emboscados por el enemigo tratan desesperadamente de escapar del fuego contrario. BELICA. Actuación de George Baker y Stanley Baker.

20.55 FORJADORES DE CHILE "VICUNA MACKENNA".

21.00 EDICION NUEVE. Un nuevo estilo informativo con Pepe Abad, Juan Guillermo Vivado y Raquel Argandoña.

21.35 SHAFT. Serie policial de larga duración. Su protagonista principal es Richard Roundtree. Hoy: HOMICIDIO.

22.50 SEPTIMO ARTE. ANASTASIA. Un alto general del Zar Nicolás de Rusia, encuentra a una hermosa joven a quien instruye para hacerla suplantar a la desaparecida Anastasia, hija del Zar Nicolás, que dejó una gran suma de dinero a su heredera. MELODRAMA con Ingrid Bergman, Yul Brynner y Helen Hayes.

24.00 FORJADORES DE CHILE "VICUNA MACKENNA".

24.05 CIERRE.

### CANAL 13

11.15 CARTA DE AJUSTE. Música en espera de nuestra programación en la semana de música chilena con el conjunto Cuncumén.

11.30 PLAZA SESAMO, un mundo mágico donde los niños aprenden jugando.

12.00 LA TIERRA MISTERIOSA, las aventuras de una familia de rancheros que durante una excursión se pierde y llega a un mundo lleno de peligros y misterios. Protagonistas: Spencer Milligan - Kathy Coleman.

12.25 AVENTURAS EN EL PARAISO, las fascinantes aventuras del capitán Adam Troy en las hermosas islas del Pacífico sur. Protagonista: Gardner Mc Kay.

13.20 TELESTAR, noticias con Osvaldo Lagos.

13.25 QUIEN QUIERE SER ESTRELLA? Media hora de humor con Don Adams presentando a conocidas figuras del cine que interpretan diferentes trozos de películas.

14.00 SABADOS GIGANTES, los mejores artistas del momento, concursos con premios millonarios, entretenimientos, humor y alegría con la animación de Don Francisco.

LA FAMILIA TELERIN, invita a los más pequeños a dormir.

TELETRECE, noticias con la conducción de César Antonio Santis y los comentaristas de Raúl Prado - Alejandro Magnet y María Inés Sáez. La nota especial y el tiempo con Gabriela Velasco. Noticias internacionales vía satélite.

21.25 HOY EN LA HISTORIA, una rápida visión a los hechos más importantes ocurridos en un día como hoy.

21.30 LAS DOS CARAS DE LA LEY. Robert Mitchum, France Nuyen, Barry Sullivan, Trevor Howard, Keenan Wynn. Dirección Guy Hamilton. India 1944: un oficial americano es acusado de asesinar a sangre fría a un soldado inglés. Se le forma una corte marcial y se le asigna un abogado defensor. Este se da cuenta que el juicio será sólo una farsa y que el propósito es declararlo culpable.

23.30 TRES EN UN SOFA. Jerry Lewis y Janet Leigh. Entretenida comedia con las increíbles aventuras de un artista que en un concurso gana un viaje a París y debe convencer a su novia -una hermosa psiquiatra- y a los pacientes de ella para que lo acompañe en este viaje.



Nublado pero despejado a partir del mediodía, se presentará el tiempo hoy en Santiago.

Temperaturas probables: mínima 10 grados, máxima 27 grados. Ayer mínima 10 grados, a las 6.30 horas. Máxima 24,4 grados a las 15.30 horas.

Agustinas 1269 — Fono 82222

AÑO III-Nº 828

El precio del dólar de ayer de 27,67 pesos y para hoy será 27,69 pesos.

El valor de la Unidad Fomento de ayer fue de 457 pesos y para hoy será de 458 pesos.

Copa Davis

Santiago de Chile, Sabado 17 de Diciembre 1977

Directora y Representante Legal: Silvia Pi

## Chile Tomó Cómoda Ventaja de 2 por 0 Ante el Uruguay

El equipo chileno logró una cómoda ventaja de 2 a 0 en el match frente al uruguayo, por la semifinal sudamericana de la Copa Davis. Jaime Fillol y Hans Gildemeister derrotaron ayer a Hugo Roverano y a José Damiani, cada uno en tres sets. Fillol se impuso 9-7, 6-3 y 6-0, recuperándose de un comienzo impreciso. Por su parte, Gildemeister venció a Damiani por 6-2, 6-2, 6-2.

Hoy, a las 16.30, se jugará el partido de dobles entre la pareja chilena formada por Patricio Cornejo y Belus Prajoux, y la uruguaya, Roverano-Damiani.

Fillol inició su partido con jugadas imprecisas, quedando en desventaja de 0-2, luego de que Roverano ganara su saque en 30, y el chileno perdiera el suyo en dos ventajas. Pero en el tercer game quebró, a su vez, el de Roverano e impuso luego el propio para igualar a dos. Fillol tuvo problemas con el juego lleno de efectos del uruguayo, por lo que sus golpes, muy planos, carecieron de cálculo y se perdieron largos o anchos.

En el octavo game, Fillol volvió a perder su saque, para quedar abajo 3-5. Logró presionar con acierto en el noveno para quebrarle el saque a Roverano, y pudo así igualar a cinco, con un excelente servicio. En lucha pareja, llegaron al game decimoquinto y sólo entonces rompió el saque al uruguayo; luego en el juego siguiente, estuvo notable en su servicio y juego de red, y ganó el set en 47 minutos, por 9-7.

Pasada la sorpresa, pese a la lucha de Roverano, Fillol impuso su mejor técnica, y pronto estuvo 3-0. Las voleas y tiros justos a las líneas, descontrolaron a su rival y el chileno ganó el set por 6-3, rompiendo cuatro veces el saque rival, en 28 minutos.

En el set final, todo fue fácil, Fillol estuvo



El tenista nacional Jaime Fillol se vio un tanto incómodo con el juego lleno de efectos del uruguayo Hugo Roverano, y luego de un comienzo impreciso, ganó el partido inicial de la Copa Davis en tres sets.

Hans Gildemeister

### Estamos Jugando muy Bien...Diría que Hasta ya Ganamos

¿Costó mucho Jaime?

"Fue un difícil rival, más de lo que emperaba. Ese primer set pudo llevárselo perfectamente. Los dos pusimos fuerza en distanciar ese último game".

"Roverano tiene un servicio muy bueno... igualmente su derecha. El primer set lo jugó muy bien. Después de adjudicármelo comencé a cuidar cada una de mis jugadas. La verdad es que Roverano respondió mejor de lo que yo esperaba".

"La gente pensaba que este sería un punto fácil. El desengaño vino después, cuando vieron cómo jugaba".

HUGO ROVERANO

¿Su impresión del partido?

"El primer set estuvo muy cerca de ser mío. Jaime cometió muchos errores. Ya vi que a través de toda esa primera etapa siempre estuve adelante. Recién a los siete games Fillol empezó a arrancar. Se llevó el set y allí comenzó a decaer mi moral".

"Perdí el segundo set y ya era casi imposible ganar. Sabía que iba a ser un partido difícil. Nuestra esperanza, sin embargo, aún está en pie".

Luego de este deslucido primer match, vino el segundo single de la tarde. Aquí se enfrentaron Hans Gildemeister frente a la primera raqueta y esperanza uruguaya, José Luis Damiani la ilusión comenzó a decaer en la medida que el chileno empezó a imponer su mejor calidad. Así al final ya todos sabían que el encuentro sería de Hans.

HANS GILDEMEISTER

"Estamos jugando bien. Y creo que personalmente también lo estoy haciendo. Este partido pensé que era mío cuando finalizó el primer set. Ya sabía cuál sería el juego de Damiani. Lo vi muy lento, medio desorientado y supe aprovecharme de todo esto".



La contundencia y ubicación de sus golpes, llevó a Hans Gildemeister (al fondo) a un fácil triunfo ante José Luis Damiani, por 6-2, 6-2 y 6-2, dando así el segundo punto al equipo chileno.

impecable en casi todos los aspectos. Su servicio dejó muchas veces la defensa a Roverano, sus voleas causaron trágicos en la cerrada defensa que intentó el oriental. En apenas 25 minutos, el chileno logró el primer punto.

GILDEMEISTER

La estampa de Damiani parecía dominar las acciones en el segundo partido porque sus dos primeros servicios lo ganó en cero de Hans Gildemeister. Pero el uruguayo también impuso suyo en igual situación. Esta impresión apenas duró hasta el cuarto game, porque en seguida Gildemeister inició un demoledor juego de tiros largos cruzados, que me vieron en el fondo a desesperado Damiani, que mostró un tenis muy débil e ingenuo. El tenista nacional quebró dos veces el servicio de Damiani y se quedó con el primer set, por 6-2, en 24 minutos.

El segundo fue de trámites parecidos, aunque duró seis minutos más. Dos veces quebró el saque rival Gildemeister, porque su devolución incomodó a aquel encontrándolo casi siempre a medio camino de la red. Además, el chileno jugó con fuerza y colocación sus remaches, corriendo con acierto a devolver las pelotas que el oriental intentó cortar junto a la red; con igual cuesta, la victoria de Hans fue inapelable.

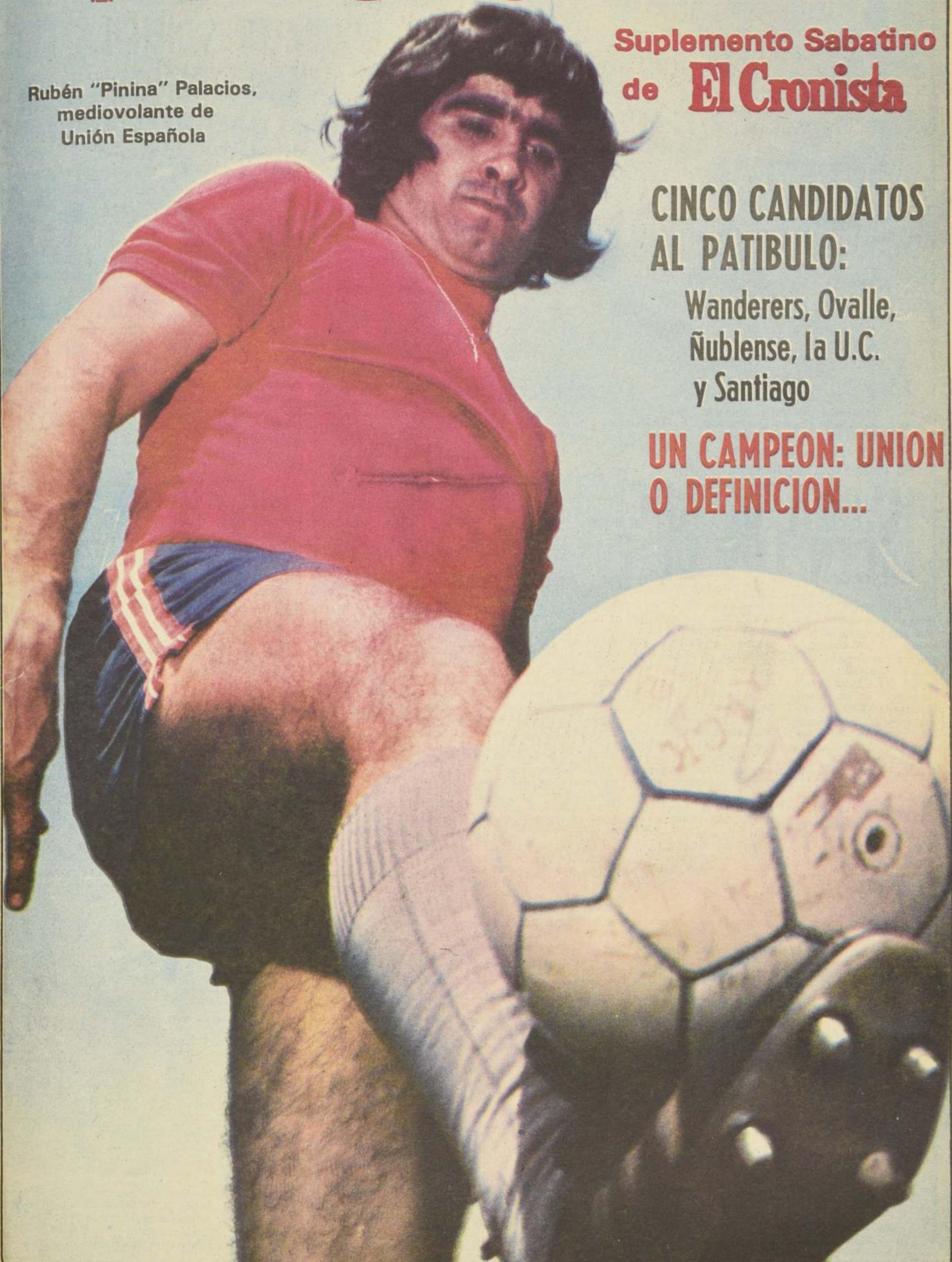
El cierre del partido fue estupendo. Hans metió con violencia y ubicación su primera pelota; ganando tres juegos por esta vía, el segundo, el cuarto y el octavo. Además, su accionar desde el fondo fue variado, potente y elegante. Dos quiebres de saque, lo dejaron en ventaja para ganar 6-2 en 25 minutos.

Los chilenos se ponen así en cómoda ventaja para los partidos restantes, y ya tiene medio camino recorrido hacia la final con Argentina, por la zona sudamericana.

# PUROFUTBOL

Rubén "Pinina" Palacios,  
mediovolante de  
Unión Española

Suplemento Sabatino  
de **El Cronista**



## CINCO CANDIDATOS AL PATIBULO:

Wanderers, Ovalle,  
Ñublense, la U.C.  
y Santiago

**UN CAMPEON: UNION  
O DEFINICION...**

Suplemento Gratuito de "El Cronista"

cm  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
inches





Jorge Americo Spedaletti, mientras que eso ocurra, Ovalle debería ganarle a Unión Española y Everton hacer lo mismo con la "U". Recién ahí se podría repetir la final del torneo de 1976.

Si Ovalle lo quiere...

## HABRA DEFINICION, DICEN LOS DE EVERTON

Alegria en el equipo Oro y Cielo. "Ovalle hace la gracia, y nosotros, después, ganamos a la "U" y vamos al desempate, que tal?" comentaba el "negro" Ahumada, al término del último entrenamiento en el Estadio Sausalito. "Este "negro" las arregla a su pinta", dice por allá, "Charola" González. En el Camarín de Everton hay tranquilidad, sus jugadores tienen confianza, y esperanzas.

"Mirá, nuestra chance está vigente", nos comentó Ceballos. Sí, pero todo depende de Ovalle.

Y Ovalle nos va ayudar. Nos da una mano, sin pensar en nosotros, sino en su propia suerte. Total, para los nortinos el triunfo tiene más valor que para nosotros. ¿O no?

Los jugadores de Ever-

ton no se hacen problemas, esperan los acontecimientos o mejor lo que suceda esta noche en el partido preliminar del Nacional. Si Unión empatara o gana, los viñamarinos jugarán con la "U" por cumplir, ya que de hecho quedarán en la liguilla. Y tal caso...

"Si nuevamente se da rojo, sabe, afrontaremos la liguilla como corresponde. Estamos físicamente, y anímicamente bien... Y si se da el negro... en el juego de la ruleta todo es posible, estamos seguros que habrá definición. Si señor, la habrá", sentencia Spedaletti, hombre acostumbrado a estas grandes cosas del fútbol y por lo mismo no se deja impresionar.

Pero es mejor que se dé negro, porque hay definición y ahí puede entrar firme Everton y no

arriesgar en una liguilla que es más dura...

"Nos da igual, sabe. Si hay definición, el título se queda nuevamente en Viña del Mar, y si vamos a la liguilla, el título nos pertenecerá, es decir, de todas maneras estaremos en la Copa Libertadores".

Un momentito... En la liguilla la cosa será a muerte, y en ella cualquiera puede morir.

"No se ponga trágico. Everton tiene las mejores posibilidades, y eso lo vamos a demostrar".

Los viñamarinos están a la espera, y creen que en la liguilla son grito y plata, aun cuando, pensándolo mejor para algunos es más plata que grito, ya que cualquiera puede ganarla, porque los cuatro tienen armas para imponerse en un torneo como el que se avecina.

¿Y del partido de esta noche, qué podemos decir?

¿Cuál, el del preliminar o el de fondo? Porque nosotros jugamos dos veces. Son dos encuentros en uno. En el preliminar como ovallinos.

¿No se cansarán?

¡Vamos! No haga chistes de mal gusto. Nosotros queremos que ganen los muchachos del norte para que se salven y le den más animación al título de campeón.

¿Y la "U"? ¿no la toman en cuenta?

Después del preliminar conversamos ¿ya?

Y si nuestro amigo así lo quiere, conversaremos después del preliminar.

Leonardo Véliz, a las puertas del título comentó:

**"OVALLE ES DIFÍCIL, PERO SEREMOS CAMPEONES"**

Unión Española, esta noche se juega la gran oportunidad para titularse campeón del fútbol profesional chileno 1977. Sin embargo, tanto el cuerpo técnico como los jugadores y la directiva, no quieren comentar nada acerca del partido, ya que en 1976, estando casi a las puertas del título perdieron la final con Everton de Viña del Mar e inclusive la participación en la Copa Libertadores de América.

Entonces ¿Piensan dar la vuelta olímpica en el Estadio Nacional?"

"Yo no quiero agregar nada. Pero es un deseo íntimo. Nosotros tenemos que ganar para ver nuestros sueños realizados.

Sentiria a pesar de que tengo años en esto, una inmensa alegría, que con todo el oro del mundo no podría pagar".

¿Cómo encuentra el nivel del fútbol chileno en esta temporada?

"Creo que ha sido bajo en calidad. Tremendamente emotivo en la punta, como en la parte en que los equipos están

comprometidos por el descenso. Faltó apoyo del público para que el campeonato hubiese alcanzado mayor emotividad".

¿Los compañeros de equipos importantes en tu nivel de juego mostrado en esta temporada?

"Han resultado fundamentales en mi rendimiento. Cuento con amigos, siempre en los malos momentos por los que pasa todo jugador, he tenido el apoyo incondicional. Es por esto, que la posición en la disputa por el título, no me extraña en absoluto, ya que son compañeros dentro y fuera de la cancha".



### PURO FUTBOL

Nº 35

Sábado 17 de diciembre de 1977

Jefe: Camilo Vidal

Redactores:

Jorge Fernández

Boris del Campo

Carlos Saa Godoy

Roberto Gasc

Diagramación: Jaime

Téllez

Estadísticas: Carlos

Baeza y Héctor Astorga

Fotos de Humberto

Guerra

Exequiel Ramírez,

corresponsal en Concepción

ALVISIL, corresponsal en Valparaíso

Leonardo Véliz conversa con Luis Santibáñez, ese deseo tan profundo de los jugadores hispanos y que se puede ver coronado esta noche. Unión Española, está en la antecala del título 1977. Hoy los hispanos pueden dar su quinta vuelta olímpica.

**TROFEOS**  
**Paros**  
METALURGICA  
PAZOS Y TORRES LTDA. METALES

Para su mejor atención representantes en cada ciudad del país desde:

ARICA A PUNTA ARENAS,  
en SANTIAGO pedidos por correspondencia.

ARTURO PRAT 1431 CASILLA 5030 —  
FONO 53627 — SANTIAGO  
FABRICA: AV. CARLOS VALDOVINOS  
579 — FONO 517477 — SANTIAGO

# Campeonato Profesional de Fútbol 1977

## Primera División Trigésima-Cuarta Fecha

HOY

CANCHA: Estadio Nacional  
HORA: 18.00

UNION ESPAÑOLA (49 puntos)

Machuca	Herrera	González	Escobar
Palacios	Las Heras	Novello	
Miranda	Villalba		Véliz
-o-o-o-o-o-o-			
A. Tapia	Ortíz	V. Tapia	
Bustamante	Roldán	Gómez	
Tabilo	Muñoz	Arriagada	Huerta
Gantz			

DEPORTES OVALLE (27 puntos)

CANCHA: Estadio Nacional.  
HORA: 20.00

UNIVERSIDAD DE CHILE (39 puntos).

Benavente	Herrera		
Koscina	Ashwell	Quintano	Bigorra
Neumann	Peralta	Sotis	
-o-o-o-o-o-o-			
Ceballos	Spedaletti	González	
Ahumada	Lara	Martínez	
Sorace	Díaz	Azócar	Zúñiga
Vallejos			

EVERTON (47 puntos)

CANCHA: Municipal de Chillán.  
HORA: 18.00

SUBLENSE (27 puntos)

Ulloa	Cerenderos	Rojas	Salinas
Solís	Reyes	Gangas	
Muñoz	Iturra	Herrera	
-o-o-o-o-o-o-			
Campos	García	Jiménez	
Gómez	Linaris	Merello	
Jara	Páez	Díaz	Azócar
Cartes			

LOTA SCHWAGER (35 puntos)

CANCHA: Regional de Antofagasta.  
HORA: 18.00

REGIONAL ANTOFAGASTA (17 puntos)

García	Castro	Rafael	Miranda
Barrales		Albornoz	Vildósola
Acevedo	Ghirdo	Rojas	Pons
-o-o-o-o-o-o-			
Lima	Toro	Vargas	
González	Páez	Rivas	
Gangas	Pecoraro	Tapia	Avendaño
Cabrera			

SANTIAGO MORNING (25 puntos)

## ASCENSO Trigésima-Cuarta Fecha

HOY

CANCHA: El Morro de Talcahuano  
HORA: 17.30  
Naval — Trasandino

MAÑANA

CANCHA: Estadio Nacional  
HORA: 17.30  
Ferroviarios — Deportes Linares

CANCHA: Municipal de Coquimbo  
HORA: 17.30  
Coquimbo Unido — Rangers

CANCHA: Municipal de Calera  
HORA: 17.30  
Unión La Calera — Malleco Unido

CANCHA: Municipal de San Felipe  
HORA: 17.30  
San Felipe — Independiente

CANCHA: Municipal de San Fernando  
HORA: 17.30  
Colchagua — San Luis

CANCHA: Carabineros de Curicó  
HORA: 17.30  
Curicó Unido — Deportes La Serena

CANCHA: Municipal de Los Angeles  
HORA: 17.30  
Iberia Bío Bío — San Antonio Unido

CANCHA: Municipal de Calama  
HORA: 17.30  
Cobreloa — Magallanes

MAÑANA

CANCHA: Estadio Nacional  
HORA: 19.30

COLO COLO (40 puntos)

Santibáñez	Herrera	Hormazábal	Hormazábal
Ormeño		Palma	Díaz
Ponce	Caballero		Videla
-o-o-o-o-o-o-			
González	Loyola	Romero	
Rojas	Travissagni	Vargas	
Navarro	De Carli	Magna	Bobadilla
Amaya			

GREEN CROSS (30 puntos)



Rubén Palacios, de Unión Española

Ignacio Prieto, de Universidad Católica

CANCHA: El Teniente de Rancagua.  
HORA: 17.30

O'HIGGINS (30 puntos)

Rojas	Ramírez	Laino	
De la Matta	Gatica	Adriazola	León
Hernández	Vargas	La Palma	Giribet
-o-o-o-o-o-o-			
Pinto	Fabbiani	Coppa	
Messén	Dubó	Rojas	
Campodónico	Fuentes	Figueroa	Varas
Araya			

PALESTINO (46 puntos)

CANCHA: Regional de Concepción  
HORA: 17.30

DEPORTES CONCEPCION (33 puntos)

Droguett	Gallardo	Valle	Serrano
Schellberg		Valenzuela	Cuevas
Landeros	Estay		Astudillo
-o-o-o-o-o-o-			
Muñoz	Pichulmán	Astudillo	
Silva	Montero	Acevedo	
Valenzuela	Zamorano	Pardo	Yáñez
Rojas			

AUDAX ITALIANO (33 puntos)

CANCHA: Playa Ancha de Valparaíso  
HORA: 18.00

SANTIAGO WANDERERS (26 puntos)

González	Díaz	Frez	
Faúndez		Maluenda	Aravena
Puntarelli		Illescas	Osorio
-o-o-o-o-o-o-			
Moscoso	Olivos		
Prieto	Lih		
Ubilla	Hernández	Castro	Roselli
Wirth			

UNIVERSIDAD CATOLICA (28 puntos)



# DTBULO...

ANTOFAGASTA PORTUARIO YA DESCENDIO AUTOMATICAMENTE ¿QUIÉN LO ACOMPAÑARA? SANTIAGO MORNING Y WANDERS SON LOS MAS COMPROMETIDOS. PERO TAMBIEN EN EL "CIRCULO INFERNAL" OVALLE, NUBLENSE Y UNIVERSIDAD CATOLICA

Las matemáticas lo dicen

## El "chago" y Wanderers con un pie en la Tumba

De acuerdo a las bases del campeonato 77, descenden los equipos que al término de las 34 fechas ocupen los lugares 17 y 18. Considerando que Antofagasta ya descendió, falta por determinar quién lo acompañará a Segunda División. Como candidatos para esta situación están: Santiago Morning, Wanderers, Ovalle y Nublense. Aunque no es fácil que ocurra, tampoco puede descartarse la posibilidad que en el penúltimo lugar igualen los cuatro equipos ya señalados. Para que ello ocurra sería necesario que Santiago ganara a Antofagasta, que Wanderers empatara con Universidad Católica y que Nublense y Ovalle perdieran con Lota y Unión respectivamente. En este caso la reglamentación indica que sólo habrá partidos de definición entre los dos equipos que ocupen el penúltimo lugar y en la eventualidad que sean más de dos equipos que empaten en esta ubicación, se atenderá a lo que dispone el artículo 10 inciso 2 que a la letra dice: "En caso que sean más de dos los equipos empatados en la penúltima ubicación, los dos cuadros que definirán su permanencia en Primera División, en un partido único, serán aquellos que tengan las peores diferencias de goles en contra. En el caso específico, las matemáticas le dan claramente las espaldas a Santiago Morning y Wanderers que tiene cada uno diferencia de menos 17 en contra. Nublense por su parte tiene menos 7 y Ovalle menos 9.



Ovalle, su posibilidad de salvarse de la liguilla de promoción la tiene hoy frente a Unión Española. ¿La aprovechará?

Lawrence Tapia puntualiza

## "Santiago Morning Ganará; Pero ya no Depende de Nosotros"

En la actualidad, cuando falta una fecha para el término del campeonato de primera división, se encuentran equipos comprometidos para descender.

Santiago Morning es uno de esos cuadros que está más comprometido. En las prácticas en el Estadio de la Caja de Empleados Particulares se ha trabajado con ahínco para salir airoso. Sin embargo las posibilidades del equipo recoletano son lejanas, ya que dependen de los resultados de los demás como Nublense, Universidad Católica, Ovalle y otro que ya no tiene salvación alguna como lo es Regional Antofagasta.

Uno de los defensas centrales que cree "ciegamente" en la recuperación definitiva es Lawrence Tapia, que expresó:

"Estamos conscientes de nuestra posición. No cabe la menor duda que vencéremos al cuadro nortino, pero ya no depende de nosotros, sino que de los demás. Pero la esperanza es lo último que se pierde y para ello nosotros trabajamos conscientes del mal momento por el que pasamos".

La falta de gol estuvo presente durante todo el campeonato.

¿Por qué crees en el triunfo?

"Fundamentalmente, por la entrega del plantel. Durante el año trabajamos sin pausas. Lo concreto fue que perdimos partidos increíbles por la falta de suerte que es primordial en un equipo. Eso de la falta de gol es cierto. Pero qué le vamos a hacer cuando siempre tuvimos una delantera que no fue titular, por los continuos cambios, debido a las permanentes lesiones. Ahora, nuestra única posibilidad es atacar para llevarnos el triunfo y respirar tranquilos".

Si lo logran, ¿Qué pasaría en Santiago Morning?

"Trabajariamos más duro, para ganar la liguilla y de esta forma salvarnos, para pensar en el próximo año que de seguro será de tranquilidad para el "hinchada" y los directivos".



Lawrence Tapia, defensa central de Santiago Morning,

## La fe de los Porteños...

Ganar a los estudiantes católicos

¿Qué tal Puntarelli?

Bien; muy bien...

¿Y el ánimo?

Mejor...

Lo noto tranquilo.

¿No le parece importante? Vamos a tener un compromiso de gran importancia, y para lograr el éxito se necesita tranquilidad.

Es bueno, ya que sólo sirve el triunfo

Por eso nos vamos a jugar entero. Vamos a buscar el triunfo sea como sea. Ellos (los de Universidad Católica) vendrán a buscar el punto salvador, nosotros los dos.

Una buena tarea.

Pero no imposible. Ya lo demostramos contra Audax Italiano, ¿acaso usted no nos tiene confianza?

Si; si juegan como lo hicieron el domingo pasado...

Y mejor, póngale la firma. Yo tengo confianza porque creo que seré titular, es decir, estaré allí colaborando en lo que tanto necesitamos, el triunfo.

Claro que el rival vendrá dispuesto a salvarse, y han asegurado que aquí lo lograrán.

Ellos pueden creer muchas cosas. Del dicho al hecho hay mucho trecho. Es un equipo de menor calidad; empataron con la "U" de suerte, ganaron a un Antofagasta sin alma. Pero nosotros somos otra

cosa y, además, ahora actuará el jugador número 12...

¿Cómo, van a jugar con doce?

Es casi lo mismo, porque mañana el público que no había despertado lo hará. Estoy seguro. Tendremos hinchada; tendremos al porteño que como nosotros no quiere que el club vaya al ascenso...

O a jugar a los potreros...

Ahí ¡jamás!

Está bueno el ánimo, hay optimismo, y si todo sale bien, puede venir la liguilla...

¿Liguilla? Quien dice que pierden Ovalle y Nublense y quedamos automáticamente en primera. Pero si hay que jugarla, ya conversaremos.

Puntarelli se tiene una fe ciega. Como nunca cree que Wanderers se salva. Y también cree en el público. El ve el estadio lleno, siente el grito alegre... ¿Y si esto no sucede?.. Si falla el público; si no hay aliento...

Mire, en ese caso, que no se va a dar, quiere decir que no es club para primera. Ni siquiera de segunda. Y yo pienso que Wanderers es Valparaíso, que Wanderers pertenece a los porteños, que es parte de la vida de ellos y por lo mismo quieren que se quede en división de honor.

Ojalá que este buen puntero derecho tenga razón y el drama que ha vivido el equipo porteño tenga un fin feliz.



Los estudiantes católicos están más cerca de retirarse de la serie de privilegio. Santiago Wanderers puede salvarse en la liguilla de promoción.

inches  
cm  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100

# LA OREJA



## BIONICA

"Por ahora no me preocupo mucho de dónde y en qué club jugaré el próximo año. Sólo estoy preocupado del último partido por la competencia oficial. A Everton tenemos que ganarlo y vamos a llevar lo mejor que tenemos", dijo Alberto Quintano a sus amigos, refiriéndose al partido de Universidad de Chile con los viñamarinos.

### Y PELLEGRINI

"Todo lo que yo quería era jugar contra Everton, pero esta sorpresiva determinación del Tribunal de Penalidades de castigarme por una fecha, me impide celebrar la victoria ante los evertonianos". Manuel Pellegrini, defensa de la "U".

### FUERZA WANDERERS

El centrodelantero argentino de Wanderers, Pérsico, es otro de los suspendidos por el Tribunal de Penalidades. Y reclama que es injusto dejarlo afuera justo ahora que el equipo necesita de los puntos.

No es que yo me crea el capo del plantel, no me creo no; lo que pasa es que siento unas ganas

tremendas de colaborar para dejar al club en primera. A la Católica le tenía unas ganas bárbaras y ahora voy a tener que sufrir en las graderías. Esto es una mala jugada del Tribunal, che", se lamentaba en trasandino.

"Sin embargo, yo pienso que igual a la Católica la ganamos", agregó. "Y desde afuera estaré gritando fuerza Wanderers, y espero que tengamos fuerza, mire que si no . . ."

### POBRECITO, MALLECO . . .

Unión Calera afila las lanzas y los estoperoles, para recibir a Malleco con ánimo de conseguir la victoria.

"No hay dudas que nosotros vamos a pararle las ganas de ganar a los sureños. En La Calera caen los grandes. Vaya a preguntarle a San Felipe y a otros como somos cuando estamos enojados", comentaba el arquero Cordonez.

### VERDUGOS LINARENSES

"Si creen que vamos a actuar de perdonavidas, están muy equivocados. A Ferroviarios lo vamos a ganar, y si ellos tienen que desaparecer, no será culpa nuestra, sino de la campaña que han realizado. Vamos a Santiago a ganar y eso haremos, pues somos profesionales honrados", comentario del

linarense Bonhome, uno de los mejores del equipo.

### MEJOR QUE QUINTANO

El argentino Herrera, de Colo Colo, tiene muchos deseos de mostrar que Colo Colo tiene en él a un buen defensa.

"No hace falta que me cambien por Quintano, yo estoy rindiendo bien y lo voy a demostrar frente a Green Cross, lo que además nos dejará en buena posición en la tabla. De esta forma, mostraremos a la hinchada que haremos un buen papel en la liguilla que nos llevará a la Libertadores. Nos van a seguir para alentarnos, che, te lo aseguro", le dijo a su compañero Brunell.

### EL "CHAGO" QUEDA

"Eu voy a bailar samba en el norte y dejaré al "Chaguito" en primera. El equipo está como tuna y los muchachos quieren ir de nuevo al cerro para agradecer a la Virgen su ayuda. Y yo cantaré esa linda canción Ave María en el Cerro. Los chicos del Regional nos darán esa oportunidad", anuncia el brasileño Lima.

## DE TAQUITO

"Si el flaco Spedaletti se atreve a meterse por mi sector, lo reviento. Tenemos que ganar de todas maneras a los creídos del Everton" (Ashwell, de la Chile)

"Audax Italiano es puro bla bla, y eso quedó demostrado en la desinflada que se pegó en las últimas fechas. Aquí en Collao los vamos a volver locos y el Cabezón Aravena va a tener que aplicarles inyecciones de siología (?)", Cuevas, mediocampista de Concepción.

"Ortiz no pasa por mi lado. O si pasa, mejor que no reclame. Voy a contener al que se atreva a meterse en el área, porque vamos a celebrar el título con churros y chocolate, según nos dijo Abel Alonso" (Leonel Herrera, zaguero central de la Unión Española)

"Ni locos que estuviésemos para dejar a Rangers celebrar un título de campeón aquí en Coquimbo. Los vamos a triturar, al puro estilo pirata. Ya le tengo listo el garfio al enrulado Romo. Lo voy a expulsar de mi rada" (Rojas, defensa de Coquimbo Unido)

"Es una pena tener que dejar a los sanfelipeños con las ganas de ganar. Ya Linares los estuvo bailando y se agarraron apenas del empate. Chóquea, amigo, que Independiente se despidió riéndose a toda boca" (Miranda, interior izquierdo del equipo de Cauquenes)

"Lo lamento por Pennant, que me han dicho que es muy buen muchacho. Pero yo en el fútbol soy un mal muchacho. No va a ver ninguna en su despedida, porque esa será mi tarde, y lo voy a barrer". Avilés, defensa de Huachipato

## LOS TORNEOS DE DIVISION DE HONOR Y ASCENSO

PTOS	EQUIPOS	PARTIDOS				LOCAL			VISITA				GOL		
		PJ	PG	PE	PP	PJ	PG	PE	PP	PJ	PG	PE	PP	F	C
49	U.ESPAÑOLA	33	20	9	4	16	9	4	3	17	11	5	1	70	28
47	EVERTON	33	19	9	5	17	12	4	1	16	7	5	4	61	38
46	PALESTINO	33	18	10	5	17	10	6	1	16	8	4	4	69	32
40	COLO COLO	33	14	12	7	16	8	4	4	17	6	8	3	53	42
39	U.de CHILE	33	13	13	7	16	8	4	4	17	5	9	3	50	32
35	LOTA	33	11	13	9	17	6	6	5	16	5	7	4	45	44
33	A.ITALIANO	33	12	9	12	17	7	5	5	16	5	4	7	48	52
33	DEP.CONCEPCION	33	13	7	13	16	9	4	3	17	4	3	10	47	52
32	AVIACION	33	11	10	12	16	7	3	6	17	4	7	6	43	50
30	O'HIGGINS	33	10	10	13	16	6	8	2	17	4	2	11	39	43
30	HUACHIPATO	33	9	12	12	17	5	8	4	16	4	4	8	38	43
30	GREEN CROSS	33	9	12	12	17	9	5	3	16	0	7	9	45	59
28	U.CATOLICA	33	8	12	13	17	7	5	5	16	1	7	8	36	47
27	UBLENSE	33	8	11	14	16	7	4	5	17	1	7	9	37	44
27	OVALLE	33	9	9	15	17	7	5	5	16	2	4	10	42	50
26	S.WANDERERS	33	8	10	15	16	5	6	17	3	5	9	49	66	
25	STGO.MORNING	33	5	15	13	17	5	8	4	16	0	7	9	32	49
17	ANTOFAGASTA	33	5	7	21	16	2	6	8	17	3	1	13	28	61

GOLEADORES															
HCNOR															
Con 34 goles: O.Pabbiani(P).															
Con 29 goles: J.Pereedo(UR).															
Con 17 goles: Dgo.Loyola(GC).															
Con 15 goles: V.Estay(DC) y J.Crisosto(CC).															
Con 14 goles: J.L.Ceballos(E).															
ASCENSO															
Con 18 goles: Ahumada(IOA), Ubeda(USP), Cárdenas(IND) y Carrasco(MALL).															
Con 17 goles: Onega(DS).															
Con 16 goles: Hurtado(DS).															
Con 15 goles: Rivera(ST).															
Con 14 goles: Román(R).															
&&&															

PTOS	EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	GF	GC





<tbl\_r cells="8" ix="5"

Gran confianza en el plantel de Calama

# COBRELOA TENDRA UN LUGAR EN LA LIGUILLA DE PROMOCION

Germán Concha: "En nuestra casa, le ganaremos a Magallanes"

"El ánimo de los jugadores y el técnico de Cobreloa es muy bueno. Pienso que el equipo ganará a Magallanes y llegaremos a la Liguilla de Promoción". Expresiones del director Guillermo Pérez al ser consultado sobre las posibilidades del conjunto de Calama para ser uno de los animadores de la Liguilla de Promoción.

Cobreloa, con 41 puntos, jugará mañana a las 17.30 horas con Magallanes, 23 puntos, colista del Ascenso, en el Estadio de Calama. Junto con Malleco Unido, con igual puntaje, tiene las mejores posibilidades de estar en la Liguilla que les puede permitir llegar al fútbol de Primera División en la temporada 1978.

#### EXCELENTE RENDIMIENTO

En la conversación con el dirigente Guillermo Pérez nos hace un enfoque del momento actual del equipo que dirige Andrés Prieto.

—¿Novedades en el equipo titular para jugar con Magallanes?

—La alineación es materia del técnico Andrés Prieto, pero después del match con Trasandino jugado en Los Andes no hubo problemas de lesionados. Creo que jugarán los mismos elementos.

—¿Optimista para el lance con Magallanes?

—Hay gran confianza en el plantel, en los técnicos y dirigentes porque el rendimiento del equipo en Calama es muy bueno. Los propios medios informativos hablan de que el equipo tiene un 86 por ciento de rendimiento en Calama. Sólo perdimos con Coquimbo Unido y un empate que se consideró derrota con Malleco.

#### META: LA LIGUILLA

—¿Estarán en la liguilla?

—Por campaña y puntaje debemos estar en la Liguilla de Promoción, incluso en igualdad de puntaje con otro club tenemos mejor diferencia de goles. Saldremos adelante con Magallanes y estaremos en la Liguilla.

#### APOYO EN CALAMA

—Conforme la hinchada de Calama con la campaña?

Opina Juan "Totocha" Inostroza

# MALLECO JUGARA PENSANDO EN LA LIGUILLA FRENTE A CALERA

Tres son los equipos que postulan a la Liguilla de promoción entre los cuadros de Segunda División que luchan por ocupar el tercer y cuarto lugar de la competencia con derecho a la mencionada Liguilla. Ellos son Malleco Unido, Cobreloa y San Felipe.

Entre éstos Malleco Unido, con 41 puntos, tiene el compromiso más difícil en la última fecha que se jugará mañana en el Estadio de La Calera frente a Unión La Calera, que sólo tiene 25 puntos y en la última fecha fue goleado por Rangers por 5-2.

#### "TOTOCHA" OPTIMISTA

Un jugador de mucha experiencia y de que calidad como Juan "Totocha" Inostroza tiene una confianza ilimitada en las posibilidades de Malleco Unido. Creo —dice "Totocha"— que el partido con Unión La Calera será difícil porque están en una situación inconfortable en la tabla de posiciones y pelearán por uno o los dos puntos, contando con el apoyo de sus hinchas. Nosotros jugaremos pensando en la Liguilla y todo el esfuerzo de una campaña no la echaremos por la borda en la última fecha. Tenemos que ganar para estar en la Liguilla de Promoción".

#### SIN NOVEDADES EL EQUIPO

Consultada la gerencia de Malleco Unido en An-

gol, en relación al plantel que viajó ayer a la capital para el compromiso con los cementeros informaron que no hay novedades en el plantel y que la totalidad de los jugadores titulares podrán actuar en la última fecha.

#### PLAN DE TRABAJO

Durante la semana el entrenador Alicel Belmar hizo un trabajo minucioso, pero sin alterar el plan habitual porque el equipo respondió ampliamente frente a Ferroviarios al que golearon por 5-2. La delegación angolina tendrá mañana el amplio apoyo de la filial del club con sede en nuestra capital los que se trasladarán en masa hasta La Calera.

#### LA ALINEACION

El equipo de Malleco Unido alinearía de la siguiente manera: Luna; Díaz, Vidal, Sagredo, y Amigo; Pinto, Orrego y Spada (Inostroza); Burgos, Carrasco y Bascur.

Por su parte, Unión La Calera, que intentará rehabilitarse en su escenario frente a Malleco formaría así: Cordones; Vargas, Díez, Díaz y Frez; Tapia, Gallegos y Riff; López, Fernández y Soto.



COBRELOA, uno de los candidatos del Ascenso para actuar en la liguilla de Magallanes en Calama. En la foto, la alineación titular.



ANDRÉS PRIETO, artífice de la gran campaña de Cobreloa en el Ascenso 1977. El equipo se medirá mañana con Magallanes y con un triunfo asegura el

#### Para llegar a la Liguilla

## "La Unica Alternativa de San Felipe es Ganar a Independiente"

La suerte de los sanfelipeños depende también de los resultados de Cobreloa y Malleco

La esperanza es lo último que se pierde. Este es pensamiento de los jugadores y del director

técnico de Unión San Felipe, Isaac Carrasco, en relación a la última fecha del Ascenso y el compromiso con Independiente que les puede dar el paso a la liguilla de promoción.

"Nosotros —dijo Carrasco— jugaremos el último partido como si disputáramos el título. El equipo animicamente está bien y esperamos con confianza el cotejo con Independiente. Naturalmente que se piensa en un triunfo, pero no nos basta ganar para llegar a la liguilla sino que también dependemos de los resultados que tengan Cobreloa y Malleco en sus respectivos encuentros. Nuestro paso a la liguilla es problemático, pero lo repito, Unión San Felipe no tiene otra alternativa que ganar".

#### REAPARICIONES

Los entrenamientos han tenido la tónica habitual bajo la dirección de Isaac Carrasco. En general, no hay problemas serios respecto de algunos jugadores, aunque podrían reaparecer algunos elementos. Sin embargo, es política del "Marinero" de no anunciar las alineaciones, ya que confirma a los once titulares el mismo día del partido. Lo concreto es que pueden haber reapariciones en el equipo como el arquero Tapia, los delanteros Daniel González y Daniel Distefano. Los sanfelipeños tendrán en el ataque a Ubeda, goleador del Ascenso con 18 tantos

#### ALINEACIONES

Las probables alineaciones de estos equipos que jugarán mañana en San Felipe serían así: SAN FELIPE: Tapia, Díez, Alvarez, Villazón y Cabezas, San Juan, Retamal y Villarreal, Donoso, Ruiz y Ubeda. INDEPENDIENTE: Ortiz, Manríquez, Durán, Espinoza y Rodríguez, Bilbao, Henríquez y Mirandón, Cárdenas, Muñoz y Rojas. En la última fecha, el equipo de Cauquenes perdió con Naval por 2-1.

Pág. 7

COLECCION

# El Cronista



**SAN ANTONIO**

De Pie: ( de izquierda a derecha)  
Vines, Rodríguez, Apablaza, Morales,  
Miranda y Vargas  
Agachados: Muñoz, Aburto, Venegas,  
Alarcón y Ortega

Inches

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

